**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft

**Band:** 106 (1988)

**Heft:** 94

**Heft**

**Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

**Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

**Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 16.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch**

# Schweizerisches Handelsamtsblatt
# Feuille officielle suisse du commerce
# Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ✆ 031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 71.–, halbj. Fr. 42.–, Ausland Fr. 95.– jährlich
Inserate: Publicitas, 3001 Bern ✆ 031 65 11 11, pro mm 68 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ✆ 031 61 22 21
Prix: Année civile fr. 71.–, un semestre fr. 42.–, étranger fr. 95.– par an
Annonces: Publicitas, 3001 Berne ✆ 031 65 11 11, le mm 68 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

**No 94 – 1625**

Bern, Montag, 25. April 1988 — 106. Jahrgang
Berne, lundi, 25 avril 1988 — 106e année


## No 94 – 25. 4. 1988

### Inhalt – Sommaire – Sommario


**Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale**

**Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio**

Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

**Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti**

**Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali**

Requête à fin d'extension du champ d'application de l'avenant No 1 à la convention collective de travail de la branche des vins et liqueurs et de la tonnellerie du canton de Vaud.

Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Schuldenruf infolge Fusion – Appel aux créanciers par suite de fusion.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger – Réduction du capital social et appel aux créanciers.

**Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce – Marchi di fabbrica e di commercio 359491–359521**

**Bilanzen – Bilans – Bilanci**

**Mitteilungen – Communications – Comunicazioni**

Deutlicher Anstieg des Grosshandelspreisindexes im März 1988 – Nette progression de l'indice des prix de gros en mars 1988.

Bauausschreibungen – Soumission de travaux de construction.

**Private Anzeigen – Annonces privées – Annunci privati**


**Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale**

# Handelsregister
# Registre du commerce
# Registro di commercio

## Zürich – Zurich – Zurigo

Berichtigungen
**Trefisco AG,** in Zürich 8 (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1988, S. 525). Neu haben Kollektivprokura (nicht Kollektivunterschrift) zu zweien für das Gesamtunternehmen: Myrta Frei, von und in Winterthur; Hans G. Kuster, von Altstätten, in Cham, und Bettina Riegler, österreichische Staatsangehörige, in Döttingen.

**Minolta (Schweiz) AG,** in Dietikon (nicht Dietlikon) wie irrtümlich publiziert (SHAB Nr. 88 vom 18. 4. 1988, S. 1509).

29. März 1988
**Buchhandlung Kopernikus,** in Zürich 6, Bolleystrasse 7, Genossenschaft (Neueintragung). Statutendaten: 30. 6. und 18. 12. 1987. Zweck: Macht sich zur Aufgabe, eine oder mehrere Buchhandlungen zu führen; bezweckt die Verbreitung guter Literatur, insbesondere auf den Gebieten der Psychologie und der Gesellschaftswissenschaften; dabei sollen namentlich Bücher individual- und entwicklungspsychologischer Richtung sowie ausgewählte Jugendbücher einem breiteren Publikum zugänglich gemacht werden durch entsprechende Gestaltung des Sortimentes, durch spezielle Aktionen und Informationen sowie durch Übernahme des Verlegerrisikos bei Büchern, welche den Genossenschaftern als im Rahmen des Gesellschaftszweckes förderungswürdig erscheinen, voraussichtlich aber auf dem Markt nicht genügend Aufnahme finden; fördert ferner Autoren und weckt das Verständnis für andere Kulturen durch Veranstaltungen von Lesungen, Vorträgen und Seminaren; versorgt auch Lehrer und Schüler mit naturwissenschaftlichem Lehrmaterial. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet ausschliesslich deren Vermögen. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Verwaltung besteht aus 3 oder mehr Mitgliedern. Die Vertretung erfolgt mit Kollektivunterschrift zu zweien durch jeweils 2 Mitglieder der Genossenschaft. Mitglieder der Verwaltung sind: Alda Biondi-Chahine, von Meride, in Zürich, Präsidentin; Gisela Hassenstein, von Bolligen, in Zürich, und Germaine Stucki, von Tägertschi, in Zürich, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Ferner führen Kollektivunterschrift zu zweien: Wolfgang Gröber, deutscher Staatsangehöiger, in Zürich; Magdalena Gröber, von Wildberg, in Zürich; Elie Rouvieer, von Lausanne, in Zürich, und Beat Stucki, von Tägertschi, in Zürich.

30. März 1988
**A.G. Schmid AG,** in Schwerzenbach, Ifangstrasse 12, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29. 3. 1988. Zweck: Betrieb eines Kunststoffspritzwerkes. Die Gesellschaft kann Immobilien erwerben, belasten und veräussern, Finanzgeschäfte durchführen sowie Beteiligungen erwerben. Grundkapital: Fr. 300 000, voll liberiert, 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt Maschinen, Betriebseinrichtungen, Werkzeuge, Material und Zubehör, alles gemäss Vertrag vom 23. 12. 1987, zum Gesamtpreis von Fr. 345 073.15. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist August Gottfried Schmid, von Zürich, in Schwerzenbach.

12. April 1988
**H. Schwarzenbach,** in Zürich (SHAB Nr. 77 vom 1. 4. 1980, S. 1057). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Aktiengesellschaft «H. Schwarzenbach AG», in Zürich 1, erloschen.

12. April 1988
**H. Schwarzenbach AG,** in Zürich 1, Münstergasse 19, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29. 2. 1988. Zweck: Betrieb eines Geschäftes für den Handel mit Lebensmitteln und Getränken aller Art, inkl. alkoholischer Getränke; kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräusern sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das Geschäft der Einzelfirma «H. Schwarzenbach», in Zürich, gemäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1988 mit Aktiven von Fr. 379 836.25 und Passiven von Fr. 60 379.70 zum Preise von Fr. 319 456.55, wovon Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehören an: Anna Elisabeth Schwarzenbach, von und in Zürich, Präsidentin; Heinrich Urs Schwarzenbach, von Zürich, in Wildhaus, Delegierter, beide mit Einzelunterschrift, und Brigitte Irène Schwarzenbach, von und in Zürich, ohne Zeichnungsbefugnis.

12. April 1988
**IBR Ingenieurbüro Rühlin,** in Regensdorf (SHAB Nr. 49 vom 2. 3. 1987, S. 809). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Aktiengesellschaft «Ingenieurbüro Rühlin AG», in Regensdorf, erloschen.

12. April 1988
**Ingenieurbüro Rühlin AG,** in Regensdorf, Stationsstrasse 34, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 4. 1988. Zweck: Produktion, Handel und Entwicklung von Hard- und Softwae für technische Ingenieurarbeiten; kann sich bei anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Übernimmt das Geschäft der Einzelfirma «IBR Ingenieurbüro Rühlin», in Regensdorf, gemäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1988 mit Aktiven von Fr. 53 037.10 und Passiven Fr. 2977.60 zum Preise von Fr. 50 059.50, wovon Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Paul Rühlin, von Dörflingen, in Regensdorf.

12. April 1988
**L'Hexagone, vins et cuisine des régions SA,** in Zürich 1, Kuttelgasse 13, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 31. 3. 1988. Zweck: Betrieb eines Restaurants an der Kuttelgasse 13, in Zürich. Die Gesellschaft kann Grundeigentum kaufen und verkaufen. Grundkapital: Fr. 300 000, voll liberiert, 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Jörg Bossart, von Luzern, in Zürich, Präsident; Rolf Reichmuth, von Kilchberg ZH und Schwyz, in Thalwil, und Emil Franz Mazenauer, von Appenzell, in Unterseen, alle drei mit Einzelunterschrift.

12. April 1988
**R. und F. Enzler AG,** bisher in Waldkirch, Führung von Gaststätten und Restaurants usw. (SHAB Nr. 286 vom 8. 12. 1986, S. 4697). Statuten, ursprünglich vom 18. 12. 1984 datiert, am 30. 3. 1988 geändert. Neuer Sitz: Oberglatt. Adresse: Dorfstrasse 17. Neuer Zweck: Erstellung von Unterlagsböden. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Patente und Lizenzen erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernahm bei ihrer Gründung von der Einzelfirma «Felix Enzler Unterlagsböden», in Bernhardzell, Gemeinde Waldkirch, gemäss Sacheinlagevertrag vom 18. 12. 1984 und Übernahmebilanz per 1. 7. 1984 den Geschäftsbetrieb des Landgasthofes Adler, Bernhardzell (ohne Liegenschaft), mit Aktiven von Fr. 55 972.95 und Passiven von Fr. 25 721.40 zum Preise von Fr. 30 251.55. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehören wie bisher an: Felix Enzler, von Rüte, in Waldkirch, Präsident, und Rosmarie Enzler, von Rüte, in Waldkirch, beide mit Einzelunterschrift.

12. April 1988
**Mailform AG,** in Zürich 11, Mühlackerstrasse 122, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 31. 3. 1988. Zweck: Handel mit und Service von Büro- und Postbearbeitungsmaschinen; kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen sowie Immobilien erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigt einen Personenwagen VW Golf GTI 16V sowie einen Personalcomputer Victor Viki zum Preise von Fr. 25 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Ferdinand Traxler, von Balterswil, in Bronschhofen. Einzelprokura hat: Hedwig Traxler, von Balterswil, in Bronschhofen.

12. April 1988
**SLB Versicherungsbroker AG,** in Zürich 1, Bahnhofstrasse 79, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 4. 1988. Zweck: Übernahme von Vertretungen von Versicherungsgesellschaften; Erbringen von Dienstleistungen, insbesondere auf dem Gebiet der Versicherungs- und Unternehmensberatung; Verwaltung und Plazierung von Versicherungsportefeuilles; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum an- und verkaufen. Grundkapital: Fr. 100 000, mit Fr. 21 000 liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Max Baumann, von Mosnang, in Küsnacht ZH.

12. April 1988
**Turicerstamm AG,** in Zürich 8, Erwerb und Verwaltung einer Liegenschaft mit Restaurant (SHAB Nr. 203 vom 3. 9. 1987, S. 3519). Paul Dillier ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Stephan Schubiger ist nicht mehr Präsident des VR, er bleibt jedoch Mitglied desselben und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Walter Heeb, von Altstätten, in Endingen, Präsident; Johann Vollmar, von und in Wil SG, und Luzius Dürr, von St. Gallen, in Zürich.

12. April 1988
**Paul Büchel AG,** in Bäretswil, Fassadenverputz (SHAB Nr. 124 vom 30. 5. 1980, S. 1834). Statuten am 30. 12. 1987 geändert. Durch Vernichtung von 150 Namenaktien zu Fr. 1000 und Rückzahlung (Verrechnung mit Aktionärsschuld) von Fr. 150 000 ist das Grundkapital von Fr. 200 000 auf Fr. 50 000, zerlegt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, herabgesetzt worden; es ist voll liberiert. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR ist mit öffentlicher Urkunde vom 23. 3. 1988 festgestellt worden.

12. April 1988
**Chemigraphisches Institut AG,** in Rümlang, Reproduktionsanstalt und Offsetdruckerei (SHAB Nr. 296 vom 21. 12. 1987, S. 4942). Unterschrift von Hans Juchler, Delegierter des VR (Verwaltungsrates), sowie Prokuren von Markus Weber und Bernhard Lippuner erloschen. Hans Rutishauser, Mitglied des VR, führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Silvio Campestrini, von Zürich, in Kloten. Jürg Wipf hat weiterhin Kollektivprokura zu zweien, nun aber ohne weitere Einschränkung. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Eduard Surber, von Zürich, in Mellingen. Dr. Beat Curti, Präsident des VR, wohnt nun in Erlenbach ZH.

12. April 1988
**Aebi & Partner AG,** in Zürich 6, Beratung sowie Abwicklung von Kommunikationsmassnahmen (SHAB Nr. 187 vom 14. 8. 1986, S. 3173). Die Prokuren von Jörg Schminke, Andreas Koch, Reinhold Weber und Roland Lacher sind erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Guido Studer; seine Prokura ist erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Daniel Strickler, von Stäfa, in Pfäffikon ZH, und Rose-Marie Gély, von Zürich, in Küsnacht ZH; die beiden letztgenannten sowie die bereits eingetragenen Prokuristen Willy Bühler und Helena Sonderegger, deren weitere Einschränkungen erloschen sind, zeichnen zu zweien, jedoch nicht auch unter sich.

12. April 1988
**Société Financière 200 Aktiengesellschaft,** in Zürich 1 (SHAB Nr. 100 vom 2. 5. 1983, S. 1470). Rainer Brückner und Anita Brückner, Direktoren, wohnen nun beide in Mondorf-les-Bains (L).

12. April 1988
**Staub AG Hagenbuch,** in Hagenbuch, mechanische Werkstätte usw. (SHAB Nr. 259 vom 6. 11. 1985, S. 4172). Rudolf Staub ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

12. April 1988
**F & F Radio-TV AG,** in Rümlang (SHAB Nr. 222 vom 24. 9. 1986, S. 3668). Alfio Fulginei ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Anna Rosa Forster, von Basadingen, in Kloten. Anton Forster, Präsident des VR, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

12. April 1988
**Serruya AG,** in Uster, elektronische Datenverarbeitung (SHAB Nr. 261 vom 8. 11. 1983, S. 3842). Neue Adresse: Höchistrasse 4a, c/o Elisabeth Serruya. Elisabeth Serruya, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, und David Serruya, Geschäftsführer, wohnen nun in Uster.

12. April 1988
**Sonnegg AG,** in Zürich 6, Handel mit Liegenschaften, Betrieb oder Verpachtung des Hotels Bristol in Zürich (SHAB Nr. 89 vom 18. 4. 1974, S. 1025). Neue Mitglieder des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsbefugnis: Daniel Knuchel, in Wiedlisbach; Herbert Knuchel, in Wiedlisbach; Mirjam Knuchel, in Meran (D), und Adrian Knuchel, in Wiedlisbach, alle von Wiedlisbach.

12. April 1988
**Export & Handels AG,** in Zürich 1 (SHAB Nr. 248 vom 26. 10. 1987, S. 4162). Neue Adresse: Waffenplatzstrasse 64, Zürich 2, c/o Budliger Treuhand AG.

12. April 1988
**Trend Creation AG,** in Rümlang, Publikationen (SHAB Nr. 95 vom 28. 4. 1987, S. 1638). Prokura von Markus Weber erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Silvio Campestrini, von Zürich, in Kloten. Dr. Beat Curti, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Erlenbach ZH.

12. April 1988
**Cristaflor AG,** in Küsnacht (SHAB Nr. 68 vom 22. 3. 1988, S. 1130). Statuten am 18. 3. 1988 geändert. Neue Umschreibung des Zwecks: Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und veräussern.

12. April 1988
**Lebamo AG,** in Illnau-Effretikon, Ausführung von Bauarbeiten (SHAB Nr. 180 vom 7. 8. 1987, S. 3181). Hans Rudolf Käser und Verena Ghisi sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Paul Diener ist nicht mehr Präsident und Delegierter des VR, sondern nunmehr einziges Mitglied desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

12. April 1988
**Cactus Film AG,** in Zürich 5 (SHAB Nr. 149 vom 2. 7. 1987, S. 2662). Erwin Brupbacher ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokuren von Vasco Savio und Monika Weibel sind erloschen. Jürg M. Judin, Mitglied des VR, führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien, jedoch nun ohne jede weitere Einschränkung.

12. April 1988
**Klöti Werbeagentur AG,** in Zürich 7 (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1985, S. 1149). Wolfgang Klöti ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Walter Mosimann sind erloschen. Urs Ziegler, nun einziges Mitglied des VR, führt weiterhin Einzelunterschrift.

12. April 1988
**Modadoro AG,** bisher in Zürich 3, Textilien aller Art (SHAB Nr. 268 vom 16. 11. 1983, S. 3945). Statuten am 28. 3. 1988 geändert. Neuer Sitz: Dietlikon. Adresse: Neue Winterthurerstrasse 20.

12. April 1988
**Orgel-Studio Giger AG,** in Affoltern am Albis, Musikinstrumente und Zubehör usw. (SHAB Nr. 88 vom 18. 4. 1983, S. 1257). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 9. 3. 1988 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Orgel-Studio Giger AG in Liquidation** durchgeführt. Liquidator mit Einzelunterschrift ist: Viktor Bolt, von Nesslau, in Weggis. Die Unterschrift von Christian Giger, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist erloschen.

12. April 1988
**BFZ Bankfinanz,** in Zürich 6, Betrieb einer Bank, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 6. 4. 1988, S. 1327). Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Jürg Meier, von Zizers und Zürich, in Herrliberg, und Nikolaus Röhren, deutscher Staatsangehöriger, in Horgen, beide stellvertretende Direktoren.

12. April 1988
**Submarex AG,** in Zürich 6, Handel mit Unterwasser- und Sportausrüstungen usw. (SHAB Nr. 65 vom 18. 3. 1980, S. 882). Margrit Wecker ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

12. April 1988
**HLS Bauten AG,** in Stäfa, Erstellung von Bauten und Liegenschaftenhandel (SHAB Nr. 266 vom 16. 11. 1987, S. 4458). Das Fr. 50 000 betragende Grundkapital ist nun voll liberiert.

12. April 1988
**BA Finanz (Schweiz) AG,** in Zürich 2 (SHAB Nr. 240 vom 16. 10. 1987, S. 4050). Die Unterschrift von Peter Igor van Moock ist erloschen. Neuer Generaldirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Christopher E. Preston, britischer Staatsangehöriger, in London (GB). Neues Geschäftsdomizil: Bleicherweg 15, Zürich 2.

12. April 1988
**Takt AG,** in Zürich 7, elektronische oder elektronisch gesteuerte Geräte und Maschinen (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1988, S. 894). Neuer Direktor mit Einzelunterschrift: Patrick Berthelon, von Arbon, in Stäfa.

12. April 1988
**Arnold Brunner's Erben, Bauunternehmung, Zürich, Nachfolger Murbach-Brunner & Co,** in Zürich 11, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 9. 3. 1983, S. 789). Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Ernst Murbach-Brunner ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden. Die Gesellschaft hat sich am 1. 1. 1988 in eine Kollektivgesellschaft umgewandelt. Neuer Wortlaut der Firma: **Arnold Brunner's Erben, Bauunternehmung, Zürich, Nachfolger Murbach & Co, 8050 Zürich.** Gesellschafter sind die bisherigen Kommanditäre Peter Murbach, Silvia Moser-Murbach und Verena Murbach; die Personalien der Letztgenannten lauten nun: Verena Murbach Frey, nun in Dürnten; die Gesellschafter führen Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Neue Direktoren: Walter Gossweiler, nun in Wilen bei Wil TG, und Walter Krebs; beide führen weiter Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Neuer weiterer Direktor: Erwin Wehrle; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien, jedoch nun für das Gesamtunternehmen: Ralph Dörig; seine Prokura ist erloschen.

12. April 1988
**Wehle & Co, Präzisionsfolienschnitt, Lackierwerk und Beschriftungen,** in Regensdorf, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 85 vom 14. 4. 1983, S. 1209). Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Karl Wehle ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Gabriel Wehle ist nicht mehr Kommanditär; seine Kommandite von Fr. 100 000 sowie die ihm erteilte Einzelunterschrift sind erloschen; er ist neu unbeschränkt haftender Gesellschafter und führt nun als solcher Einzelunterschrift. Ferner neuer unbeschränkt haftender Gesellschafter: Martin Wehle, von Zürich, in Opfikon. Neue Kommanditärinnen mit je einer voll durch Verrechnung liberierten Kommanditsumme von Fr. 10 000 sind Monica Hug-Wehle, von Schlieren, in Oberengstringen, und Brigitta Wehle, von Zürich, in Regensdorf.

12. April 1988
**Webaria R. H. Weber & Co,** in Oetwil an der Limmat, Kommanditgesellschaft, Geräte für den Umweltschutz (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1986, S. 253). Die Kommanditärin Marlies Bearth ist aus der Gesellschaft ausgeschieden; ihre Kommandite von Fr. 11 000 ist erloschen. Die Gesellschaft hat sich am 1. 1. 1988 in eine Kollektivgesellschaft umgewandelt. Neuer Wortlaut der Firma: **Webaria, Weber & Toel.** Gesellschafter sind der bisherige unbeschränkt haftende Gesellschafter Rolf Herbert Weber, und Wolfgang K. Toel, deutscher Staatsangehöriger, in Fällanden.

12. April 1988
**Stanco & Rocca, Gipsergeschäft,** in Zürich 12, Kollektivgesellschaft, Betrieb eines Gipsergeschäftes (SHAB Nr. 279 vom 1. 12. 1987, S. 4666). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

12. April 1988
**Wiesmann & Co,** in Zürich 8, Kommanditgesellschaft, Küchenkollektionen (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1986, S. 573). Die unbeschränkt haftende Gesellschafterin Sibyl Wiesmann-Lanter ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Neue unbeschränkt haftende Gesellschafter: Erika Wirz, von Sissach, in Zürich 8, und Theodor Wiesmann, von Zürich, in Zürich 7. Der Kommanditär Dr. Felix Thurnherr hat seine Kommanditsumme von Fr. 8000 auf Fr. 10 000 erhöht. Neue Umschreibung der Geschäftsnatur: Kauf, Verkauf und Einbau von Küchenkollektionen sowie Planung und Beratung auf diesem Gebiet; Ausführung von Reparaturen und Handel jeder Art.

12. April 1988
**Manesse Verlag GmbH,** in Zürich 1 (SHAB Nr. 252 vom 29. 10. 1986, S. 4121). Neu hat Einzelprokura: Franz Cavigelli, von Siat und Zürich, in Zürich.

12. April 1988
**Vitalana, Karl Röcker,** in Hinwil, Diensbach 13, Hadlikon, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Karl Röcker, deutscher Staatsangehöriger, in Hinwil. Einzelunterschrift ist erteilt an: Heidi Röcker, von Madiswil, in Hinwil. Handel mit biologisch optimalen Erzeugnissen; Unternehmensberatung.

12. April 1988
**A. Bosio, Unternehmensberatung für Personalfragen,** bisher in Horgen (SHAB Nr. 80 vom 7. 4. 1987, S. 1349). Neuer Sitz: Wädenswil. Adresse: Holzmoosrütisteig 2. Der Inhaber wohnt nun in Wädenswil. Unterschrift von Rosmarie Bosio erloschen.

12. April 1988
**Stanco Gipsergeschäft,** in Zürich, Ueberlandstrasse 351, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber. Donato Stanco, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich 12. Einzelunterschrift ist erteilt an: Monika Stanco, von und in Zürich. Betrieb eines Gipsergeschäftes.

12. April 1988
**Halbheer, Internationale Transporte,** in Winterthur, Neumarkt 9, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Kurt Halbheer, von Fischenthal, in Winterthur I. Ausführung von internationalen Transporten (Sachen).

12. April 1988
**Armando Faes,** in Zürich, Muggenbühlstrasse 15, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Armando Faes, von Zürich, in Kilchberg ZH. Betrieb eines Restaurants sowie Produktion von Fertigmahlzeiten.

12. April 1988
**Sehstudio A. Lekan,** in Schlieren, Augenoptikergeschäft (SHAB Nr. 286 vom 8. 12. 1982, S. 3924). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

12. April 1988
**Enzo Cagol Diffusione Moda,** in Zürich, Winterthurerstrasse 28, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Enzo Cagol, von Zürich, in Zürich 6. Einzelunterschrift ist erteilt an: Armando Cagol, von Zürich, in Kilchberg ZH. Handel mit und Vertretung von Textilien.

12. April 1988
**Wirtschaft zum Lindenhof, Marta Huber,** in Bertschikon, Hauptstrasse, Gundetswil, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Martha Huber, von Boswil, in Bertschikon. Betrieb der Gastwirtschaft zum Lindenhof.

12. April 1988
**Apotheke Wollishofen, Dr. M. K. Messmer,** in Zürich (SHAB Nr. 266 vom 12. 11. 1968, S. 2444). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

12. April 1988
**Kienzi Wirtschaftsinformatik-Beratung,** in Zürich (SHAB Nr. 278 vom 28. 11. 1985, S. 4469). Neue Adresse: Reinhold Frei-Strasse 67.

12. April 1988
**Chadeco, Walter Roth,** in Zürich, Kosmetikberatung (SHAB Nr. 80 vom 8. 4. 1988, S. 1365). Diese Firma wird, da der Geschäftsbetrieb nie aufgenommen wurde, im Handelsregister gelöscht.

12. April 1988
**Stäubli AG,** Zweigniederlassung in Horgen, Bau von Maschinen und Apparaten usw. (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1988, S. 654), mit Hauptsitz in Freienbach. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Rolf Strebel, von Obfelden, in Wädenswil, und Dr. Stephan Mayer, von St. Gallen, in Küssnacht am Rigi.

12. April 1988
**Danzas AG,** Zweigniederlassung in Zürich 9, Speditionsgeschäft (SHAB Nr. 73 vom 28. 3. 1988, S. 1218), mit Hauptsitz in Basel. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Peter Gross, von Zurzach, in Zollikon, Generaldirektor.

12. April 1988
**Vetrum, Genossenschaft für Wiederverwertung,** in Uitikon (SHAB Nr. 106 vom 9. 5. 1985, S. 1793). Verena Kuster und Hans Rothenberger sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder der Verwaltung mit Kollektivunterschrift zu zweien: Christa Hotz, von Oberrieden, in Rüschlikon, und Irma Zehnder, von Zell ZH, in Wädenswil.

12. April 1988
**Savary's Fitness-Center AG,** in Wädenswil, Speerstrasse 95, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29. 3. 1988. Zweck: Betrieb von Fitness-Centern, Organisation und Durchführung von Sportanlässen jeder Art, Handel mit und Vertrieb von Waren aller Art, insbesondere Sportartikeln sowie Übernahme und Übergabe von Vertretungen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Kurt Hürlimann, von Bäretswil, in Wädenswil, Präsident; Pierre Savary, von Sâles, in Wädenswil, Delegierter; Elisabeth Hürlimann-Dietliker, von Bäretswil, in Wädenswil, und Anna-Margreth Savary-Hofmann, von Sâles, in Wädenswil, alle vier mit Kollektivunterschrift zu zweien mit der Beschränkung jedoch, dass Kurt Hürlimann, Präsident des VR, nicht mit Elisabeth Hürlimann-Dietliker, Mitglied des VR, und Pierre Savary, Delegierter des VR, nicht mit Anna-Margreth Savary-Hofmann, Mitglied des VR, zeichnet.

12. April 1988
**Coop-Mühle Zürich,** in Zürich 5, Genossenschaft (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1988, S. 1002). Neuer stellvertretender Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Rudolf Huber, von Berg SG, in Widen.

12. April 1988
**Rad 2000,** in Zürich. Unter diesem Namen besteht aufgrund der Statuten vom 23. 9. 1986 ein Verein. Er bezweckt die Unterstützung des Gewerbewirtschaftlichen in allen Strassentransport- und den weiteren, nichtschienengebundenen Bereichen. Der Verein beschafft sich seine Mittel durch Mitgliederbeiträge, Zuwendungen aller Art und Erträgnisse aus Veranstaltungen. Organe des Vereins sind die Mitgliederversammlung, der Vorstand von 5 oder mehr Mitgliedern und die Rechnungsrevisoren. Der Präsident, der Vizepräsident und der Kassier führen Kollektivunterschrift zu zweien. Für den Verein zeichnen: Hanspeter Scheerer, von Winterthur, in Zürich, Präsident; Gaudenz Huber, von und in Zürich, Vizepräsident, und Heinrich Vollenweider, von Seuzach, in Illnau-Effretikon, Kassier, alle drei mit Kollektivunterschrift zu zweien. Adresse: Limmattalstrasse 398, Zürich 10, eigene Büros.

12. April 1988
**Medarax AG,** in Zürich 1, Weinbergstrasse 18, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29. 3. 1988. Zweck: Import und Vertrieb medizinischer Geräte, Instrumente und Hilfsmittel für den Arzt- und Spitalbedarf; Übernahme und Nutzung von Vertriebsrechten mit dem Recht zur Weitervergabe solcher Rechte; Entwicklung und Förderung klinischer Forschungsprojekte sowie Entwicklung und Anwendung umweltfreundlicher Verpackungsmaterialien für medizinische und andere Zwecke; Erbringung und Vermittlung von Leistungen aller Art auf dem Gebiet der Heimpflege; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben oder weiterveräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Michael Ausfeld, von Kilchberg ZH, in Zürich.

12. April 1988
**Equilease Brokerage AG,** in Zürich 3 (SHAB Nr. 182 vom 8. 8. 1986, S. 3101). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 8. 4. 1988 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Equilease Brokerage AG in Liquidation (Equilease Brokerage SA in Liquidation) (Equilease Brokerage Inc. in Liquidation)** durchgeführt. Die Unterschrift von Peter Werder, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, sowie die Prokura von Howard Rosen sind erloschen. Liquidator mit Einzelunterschrift ist: Dr. Louis-Charles Eberle, von St. Gallen und Walenstadt, in Herrliberg.

12. April 1988
**Emil Frey Immobilien AG Zürich,** in Zürich 9 (SHAB Nr. 243 vom 18. 10. 1985, S. 3925). Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Fernand Vuille; seine Prokura ist erloschen. Walter Frey, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Küsnacht ZH.

12. April 1988
**Trammo Hydrocarbons & Chemicals AG,** in Zürich 2 (SHAB Nr. 171 vom 26. 7. 1985, S. 2873). Statuten am 16. 2. 1988 geändert. Die Firma lautet neu: **Trammo Hydrocarbons AG (Trammo Hydrocarbons SA) (Trammo Hydrocarbons Ltd).** Neuer Direktor mit Einzelunterschrift ist: Eric Siegenthaler, von Trub, in Nyon.

12. April 1988
**MK Möbelkiste AG,** in Volketswil (SHAB Nr. 232 vom 5. 10. 1983, S. 3433). Diese Firma wird infolge Verlegung ihres Sitzes nach Rickenbach bei Wil (SHAB Nr. 79 vom 7. 4. 1988, S. 1347) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

12. April 1988
**Marley Tile AG,** in Zürich 8, Kauf, Verkauf und Verwertung von Patenten (SHAB Nr. 2 vom 5. 1. 1988, S. 18). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Luzern (SHAB Nr. 78 vom 6. 4. 1988, S. 1328) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

12. April 1988
**Netsoft AG,** in Dietikon, Handel mit Computern (SHAB Nr. 31 vom 9. 2. 1987, S. 502). Neue Adresse: Wolfsmattstrasse 3.

12. April 1988
**Pelfo AG,** in Zürich 10, Waren aller Art, Liegenschaften (SHAB Nr. 118 vom 22. 5. 1984, S. 1850). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 23. 2. 1988 ist die Gesellschaft aufgelöst worden. Die Liquidation wird unter der Firma **Pelfo AG in Liquidation** durchgeführt. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Erich Rutz, einziges Mitglied des Verwaltungsrates; seine Unterschrift als solcher ist erloschen.

12. April 1988
**KVW Holding AG,** in Zürich 7 (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1988, S. 113). Karsten von Wersebe ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Marco Mathis ist nun einziges Mitglied des VR; er führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern nun Einzelunterschrift.

12. April 1988
**Behrensagency-AG,** in Zürich 4, Arbeitsvermittlungsstelle für Orchester, Tänzerinnen, Artisten usw. (SHAB Nr. 125 vom 3. 6. 1985, S. 2125). Gabriele Thamm, Präsidentin des VR (Verwaltungsrates) und Geschäftsführerin, und Claude Brigitte Rechsteiner, Mitglied des VR, führen nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Erika Goetz, Mitglied des VR, führt weiter Kollektivunterschrift, jedoch nun zu zweien, ohne jede weitere Einschränkung.

12. April 1988
**Wema AG,** in Wallisellen, Elemente des Bauwesens sowie Metall- und Kunststoffwaren aller Art (SHAB Nr. 141 vom 23. 6. 1987, S. 2521). Neu hat Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Peter Frischknecht, von Schwellbrunn, in Uster.

12. April 1988
**A. Bachmann & Sohn,** in Winterthur I, Kollektivgesellschaft, Gartenbaugeschäft (SHAB Nr. 27 vom 3. 2. 1975, S. 291). Albert Bachmann ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden. Neue Gesellschafterin: Klara Bachmann-Bertschinger, von Winterthur, in Winterthur I; die Genannte sowie der bereits eingetragene Gesellschafter Herbert Bachmann führen Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Wortlaut der Firma: **Herbert Bachmann & Co.**

12. April 1988
**Ondrej Trnka,** in Zürich, Projektierung und Erstellung von Bauten (SHAB Nr. 191 vom 19. 8. 1982, S. 2694). Dem Firmainhaber ist mit Verfügung der Direktion des Innern des Kantons Zürich vom 15. 2. 1988 die Änderung des Familiennamens von bisher Trnka in Trenka sowie des Vornamens Ondrej in Andreas gestattet worden, er ist nun Bürger von Zürich und in Zürich 8 wohnhaft. Dementsprechend lautet die Firma nun: **Andreas Trenka.** Neue Adresse: Höschgasse 62.

12. April 1988
**Charles Kunz, Eglisau,** in Eglisau, Obergasse 3, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Charles Kunz, von Zürich und Meinisberg, in Eglisau. Einzelunterschrift ist erteilt an Arnold Widmer, von Kilchberg ZH und Hüttlingen, in Zürich. Vertretung von und Handel mit Waren aller Art; Verkaufsberatung und -schulung.

12. April 1988
**Revisionsverband schweizerischer Regionalbanken,** in Zürich 5, Genossenschaft (SHAB Nr. 73 vom 30. 3. 1987, S. 1226). Die Prokuren von Paul Birchmeier, Yvan Rion und Bernhard Oberson sind erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Martin Imbach, von Ruswil, in Halten. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Walter Lehner; Prokura erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Jean-Pierre Courvoisier, von La Chaux-de-Fonds, in Yverdon, und Hans Zulauf, von Rohrbach, in Büren an der Aare. Christoph Mücher, Prokurist, wohnt nun in Kirchlindach.

12. April 1988
**Swissrail Export Association,** in Zürich 11, Verein, Förderung des Exportes der schweizerischen Industrie für spurgebundenen Transport (SHAB Nr. 105 vom 7. 5. 1984, S. 1609). Statuten am 16. 9. 1987 geändert. Neuumschreibung des Zwecks: Förderung der Exportaktivitäten seiner Mitglieder im Bereich des spurgebundenen Verkehrs durch Förderung der Zusammenarbeit der Mitglieder, Vermittlung von Markt- und anderen nützlichen Informationen über den spurgebundenen Verkehr, Bereitstellung von geeigneten Mitteln für Werbung und Marketing im Ausland, Durchführung von Kollektiv-Aktionen des Export-Marketings im In- und Ausland, Unterstützung und Koordination der Mitglieder bei der Akquisition und Durchführung von Auslandprojekten, Beihilfe zur Ausschöpfung nationaler und internationaler Finanzierungsmöglichkeiten zugunsten seiner Mitglieder, Vertretung der Swissrail-Interessen gegenüber Behörden, Verkehrsunternehmen und Wirtschaftsorganisationen im Ausland, Förderung der Zusammenarbeit mit Behörden, Verkehrsunternehmen, Wirtschaftsorganisationen und Hochschulen im Inland, Vermittlung von Experten des spurgebundenen Verkehrs im In- und Ausland. Der Verein beschafft sich seine Mittel nun durch Aufnahmegebühren, Jahresbeiträge der Mitglieder, Abgaben aus Swissrail-Projekten, Vergütung von Dienstleistungen und andere Einnahmen und Zuwendungen. Organe des Vereins sind nun die Mitgliederversammlung, der Vorstand von höchstens 20 Mitgliedern, die Produktegruppen, die Geschäftsstelle und die Rechnungsrevisoren. Die Unterschrift von Heinrich Brändli ist erloschen. Marc A. Winiger führt nicht mehr als Vizepräsident, sondern als Präsident des Vorstandes Einzelunterschrift. Neu führt Einzelunterschrift: Werner Grütter, von Rüegsau, in Seuzach, Vizepräsident des Vorstandes.

## Bern – Berna – Berne

*Büro Aarberg*

12. April 1988
**Elektra Seewil,** in Seewil, Gemeinde Rapperswil, Versorgung der Ortsgemeinde Seewil mit elektrischem Licht und Kraft, Genossenschaft (SHAB Nr. 301 vom 29. 12. 1981, S. 4082). Heinz Brönnimann, bisher Vizepräsident und Kassier, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Vizepräsident und Kassier Hans-Ulrich Vogt, von Schüpfen, in Seewil, Gemeinde Rapperswil BE, gewählt; er führt Einzelunterschrift.

12. April 1988
**Zuckerfabrik & Raffinerie Aarberg AG,** in Aarberg (SHAB Nr. 203 vom 2. 9. 1985, S. 3362). Dr. Ernst Jaberg, bisher VR-(Verwaltungsrats-)Präsident, und Georgs Thévoz, bisher VR-Mitglied sind ausgeschieden; die Unterschrift des Erstgenannten ist erloschen. Peter Gerber, bisher VR-Mitglied, wurde zum VR-Präsidenten gewählt; er führt neu Kollektivunterschrift zu zweien. Als neue Mitglieder ohne Unterschrift wurden in den VR gewählt: Peter Siegenthaler, von Trub, in Münsingen; Hans Bächler, von Lenk, in Murten; Raymond Junod, von Champvent, in Cugy, und Charly Porret, von und in Chavornay.

*Büro Aarwangen*

7. April 1988
**Käsereigenossenschaft Glasbach,** in Glasbach, Gemeinde Rohrbachgraben (SHAB Nr. 1 vom 4. 1. 1988, S. 3). Mit Datum vom 4. 2. 1988 hat die Genossenschaft ihre Statuten wie folgt revidiert, der Zweck wurde neu umschrieben und lautet wie folgt: wirtschaftliche Förderung der angeschlossenen Milchproduzenten auf den Wege genossenschaftlicher Selbsthilfe. Der Vorstand besteht neu aus mindestens 5 Mitgliedern (bisher 4 Mitglieder). Die Unterschriftsberechtigung wurde neu geregelt wie folgt: Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit Sekretär oder Kassier. Weitere publikationspflichtige Tatsachen werden durch die Revision nicht betroffen. Andreas Herrmann, Sekretär, ist ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hans Sommer, von Sumiswald, in Glasbach, bisher Beisitzer (ohne Unterschrift) ist neu Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

12. April 1988
**Greiner Instruments AG,** in Langenthal, Produktion von und Handel mit elektronischen Geräten (SHAB Nr. 293 vom 17. 12. 1987, S. 4894). In der Generalversammlung vom 11. April 1988 wurde das Aktienkapital von Fr. 1 500 000 auf Fr. 2 500 000 erhöht durch Ausgabe von 1000 voll liberierten Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 2 500 000, eingeteilt in 2500 Namenaktien zu nominell Fr. 1000.

12. April 1988
**Bürgschaftsgesellschaft der Ersparniskasse des Amtsbezirks Aarwangen,** in Langenthal, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 18. 5. 1987, S. 1989). Die Unterschrift des bisherigen Geschäftsführers Hans Krummenacher ist erloschen. Als neuer Geschäftsführer zeichnet mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Präsident oder Vizepräsident Kurt Werner Häni, von Grossaffoltern, in Langenthal.

*Büro Bern*

12. April 1988
**M. Panayides,** in Bern, Hotel «Continental» usw. (SHAB Nr. 284 vom 5. 12. 1986, S. 4666). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der neuen Einzelfirma «Elisabeth Panayides-Genelin», in Bern, übernommen.

12. April 1988
**Elisabeth Panayides-Genelin,** in Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin der Firma ist Elisabeth Panayides-Genelin, von und in Bern. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Einzelfirma «M. Panayides», in Bern. Betrieb des Hotels «Continental», in Bern, sowie Betriebsberatung im Gastgewerbe. Zeughausgasse 27.

12. April 1988
**Autorenwesen «Jöelle Nader»-Texte, Doris Baeriswil,** in Niederwangen, Gemeinde Köniz. Inhaberin der Firma ist Dorothea Bäriswyl, von und in Bösingen. Herstellung, Verkauf und Vertrieb von Texten für Werbung und Massenmedien, insbesondere im Unterhaltungs- und Werbebereich. Brüggbühlstrasse 57.

12. April 1988
**Dolder Geschäftslokalitäten AG,** in Bern (SHAB Nr. 147 vom 28. 6. 1983, S. 2242). Die Generalversammlung vom 1. Februar 1988 hat die Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Dolder Geschäftslokalitäten AG in Liquidation** durchgeführt. Liquidatorin ist die «Progressia Verwaltungsgesellschaft AG», in Freiburg. Adrian B. Dolder ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Domizil der Liquidation: Rue St-Pierre 30, bei der Liquidatorin.

12. April 1988
**Roland Hagenbüchle Unternehmensberatung,** in Bern. Inhaber der Firma ist Roland Peter Hagenbüchle, von Homburg, in Bolligen. Unternehmensberatung, vorwiegend im Bereich der finanziellen Unternehmensführung. Rabbentalstrasse 83.

12. April 1988
**Handels- und Transport GmbH in Liq.,** in Bern (SHAB Nr. 65 vom 19. 3. 1986, S. 1066). Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

12. April 1988
**Intercity AG Bern,** in Bern, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 218 vom 19. 9. 1986, S. 3614). Herbert J. Wüst ist nun Delegierter des Verwaltungsrates (bisher Mitglied); er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Die Unterschrift von Bruno Barthlomé, Vizedirektor, ist erloschen.

12. April 1988
**Neon-Clean AG,** in Bern, Reinigung von Leuchtreklamen usw. (SHAB Nr. 16 vom 22. 1. 1987, S. 258). Thomas Weber, Sekretär, und Peter Kräuchi sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Heidi Heiniger ist nun einziges Mitglied des VR (bisher Präsidentin); sie führt weiterhin Einzelunterschrift.

12. April 1988
**Beverly-Hills Videotheken Trachsel & Co.,** in Ostermundigen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 302 vom 30. 12. 1987, S. 5057). Die Gesellschaft ist seit 12. April 1988 aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der Gesellschafterin Ruth Meyer als Inhaberin der neuen Einzelfirma «Beverly-Hills Videotheken Ruth Meyer», in Ostermundigen, übernommen.

12. April 1988
**Beverly-Hills Videotheken Ruth Meyer,** in Ostermundigen. Inhaberin der Firma ist Ruth Meyer-Veyre, von Mattstetten, in Ostermundigen. Die Firma übernimmt die Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «Beverly-Hills Videotheken Trachsel & Co.», in Ostermundigen. Handel mit Videogeräten, -kassetten und -zubehör. Bernstrasse 34.

12. April 1988
**VSB AG für alternative Energie,** in Bern, Klima- und Solartechnik usw. (SHAB Nr. 89 vom 21. 4. 1981, S. 1214). Neues Geschäftsdomizil: Bürkiweg 4.

*Büro Biel – Bureau de Bienne*

12 avril 1988
**Murotex, Daniel Caspar,** à Bienne, entreprise de maçonnerie et bâtiments (FOSC du 20. 5. 1985, no 114, p. 1935). Par suite de transfert du siège de la maison au Landeron (FOSC du 8. 4. 1988, no 80, p. 1373), la raison est radiée d'office du registre du commerce de Bienne.

12. April 1988
**Cosmos B. Schild & Cie. AG,** in Biel, Fabrikation und Verkauf von Fahrzeugen und Lenkrollen, Mobiliar und Ausrüstungsgegenständen für Spitäler usw. (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1988, S. 366). Die Prokura von André Grandjean ist erloschen. Kurt Jegge, Direktor, wohnt nun in Aegerten.

12 avril 1988
**Ultima Brands S.A. (Ultima Brands AG) (Ultime Brands Ltd.),** à Bienne. Suivant acte authentique et statuts du 5 avril 1988, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but la production et distribution à l'échelle mondiale de produits horlogers et d'articles et accessoires de mode. La société peut participer à d'autres entreprises. Le capital est de fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. L'assemblée générale est convoquée par lettres recommandées et par publication dans la FOSC qui est l'organe de publication. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Thomas M. Venables, citoyen américain, à New York, président; Rudolf von Siebenthal, de Saanen, à Mittelhäusern, et Dr. iur. Markus Ranft, de Bâle, à Port. Le président signe individuellement, les deux autres membres collectivement à deux. Adresse: rue de Nidau 8.

12. April 1988
**Roli's Gym Roland Lehmann,** in Biel, Center für Fitness und Bodybuilding (SHAB Nr. 77 vom 5. 4. 1988, S. 1303). Die Firma wird geändert in **Roland Lehmann.**

*Büro Fraubrunnen*

11. April 1988
**Ragoubi-Bowee,** in Schönbühl, Gemeinde Urtenen (Neueintragung). Inhaber der Firma ist Mohamed El Béchir Ragoubi, tunesischer Staatsangehöriger, in Schönbühl. Handel mit Teppichen. Feldeggstrasse 32.

11. April 1988
**Transex Bern AG,** Zweigniederlassung in Münchenbuchsee, Autotransportgeschäft (SHAB Nr. 64 vom 18. 3. 1985, S. 1035), mit Hauptsitz in Bern. Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates) und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen ist Andreas Luginbühl, dessen Prokura erloschen ist. Paul von Arx ist nun Vizepräsident des VR (bisher Mitglied); er führt weiterhin Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen.

11. April 1988
**Sbrilima AG,** in Münchenbuchsee, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 25. 3. 1988. Zweck: Betrieb einer Malerei, Gipserei und Tapeziererei. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, vermieten, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Antonio Sbriglione, italienischer Staatsangehöriger, in Hettiswil, Gemeinde Krauchthal, als Präsident; Walter Mathys, von Willadingen, in Hettiswil, Gemeinde Krauchthal, als Mitglied; Heinz Weissbaum, von Rechthalten, in Wangelen, Gemeinde Buchholterberg, als Mitglied; Hans-Rudolf Mathys, von Willadingen, in Regensdorf, als Mitglied; Nunzio Lira, italienischer Staatsangehöriger, in Mineo, Provinz Catania (I), als Mitglied. Der Präsident zeichnet einzeln, die andern Verwaltungsratsmitglieder führen Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten. Geschäftsdomizil: Bernstrasse 12.

*Bureau de Moutier*

12 avril 1988
**J. Boillat S.A.,** à Malleray, menuiserie, charpenterie (FOSC du 15 décembre 1987, no 291, p. 4863). Jean Boillat, président, a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Roland Zanolari, secrétaire inscrit, a été nommé président. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs.

*Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)*

12. April 1988
**Zeugin Bauberatungen AG,** in Münsingen. Gemäss Statuten vom 31. 3. 1988 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Führung eines beratenden Ingenieurbüros, insbesondere in Bauphysik, Betontechnik und Umweltverträglichkeit; sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben usw. Das Grundkapital beträgt Fr. 51 000, eingeteilt in 51 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch gewöhnlichen Brief; offizielles Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Beat Schlup, von Rüti bei Büren, in Muri bei Bern, Präsident, und Hanspeter Zeugin, von Duggingen, in Münsingen, Sekretär; sie zeichnen beide einzeln. Domizil: Erlenauweg 8, 3110 Münsingen.

12. April 1988
**«El Greco» Chatzipanayotis Klaviergeschäft,** bisher in Ostermundigen, Klaviere und andere Musikinstrumente usw. (SHAB Nr. 300 vom 28. 12. 1981, S. 4070). Die Firma hat den Sitz nach Münsingen verlegt. Inhaber ist Georges Chatzipanayotis, griechischer Staatsangehöriger, nun ebenfalls in Münsingen. Geschäftslokal: Chutzenweg 6, 3110 Münsingen. Handel mit- und Reparatur von Klavieren und anderen Musikinstrumenten; Musikinstrumentenbau.

12. April 1988
**Rubilit AG,** in Rubigen, Verpackungs- und Korrosionsschutz-Produkte usw. (SHAB Nr. 43 vom 22. 2. 1988, S. 704). Therese Kleinert-Althaus, Vizepräsidentin, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Als neues VR-Mitglied wurde gewählt: Jean-Marie Bernard, französischer Staatangehöriger, in Grenoble (F); er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

12. April 1988
**Möbel Batt – A + S Design,** in Münsingen, Einzelfirma (SHAB Nr. 79 vom 7. 4. 1988, S. 1343). Die Firma wird infolge Geschäftsübergabe im Handelsregister gelöscht.

12. April 1988
**Möbel Batt – A + S Design, Inh. A. Allenbach-Batt,** in Münsingen. Inhaber der Firma ist Arnold Allenbach-Batt, von Reichenbach im Kandertal, in Ringgenberg BE. Handel mit Möbeln, Schreinerei und Tapeziererei. Einzelzeichnungsberechtigung wird erteilt an Sylvia Allenbach-Batt, von Reichenbach im Kandertal, in Ringgenberg BE. Hintergasse 17, 3110 Münsingen.

12. April 1988
**Betonstein Bigenthal AG.,** in Walkringen (SHAB Nr. 140 vom 20. 6. 1983, S. 2135). Das Domizil befindet sich nun bei Fritz Blaser, Kies- und Betonwerk, 3513 Bigenthal.

12. April 1988
**Bancoteam AG,** in Münsingen, Beratung von Banken usw. (SHAB Nr. 248 vom 26. 10. 1987, S. 4163). Dieter Nussbaumer, von Mümliswil, in Allmendingen, Gemeinde Rubigen, und Walter Wenger, von Wahlern, in Gerzensee, wird Kollektivprokura zu zweien erteilt.

12. April 1988
**VRS Beratungs AG,** in Worb (SHAB Nr. 254 vom 2. 11. 1987, S. 4259). Die Firma hat ihren Sitz nach Neuhausen am Rheinfall verlegt. Sie wird deshalb im Handelsregister von Konolfingen von Amtes wegen gelöscht.

12. April 1988
**Bieri Pumpenbau AG,** in Münsingen (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1988, S. 267). Die Prokura von Alfred Wild ist erloschen.

12. April 1988
**Coiffure Streit AG,** in Münsingen (SHAB Nr. 52 vom 3. 3. 1988, S. 851). Giovanna Balestreri ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; sie führte die Unterschrift nicht. Als neues VR-Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung wurde Elisabeth Rohrbach, von Rüeggisberg, in Hünibach, Gemeinde Hilterfingen, gewählt. Das VR-Mitglied Irene Räber führt seine Unterschrift nun auch als Geschäftsführerin.

*Büro Schwarzenburg*

28. März 1988
**Tennis AG-TZS, Schwarzenburg,** in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern (SHAB Nr. 115 vom 8. 5. 1984, S. 1799). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 25. Februar 1988 wurden die Statuten revidiert. Neuer Zweck: Betrieb und Unterhalt des Tenniszentrums in Mamishaus, Gemeinde Wahlern usw. Das voll einbezahlte Aktienkapital von Fr. 600 000 ist nun eingeteilt in 1200 Inhaberaktien zu Fr. 500. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus wenigstens 3 (bisher 5) Mitgliedern. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Ruth Spycher, Präsidentin, bisher VR-Mitglied; Hans Hambach, deutscher Staatsangehöriger, in Appenzell, Delegierter des VR (neu), sowie ohne Unterschrift Ernst Beyeler, Sekretär, bisher VR-Mitglied. Die bisherigen Mitglieder des VR Heinz Schwyter, Präsident, Fritz Loretan, Vizepräsident, Rosmarie Vifian-Beyeler, Sekretärin, und Paul Stöckli, Beisitzer, deren Unterschriften erloschen sind, sowie Harald Lutz (VR-Mitglied) sind zurückgetreten.

*Büro Thun*

12. April 1988
**U-Man AG,** in Steffisburg, Ausbildung und Management von Franchisenehmern auf dem Gebiet der Unternehmensberatung; Forschung und Entwicklung von Software für die Unternehmensberatung sowie Ausübung von entsprechenden Treuhandfunktionen (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1988, S. 367). Das bisher einzige VR-(Verwaltungsrats-)Mitglied Theodor Maurer ist ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR mit Einzelunterschrift wurde Peter V. Molnar, von Prangins, in Blonay, gewählt. Zu Direktoren mit Einzelunterschrift wurden ernannt: Izhar Perlman und Avishai Shalev, beide israelische Staatsangehörige, in Laupen.

12. April 1988
**Bundeli AG,** bisher in Aegerten (SHAB Nr. 164 vom 18. 7. 1985, S. 2763). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. Februar 1988 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Der Sitz wurde nach Thun verlegt. Die Firma lautet neu **Wenger Betriebs AG.** Die Gesellschaft bezweckt nun die Führung von Betriebsstätten aller Art, insbesondere von Gastwirtschafts- und Altersheimbetrieben. Sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Weitere Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 2. Juli 1985. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft hat anlässlich der Gründung Aktiven und Passiven der Einzelfirma «Rita Bundeli-Baur», zum Übernahmepreis von Fr. 47 000 übernommen, dieser Betrag wurde auf das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan ist das SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Die bisherigen Verwaltungsräte Rita Bundeli-Baur, Präsidentin, Eduard Bundeli, Vizepräsident, Stefan Bundeli, Sekretär, und Urs Bundeli sind aus dem VR ausgeschieden; die Unterschriften von Rita Bundeli-Baur, Eduard Bundeli und Stefan Bundeli sind erloschen. Neu als einziges VR-Mitglied mit Einzelunterschrift wurde Ernst Wenger, von Thun, in Gwatt, Gemeinde Thun, gewählt. Geschäftsdomizil: Von Maystrasse 37, c/o Wenger Invest AG.

## Luzern – Lucerne – Lucerna

12. April 1988
**Alfisa AG,** in Sursee, Grundstücke, Um- und Neubauten usw. (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1988, S. 37). Otto Keiser und Franz Zust sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Adresse: Wilemattstrasse 1, bei Othmar Stutz, 6210 Sursee.

12. April 1988
**Remag Industriebeteiligungen AG,** in Luzern (SHAB Nr. 252 vom 30. 10. 1987, S. 4227). Statutenänderung vom 12. April 1988. Das Grundkapital von Fr. 3 500 000 wurde durch Ausgabe von 2500 Inhaberaktien zu Fr. 1000 um Fr. 2 500 000 auf Fr. 6 000 000 erhöht. Das voll einhezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 6 000 000, eingeteilt in 6000 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

12. April 1988
**Meier & Schärer AG,** in Dagmersellen, Werkstrasse 20, bei Adolf Meier, 6252 Dagmersellen (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 11. 4. 1988. Zweck: Ausführung von Gipser- und Stukkaturarheiten aller Art; Erwerb und Verwertung von gewerblichen Schutzrechten und Know-how; Beteiligungen; Kauf, Vermietung oder Verkauf von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Gemäss Sacheinlage- und Übernahmevertrag vom 11. April 1988 und Bilanz per 31. Dezember 1987 übernimmt die Gesellschaft von Adolf Meier, von Buchs LU und Dagmersellen, in Dagmersellen, bestimmte Aktiven (Kassa, Bankguthaben, WIR-Guthaben, Debitoren und angefangene Arheiten, Warenlager, Maschinen, Gerüstmaterial, Werkzeuge, Betriebseinrichtungen, Büroeinrichtungen, Fahrzeuge, Wertschriften und Anteilscheine, Kaution Gipserverband, Darlehen sowie Grundstück Nr. 350, GB Dagmersellen) zum Preise von Fr. 618 459.15 und hestimmte Passiven (Kreditoren) zum Preise von Fr. 177 760.25 seiner hisherigen Einzelfirma «Meier & Schärer, Inh. A. Meier», in Dagmersellen. Vom Aktivenüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 440 698.90 werden Fr. 143 000 an das Grundkapital angerechnet. Fr. 7000 sind har einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriehenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Adolf Meier, von Buchs LU und Dagmersellen, in Dagmersellen. Mitglieder: Anna Meier, von Buchs LU und Dagmersellen, in Dagmersellen, und Erich Meier, von Buchs LU und Dagmersellen, in Oftringen. Der Präsident zeichnet einzeln, die Mitglieder kollektiv zu zweien. Weitere Geschäftsräumlichkeiten: Gilamstrasse 21, 4665 Oftringen.

12. April 1988
**Meier & Schärer, Inh. A. Meier,** in Dagmersellen, Gipserei (SHAB Nr. 169 vom 23. 7. 1971, S. 699). Diese Firma wird infolge Geschäftsühergahe gelöscht.

12. April 1988
**Batag A. Gasser AG,** in Weggis, Riedsortstrasse 55, hei Alois Gasser, 6353 Weggis (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 5. 4. 1988. Zweck: Installation und Ausführung von Brandschutzabschottung, -verkleidungen und -isolierungen aller Art sowie Handel mit diesbezüglichen Materialien und Artikeln; Erwerb und Verwertung von Patenten, Lizenzen und Rechten; Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, wovon Fr. 20 000 einhezahlt sind. Puhlikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriehenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Alois Gasser, von Schwyz, in Weggis. Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift: Monika Leathly, von Schwyz, in Küttigen.

12. April 1988
**Arolit-Plastic GmbH,** in Luzern (SHAB Nr. 251 vom 26. 10. 1976, S. 3031). Statutenänderung vom 8. April 1988. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Emmenhrücke, Gemeinde Emmen verlegt. Adresse: Bahnhofstrasse 17, 6020 Emmenhrücke. Eine weitere Änderung herührt keine puhlikationspflichtige Tatsache.

12. April 1988
**Au Fil du Rhône Bernath + Luchsinger,** in Vitznau, Alte Post, 6354 Vitznau (Neueintragung). Kollektivgesellschaft mit Beginn am 1. 1. 1988. Gesellschafter: Karin Bernath, von Thayngen, in Vitznau. Christoph Luchsinger, von Schwanden GL, in Vitznau. Handel mit Weinen aus dem Rhonetal.

12. April 1988
**Bee Heller Music Managements,** in Luzern, Stadthausstrasse 2, 6003 Luzern (Neueintragung), Einzelfirma. Inhaherin: Beatrice Heller, von Luzern, in Kriens. Vermittlung von Auftritten für Musikgruppen und Produktionsmöglichkeiten für Video-Clips.

12. April 1988
**Body-Styling I. Günthert & M. Stutz,** in Horw, Steinenstrasse 2, 6048 Horw (Neueintragung). Kollektivgesellschaft mit Beginn am 15. 4. 1988. Gesellschafter: Ines Günthert, von Luzern und Oherdorf BL, in Stansstad; Monika Stutz, von Luzern, in Hergiswil NW; Peter Zibung, von und in Hergiswil NW, und Flavio Eicher, von Schüpfheim, in Stansstad; sie zeichnen kollektiv zu zweien. Betrieb eines Körperkosmetikstudios, insbesondere Solarium, Fussreflexzone, Gleitwellenmassage.

12. April 1988
**Maschinen-Genossenschaft Hildisrieden & Umgebung,** in Hildisrieden (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1986, S. 557). Walter Rüttimann ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Jakoh Estermann, von und in Hildisrieden, bisher Mitglied ohne Unterschrift, ist nun Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien.

12. April 1988
**Perfinanz AG.,** in Luzern, Finanzierungen usw., aufgelöst infolge Konkurses (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1984, S. 287). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

12. April 1988
**Arnold Suhr AG,** in Luzern, Stickstoffprodukte (SHAB Nr. 100 vom 2. 5. 1985, S. 1687). Hans Costa und Maryse Doswald sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Werner Schönfeld, von Niederdorf, in Münchenstein, und Hans-Ulrich Stooss, von Neuenegg und Luzern, in Luzern. Neue Adresse: Kapellgasse 1, 6004 Luzern.

12. April 1988
**Stadelmann & Boog AG,** in Rothenburg, Maschinenteile und Maschinen (SHAB Nr. 69 vom 23. 3. 1983, S. 970). Statutenänderung vom 7. April 1988. Es wurden dadurch keine publikationspflichtigen Tatsachen betroffen. Es wohnen nun: Hans Boog, Präsident, in Eich, und Anton Stadelmann, Mitglied, in Rothenhurg.

12. April 1988
**Ruth Zihlmann,** in Pfeffikon, Gasthaus (SHAB Nr. 115 vom 22. 5. 1986, S. 1970). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgahe erloschen.

## Schwyz – Schwyz – Svitto

12. April 1988
**Wecker-Frey AG,** in Wollerau, Handel mit chemischen und mineralischen Rohstoffen, Strahlenschutzbaustoffen usw. (SHAB Nr. 176 vom 1. 8. 1986, S. 3012). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 31. März 1988 wurden die Statuten revidiert. Die bisherigen 50 Inhaheraktien zu Fr. 1000 wurden in 50 Namenaktien zu Fr. 1000 umgewandelt. Das Aktienkapital wurde von Fr. 50 000 auf Fr. 200 000 erhöht durch Ausgahe von 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Es heträgt nun Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Das bisher einzige Mitglied, Alfred Stünzi, ist nun Delegierter des VR (Verwaltungsrates) und führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurden in den VR gewählt und führen Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Jo Koller, von und in Rudolfstetten, Präsident, und Evelin Koller, von Rudolfstetten, in Rüschlikon, Vizepräsidentin.

12. April 1988
**Arnold Schmid AG,** in Siehnen, Gemeinde Wangen. Gemäss Statuten vom 23. März 1988 hesteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit Eisen- und Haushaltwaren sowie handelsühlichen Produkten; Tätigung von kommerziellen Finanz- und Treuhandgeschäften. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaheraktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder telegrafisch, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Arnold Schmid, 1961, von Küssnacht am Rigi, von Siehnen, Gemeinde Wangen SZ, Präsident mit Einzelunterschrift; Arnold Schmid, 1939, von Küssnacht am Rigi, in Wila, Vizepräsident, und Rosmarie Schwandner, von Eschenz, in Siehnen, Gemeinde Wangen SZ, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Bahnhofstrasse 39, 8854 Siebnen.

12. April 1988
**Konsumgenossenschaft VOLG Wollerau-Pfäffikon,** in Wollerau (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1975, S. 2017). An der Generalversammlung vom 10. Februar 1988 hat die Genossenschaft ihre Statuten geändert. Publikationspflichtige Tatsachen wurden davon nicht betroffen. Gleichzeitig hat die Genossenschaft ihre Auflösung heschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Konsumgenossenschaft VOLG Wollerau-Pfäffikon in Liquidation** durchgeführt. Liquidatorin ist die «ATAG Allgemeine Treuhand AG», in Zürich.

12. April 1988
**Château Lamarque Holding S.A.,** bisher in Immensee, Gemeinde Küssnacht am Rigi (SHAB Nr. 288 vom 10. 12. 1986, S. 4732). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Appenzell (SHAB Nr. 172 vom 29. 7. 1987, S. 3050) im Handelsregister Schwyz von Amtes wegen gelöscht.

12. April 1988
**Elmog Paola Benvenuti,** in Galgenen. Inhaberin dieser Firma ist Paola Benvenuti, italienische Staatsangehörige, in Galgenen. Handel mit Elektrogeräten. Rietliweg 3, 8854 Galgenen.

12. April 1988
**Strick-Boutique, Margrith Collet,** in Lachen. Inhaherin dieser Firma ist Margrith Collet, von und in Lachen. Einzelprokura wurde erteilt an Remo Collet, von und in Lachen. Betrieh einer Strick-Boutique für Wolle, Strickmaschinen und Handarheiten. Marktstrasse 16, 8853 Lachen.

12. April 1988
**Personal Knobel,** in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach. Inhaber dieser Firma ist Albert Knobel, von Altendorf, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach. Personalberatung und Stellenvermittlung. Bahnhofstrasse 16, 8808 Pfäffikon.

## Obwalden – Obwald – Untervaldo Soprasselva

12. April 1988
**Pilatus-Bahn-Gesellschaft,** in Alpnach, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 18. 6. 1986, S. 2374). Die Prokura von Albert Huber ist erloschen.

## Glarus – Glaris – Glarona

12. April 1988
**Sekopat AG,** in Glarus, Know-how und Patentrechte (SHAB Nr. 102 vom 4. 5. 1983, S. 1510). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 29. März 1988 wurde das Aktienkapital von hisher Fr. 70 000 auf Fr. 100 000 erhöht, durch Neuausgahe von 30 Inhaheraktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

12. April 1988
**Roland Kistler AG,** in Mitlödi, Beteiligungen, Liegenschaften (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1985, S. 78). Gerald Knobel ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Roland Kistler, bisher Präsident, nun in Muolen, Gemeinde Wangen SZ, ist nun einziges Mitglied des VR und zeichnet nach wie vor einzeln.

12. April 1988
**Biover AG,** hisher in Glarus, Produkte aller Art (SHAB Nr. 273 vom 22. 11. 1985, S. 4390). Infolge Sitzverlegung nach Hergiswil NW (SHAB Nr. 77 vom 5. 4. 1988, S. 1304) wird die Firma im Handelsregister des Kantons Glarus von Amtes wegen gelöscht.

12. April 1988
**Intergips Trading AG,** in Glarus, Handel mit Gips-Erzeugnissen (SHAB Nr. 249 vom 27. 10. 1987, S. 4179). Dr. Willy Kissling ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokura von Dr. Arthur Sulzer sind erloschen. Neu in den VR mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: Hans Schaller, von Wolhusen, in Grüt, Gemeinde Gossau ZH, als Präsident, und Dr. Paul Schütz, von Häggenschwil, in Erlenbach ZH, als Mitglied.

## Zug – Zoug – Zugo

12. April 1988
**Parana Invest + Trade Ltd (Parana Invest + Trade SA) (Parana Invest + Trade AG),** in Cham, Gewerbestrasse 5, 6330 Cham. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 11. April 1988. Zweck: Investitionen sowie Handel in Südamerika, Kauf, Verkauf, Verwaltung und Betreuung von Farmen sowie Durchführung von Finanz- und Treuhandgeschäften aller Art; kann Liegenschaften im Ausland erwerben, belasten und verkaufen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liheriert, 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Helene Stähli, von Bronschhofen, in Lugano. Direktor mit Einzelunterschrift ist Hans Mohler, von Diegten, in Pt. Stroessner (Paraguay). Einzelprokura führt Silvio Giudici, von Crana, in Ascona.

12. April 1988
**Pleyel AG,** in Zug, Beteiligung an und Finanzierung von Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 272 vom 21. 11. 1985, S. 4376). Es wohnen nun: Heinz Roder, Präsident des Verwaltungsrates, in Herrliberg, und Margarete Giondow, Zeichnungsberechtigte, in Küsnacht ZH.

12. April 1988
**AVZ Finanz AG (AVZ Finance Ltd) (AVZ Finance SA) (AVZ Finanziaria SA),** in Zug, Baarerstrasse 57–59, c/o Treuhand- und Revisionsgesellschaft Zug, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 7. April 1988. Zweck: Durchführung von Finanzgeschäften; kann sich an gleichen oder ähnlichen Gesellschaften beteiligen sowie Immobilien erwerben, belasten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liheriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Hans Winteler, von Möllis und Zürich, in Zürich, Präsident; Michael Pieper, von Zürich, in Wollerau; Werner Rütimann, von Arni AG, in Triesen (FL), und Dr. Laurent Giacometti, von und in Zürich; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Hans-Rudolf Boner, von Laupersdorf, in Zug.

12. April 1988
**Arcad Handels AG,** in Hünenberg, Handel mit Investitions- und Konsumgütern usw. (SHAB Nr. 301 vom 29. 12. 1986, S. 4939). Neue Geschäftsadresse: Ronystrasse 12c.

12. April 1988
**Wassex AG,** bisher in Zürich (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1986, S. 239). Statutenänderung: 8. April 1988. Neuer Sitz: Baar. Adresse: Sihlhruggstrasse 105. 6340 Baar. Ursprüngliche Statuten: 25. 9. 1974. Zweck: Handel in Sonderbaustoffen und anderen Produkten zur Schutzbehandlung und Erhaltung von Neu- und Altbauten sowie Beratung hei Sanierung, Renovierung und Restaurierung von Gebäuden sowie in Wohnklimafragen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben, herlasten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 80 000, voll liheriert, 80 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Victor Bataillard, von Romanel-sur-Morges, in Birmensdorf ZH. Einzelprokura führt Erna Bataillard, von Romanel-sur-Morges, in Birmensdorf ZH. Die Prokura von Kurt Raggenbach ist erloschen.

12. April 1988
**Wassex AG,** Zweigniederlassung in Baar, Handel mit Sonderbaustoffen usw. (SHAB Nr. 242 vom 19. 10. 1987, S. 4075), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz hisher in Zürich, nun in Baar. Die Firma wird infolge Aufhehung der Zweigniederlassung gelöscht.

12. April 1988
**Helopat AG,** bisher in Rotkreuz, Gemeinde Risch, Verwertung von Patenten usw. (SHAB Nr. 96 vom 28. 4. 1986, S. 1603). Statutenänderung: 2. März 1988. Neuer Sitz: Zug. Adresse: Grienhachstrasse 17, 6301 Zug. Heiner Henny, Präsident, Regula Henny-Brefin und Jürgen Loitz sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Verwaltungsräte sind Ursula Loitz, von Grenchen, in Rheinfelden, zugleich Präsidentin, und Gerhard Loitz, von Grenchen, in Rheinfelden, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien, sowie Georg Löchel, deutscher Staatsangehöriger, in Lüheck (D), ohne Zeichnungsbefugnis.

12. April 1988
**Eggeri AG,** in Zug, Forschung, Entwicklung, Produktion und Vertrieb von chemischen und technischen Produkten usw. (SHAB Nr. 235 vom 9. 10. 1985, S. 3811). Auflösung durch Generalversammlung vom 8. April 1988. Firma nun: **Eggeri AG in Liquidation.** Liquidator mit Einzelunterschrift ist Hans Wadsack; er ist als einziges Mitglied aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

12. April 1988
**Cejn AG,** in Cham, Vertretung der Cejn AB, Schweden usw. (SHAB Nr. 270 vom 19. 11. 1986, S. 4430). Statutenänderung: 18. März 1988. Neuer Zweck: Herstellung und Verkauf von Schnellverschlusskupplungen und Zuhehörteilen sowie die Vertretung der Cejn Produktion AB, Schweden; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Patente, Lizenzen, Wertschriften und Liegenschaften erwerhen und veräussern.

12. April 1988
**Trojan Verwaltungs AG,** in Steinhausen, Herstellung, Handel und Vertrieh von dem Umweltschutz dienenden Geräten und Anlagen usw. (SHAB Nr. 86 vom 14. 4. 1987, S. 1459). Rudolf G. Schönberger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Rudolf Schaller, von Luzern und Emmen, in Steinhausen.

12. April 1988
**Protopharm AG,** in Zug, Erzeugung von und Handel mit chemischen und pharmazeutischen Produkten usw. (SHAB Nr. 144 vom 26. 6. 1987, S. 2581). Neuer VR (Verwaltungsrat) mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Daniel Mumenthaler, von Trachselwald, in Epalinges. Jacques Milliet, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des VR; er zeichnet nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien.

12. April 1988
**Dona-Chemie AG,** in Baar (SHAB Nr. 275 vom 23. 11. 1984, S. 4175). Ursula Nyfeler ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Günter Zobel, Vizepräsident und Delegierter des VR, ist nun Bürger von Oberägeri.

12. April 1988
**Waitangi AG,** in Zug, Eichwaldstrasse 9, c/o Afrag AG, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 29. März 1988. Zweck: Handel mit Produkten aller Art, insbesondere mit EDV-Hard- und Software sowie Import und Export von Waren aller Art; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Vetretungen übernehmen sowie gleichartige oder verwandte Betriebe, Grundstücke und Liegenschaften erwerben. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Raoul E. Widmer, von Gränichen, in Bertschikon.

12. April 1988
**Random Systems AG,** in Zug (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1988, S. 342). Statutenänderung: 23. Februar 1988. Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Jürg Albert Masson, von und in Schaffhausen.

12. April 1988
**Random Technology AG,** in Zug, Handel mit und Verkauf von EDV-Produkten usw. (SHAB Nr. 7 vom 11. 1. 1988, S. 103). Statutenänderung: 23. Februar 1988. Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache. Neuer VR (Verwaltungsrat) mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Paul W. Vogler, von Oberrohrdorf, in Unterägeri. Cyrus Sturzenegger, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des VR, weiterhin mit Einzelunterschrift.

12. April 1988
**Random Service AG,** in Zug, Aufbau und Betrieb der administrativen und finanziellen Infrastruktur usw. (SHAB Nr. 7 vom 11. 1. 1988, S. 102). Statutenänderung: 23. Februar 1988. Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache. Neuer VR (Verwaltungsrat) mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Markus Steiger, von Flawil, in Arth. Cyrus Sturzenegger, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des VR, weiterhin mit Einzelunterschrift.

12. April 1988
**Asea Brown Boveri (West and South Asia) Ltd,** in Zug, Bahnhofstrasse 27, c/o lic. iur. Peter Studer, 6304 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 7. April 1988. Zweck: Management und Verwaltung von Gesellschaften, vornehmlich der Asea Brown Boveri Gruppe in West- und Südasiatischen Raum; kann Vertretungen übernehmen, Patente, Handelsmarken, technische und industrielle Kenntnisse erwerben, verwalten, verwerten und übertragen, technische und administrative Beratungsdienste leisten sowie sich an Industrie- und Handelsunternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000, Fr. 50 000 liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Tommy Lekberg, schwedischer Staatsangehöriger, in Västeras (S), Präsident; Dr. Beat Hess, von Engelberg, in Oberrohrdorf, und Günter Bauer, von Basel, in Zumikon; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

12. April 1988
**Asea Brown Boveri (Latin America) Ltd,** in Zug, Bahnhofstrasse 27, c/o lic. iur Peter Studer, 6304 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 7. April 1988. Zweck: Management und Verwaltung von Gesellschaften, vornehmlich der Asea Brown Boveri Gruppe im Lateinamerikanischen Raum; kann Vertretungen übernehmen, Patente, Handelsmarken, technische und industrielle Kenntnisse erwerben, verwalten, verwerten und übertragen, technische und administrative Beratungsdienste leisten sowie sich an andern Industrie- und Handelsunternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000, Fr. 50 000 liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Tommy Lekberg, schwedischer Staatsangehöriger, in Västeras (S), Präsident; Dr. Beat Hess, von Engelberg, in Oberrohrdorf, und Günter Bauer, von Basel, in Zumikon; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

## Fribourg – Freiburg – Friburgo

*Bureau de Fribourg*

12 avril 1988
**IPC S.A.,** à Fribourg, édition et conseils dans le domaine des arts et de la publicité, etc. (FOSC du 8. 2. 1983, no 32, p. 445). L'administrateur David d'Albis a démissionné; sa signature est radiée. Ont été nommés administrateurs avec signature individuelle: Daniel Baudin, d'Autavaux, à Villarvolard, président, et Olivier Fleury, de St-Brais, à Ponthaux, secrétaire.

12 avril 1988
**SPE Plastic + Electronic S.A.,** à Fribourg (FOSC du 29. 8. 1986, no 200, p. 3356). Cette raison sociale et radiée d'office du registre du commerce de Fribourg par suite de transfert du siège de la société à Courtaman (FOSC du 8. 4. 1988, no 80, p. 1369).

12 avril 1988
**Way S.A.,** à Fribourg, transports maritimes, etc. (FOSC du 28. 12. 1987, no 300, p. 5045). La signature d'Erik Bo Jensen, directeur, est radiée.

12 avril 1988
**Allerbio S.A.,** à Fribourg, fabrication et commerce de produits biologiques, etc. (FOSC du 4. 1. 1988, no 1, p. 5). Nouvelle adresse: route de la Glâne 7.

12 avril 1988
**Gilbert Wider,** à Fribourg, entreprise de peinture, en faillite (FOSC du 25. 7. 1986, no 170, p. 2912). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée par ordonnance du président du Tribunal de la Sarine du 16. 3. 1988. Le titulaire ayant cessé l'exploitation de son commerce, la raison est radiée d'office.

*Büro Murten (Bezirk See)*

12. April 1988
**Raiffeisenkasse Gurmels,** in Gurmels, Genossenschaft (SHAB Nr. 182 vom 6. 8. 1980, S. 2639). Aus dem Vorstand ist ausgeschieden Peter Schaller; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand gewählt: Paul Fasel, von St. Antoni, in Liebisdorf, als Aktuar; er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

*Büro Tafers (Bezirk Sense)*

11. April 1988
**Bauberatungsdienst Solduna AG,** in Tafers (SHAB Nr. 86 vom 12. 4. 1979, S. 1164). Durch Verfügung vom 5. April 1988 hat die Vormundschaftsbehörde, das Friedensgericht des II. Sensekreises in Tafers, Jean Piller, von St. Ursen, in Freiburg, zum Beistand der Gesellschaft ernannt; er zeichnet einzeln. Die Unterschrift von Arnold Riedo, einziges Verwaltungsratsmitglied, ist erloschen.

11. April 1988
**Arnold Riedo Architekturbüro AG,** in Tafers (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1976, S. 389). Durch Verfügung vom 5. April 1988 hat die Vormundschaftsbehörde, das Friedensgericht des II. Sensekreises in Tafers, Jean Piller, von St. Ursen, in Freiburg, zum Beistand der Gesellschaft ernannt; er zeichnet einzeln. Die Unterschrift von Arnold Riedo, einziges Verwaltungsratsmitglied, ist erloschen.

11. April 1988
**Jelk Josef,** in St. Ursen, Einzelfirma, Betrieb des Restaurants «Zur Traube» (SHAB Nr. 265 vom 13. 11. 1986, S. 4349). Der Gerichtspräsident des Sensebezirks hat durch Verfügung vom 24. März 1988 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet.

## Solothurn – Soleure – Soletta

*Büro Olten-Gösgen in Olten*

12. April 1988
**Immob Immobiliengesellschaft Olten AG,** in Olten (SHAB Nr. 164 vom 18. 7. 1986, S. 2813). Aus VR (Verwaltungsrat) infolge Demission ausgeschieden: Max Rutishauser, Präsident; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied und zugleich Präsident des VR mit Unterschrift zu zweien: Jörg Aeberhard, von Olten und Zuzwil BE, in Olten.

12. April 1988
**Schweizerische Bankgesellschaft (SBG),** Zweigniederlassung in Olten (SHAB Nr. 80 vom 8. 4. 1988, S. 1369). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Prokura zu zweien neu: Manfred Hess, von Sumiswald, in Burgdorf. Prokura René Cordier erloschen.

12. April 1988
**T. A. Pestalozzi & Co,** in Olten, Verwaltungen, Handel mit Waren aller Art, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 12. 6. 1984, S. 2105). Konkurs im Sinne von Art. 195 Abs. 2 SchKG infolge Zustandekommens eines Nachlassvertrages (Nachlassdividende) durch Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten von Olten-Gösgen vom 7. November 1986 widerrufen. Gesellschaft durch Gesellschafter aufgelöst. Liquidation beendigt. Firma gelöscht.

12. April 1988
**Restaurant St. Urs, Urs Studer,** in Boningen (SHAB Nr. 38 vom 15. 2. 1985, S. 605). Firma infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

*Büro Stadt Solothurn*

12. April 1988
**Brönnimann + Ducommun,** in Solothurn, Wengistrasse 27, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 4. 1988. Gesellschafter: Thomas Brönnimann, von Zimmerwald, in Solothurn, und Gabriel Ducommun, von Le Locle, Les-Ponts-de-Martel und Brot-Dessous, in Unterramsern. Betrieb eines technischen Büros für den Schiffsbau und für medizinische Hilfsgeräte sowie Handel mit technischen Neuheiten.

12. April 1988
**Radicom AG,** in Solothurn, Apparate und Anlagen der Kommunikations- und Informationstechnologie (SHAB Nr. 290 vom 14. 12. 1987, S. 4845). Unterschriften von Walter Stricker und Fredi Rothenbühler erloschen. Dr. Bertold Romacker, Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun dessen Vizepräsident und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Arnold Affolter, Hans Renfer, Peter Biberstein und Kurt Spichiger führen ihre Kollektivunterschrift zu zweien neu beschränkt auf den Hauptsitz. Gertrud Hofmann-Jenny, Peter-André Schmid, Josef Wolf, Martin Amacher, Eric de Bernardini, Jürg Brotschi, Theodor Kuhn, Peter Pavlovic, Pierre Rossel, Hans-Peter Schori und Alois Zimmermann führen ihre Kollektivprokura zu zweien neu beschränkt auf den Hauptsitz. Stephan Affolter führt neu Kollektivunterschrift zu zweien für den Hauptsitz und die Zweigniederlassung Untersiggenthal; seine Prokura ist demnach erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Dr. Peter Affolter, von Lyss, in Unterehrendingen; Werner Bäschlin, von Schaffhausen, in Oberrohrdorf, und Johann Sigrist, von Meggen und Adligenswil, in Wädenswil. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien für den Hauptsitz und die Zweigniederlassung Untersiggenthal: Dr. Jürg Krebser, von Pfungen, in Zürich. Neu führen Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz: Peter Burki, von Solothurn, in Recherswil; Robert Coray, von Zürich, in Derendingen, und Hansruedi Labhart, von Basel, in Riedholz. Dr. Fritz Eggimann, Mitglied des VR, wohnt nun in Turgi, und Peter Krähenbühl, Zeichnungsberechtigter, in Baar.

## Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

Berichtigungen
**Tri-Tronics U. Stöckli,** in Basel (SHAB Nr. 89 vom 19. 4. 1988, S. 1533). Richtiges Domizil: Buchenstrasse 37 (nicht Buchsenstrasse).

**Lifra AG,** in Basel (SHAB Nr. 89 vom 19. 4. 1988, S. 1534). Der Präsident des Verwaltungsrates heisst richtig: Francesco Licciardi.

**Kriegel & Schaffer AG,** in Basel (SHAB Nr. 89 vom 19. 4. 1988, S. 1534). Die Firma heisst richtig: **Kriegel & Schaffner AG.**

11. April 1988
**Löw AG, Zweigniederlassung Basel-Freie Strasse,** in Basel, modische Konsumgüter usw. (SHAB Nr. 188 vom 15. 8. 1986, S. 3192), mit Hauptsitz in Zürich
**Löw AG, Zweigniederlassung Basel-Gerbergasse,** in Basel, modische Konsumgüter usw. (SHAB Nr. 188 vom 15. 8. 1986, S. 3192), mit Hauptsitz in Zürich

Unterschriften Dr. Kurt Staub, Verwaltungsratsdelegierter, Hans Peter Blattmann und Eliane Bachenheimer, beide Vizedirektoren, sowie Prokura Ursula Gerber erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Dr. André Coulin, von Vevey und Couvet, in Uitikon, Verwaltungsratsdelegierter. Frederik Löw, Vizedirektor, wohnt nun in Küsnacht ZH.

11. April 1988
**BLG Basler Lagerhaus- und Speditionsgesellschaft AG,** in Basel (SHAB Nr. 45 vom 25. 2. 1987, S. 752)
**La Continentale SA de transports internationaux,** in Basel (SHAB Nr. 234 vom 8. 10. 1985, S. 3791)

Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Urs B. Hug, von Basel und Ziefen, in Arlesheim.

11. April 1988
**B. Milesi & Co.,** in Basel, Kommanditgesellschaft, Hoch- und Tiefbauarbeiten usw. (SHAB Nr. 206 vom 7. 9. 1987, S. 3561). Prokura zu zweien neu: Franz Jung, deutscher Staatsangehöriger, in Weil am Rhein (D).

11. April 1988
**Conveyance-Technik Basel AG,** in Basel, Drahtprodukte usw. (SHAB Nr. 300 vom 28. 12. 1987, S. 5016). VR- (Verwaltungsrats-)Mitglied mit Einzelunterschrift neu: Daniel Rohrer, von Grosshöchstetten, in Basel. Gottfried Rohrer, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als VR-Präsident einzeln.

11. April 1988
**Info-Werbe AG,** in Basel (SHAB Nr. 244 vom 21. 10. 1987, S. 4112). Gesellschaft durch Konkurs vom 21. 3. 1988 aufgelöst.

11. April 1988
**SFI Transport AG,** Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 253 vom 30. 10. 1985, S. 4080), mit Hauptsitz in Zürich. Hans F. Graf, Verwaltungsratspräsident und Direktor, wohnt nun in Binningen.

11. April 1988
**Basler Wohngenossenschaft (BWG),** in Basel (SHAB Nr. 247 vom 23. 10. 1986, S. 4032). Unterschrift zu zweien neu: Heidy Clavadetscher, von Küblis, in Basel Verwaltungsmitglied. Guido Brianti, bisher Verwaltungs-Vizepräsident, zeichnet nun als Verwaltungsmitglied zu zweien.

11. April 1988
**Brainjet AG,** in Basel, Erbringung von Dienstleistungen auf dem Werbesektor usw. (SHAB Nr. 185 vom 13. 8. 1987, S. 3260). Statutenänderung: 25. 3. und 6. 4. 1988. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000 durch Ausgabe von 96 Namenaktien zu Fr. 1000 und 40 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 100 auf Fr. 150 000, voll liberiert, 146 Namenaktien zu Fr. 1000 und 40 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 100. VR (Verwaltungsrat): nun 2 oder mehr Mitglieder. VR-Mitglieder neu: Peter Paul Huber, von und in Basel, mit Unterschrift zu zweien, und Sandra Patricia Vogler, mit Einzelunterschrift, welche Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift bleibt. Hanspeter Wüthrich, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als VR-Präsident zu zweien

11. April 1988
**Panalpina AG,** in Basel, Speditionsgeschäfte usw. (SHAB Nr. 209 vom 10. 9. 1987, S. 3605). Astrid Artho, Vizedirektorin, wohnt nun in Stäfa.

11. April 1988
**Han Engineering AG,** in Basel (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1988, S. 528). Domizil: Frobenstrasse 65, nun bei Dataport AG. Emil Husi, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Wohlen AG.

11. April 1988
**2 Rad-Fachgeschäft R. Huser,** in Basel, Offenburgerstrasse 41, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: René Huser, von Küssnacht am Rigi, in Reinach BL. Betrieb eines Velo- und Mofafachgeschäfts.

11. April 1988
**Mikutil AG in Liq.,** in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 37 vom 16. 2. 1987, S. 610). Liquidation beendigt. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlen.

11. April 1988
**Microware A. Matter,** in Basel, Innere Margarethenstrasse 15, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Andreas Matter, von Engelberg, in Basel. Einzelunterschrift: Heinz Künzli, von Aadorf, in Basel. Handel mit sowie Import und Vertrieb von Computer-Hard- und -Software.

11. April 1988
**Ruli-Vins SA,** in Basel (SHAB Nr. 282 vom 4. 12. 1987, S. 4721). Domizil nun: Gasstrasse 68.

11. April 1988
**Luxcoach Ltd,** in Basel, Europafahrten mittels komfortabler Omnibusse usw. (SHAB Nr. 69 vom 25. 3. 1987, S. 1160). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Robert F. Anderson, infolge Todes; Unterschrift erloschen.

11. April 1988
**Billboard Publications AG,** Basel (SHAB Nr. 198 vom 27. 8. 1986, S. 3327). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Werner Braun, infolge Demission; Unterschrift erloschen. VR-Mitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Fritz Peter Stähelin, von und in Basel.

11. April 1988
**Xenax AG (Xenax SA) (Xenax Ltd),** in Basel, Sandgrubenstrasse 62, bei Erwin Lehnherr, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 8. 3. und 7. 4. 1988. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Metallprodukten. Die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern sowie sich an adneren Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 54 000, voll liberiert, 135 Namenaktien zu Fr. 400. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört an: Erwin Lehnherr, von Spiez, in Basel, mit Einzelunterschrift.

## Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

12. April 1988
**Blitz-Garage AG,** in Lausen, Hauptstrasse 59, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 11. April 1988. Zweck: Betreiben einer Garage, Handel mit Fahrzeugen, insbesondere mit Motorfahrzeugen, sowie mit Brennstoffen aller Art, Erwerb von und Handel mit Immobilien, Verwaltung von Immobilien sowie Beteiligung an Unternehmungen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehören mit Unterschrift zu zweien an: Peter Gisin, von Tenniken, in Lausen, Präsident, sowie Roger Fricker und Brigitte Fricker, beide von Füllinsdorf, in Lausen.

12. April 1988
**Kannegiesser Maschinen AG,** in Ziefen (SHAB Nr. 62 vom 14. 3. 1984, S. 912). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 8. April 1988. Firma nun: **Kannegiesser Maschinen AG in Liq.** Liquidator mit Einzelunterschrift: Dieter Holz-Moser, bisher Prokurist; Prokura erloschen. Unterschriften Willi Forster-Valenzia, Direktor, Martin Kannegiesser, welcher VR-(Verwaltungsrats-)Präsident bleibt, sowie Dr. Felix Bader und Paul Vogt-Kellerhals, welche VR-Mitglieder bleiben, erloschen.

## Appenzell A. Rh. – Appenzell Rh.-Ext. – Appenzello Esterno

12. April 1988
**Raiffeisenkasse Waldstatt,** in Waldstatt, Genossenschaft (SHAB Nr. 115 vom 21. 5. 1987, S. 2050). Die Unterschrift von Hans Rubin ist erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Toni Bernet, von Gommiswald, in St. Gallen, Verwalter und Kassier, und Valerie Stark-Beugger, von Waldstatt, in Flawil, Stellvertreterin.

12. April 1988
**Emil Hörler AG,** Zweigniederlassung in Gais, Hoch- und Tiefbauarbeiten usw. (SHAB Nr. 55 vom 6. 3. 1984, S. 808), mit Hauptsitz in Appenzell. Domizil nun: Oberdorf 228, 9056 Gais.

12. April 1988
**OS Auto Leasing AG, St. Gallen,** Zweigniederlassung in Speicher, Vermietung und Verkauf von Automobilen (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1988, S. 897), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in St. Gallen. Bruno Rutishauser, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Speicher.

12. April 1988
**Fischer (Schweiz) AG,** bisher in Teufen, Vertrieb von Fischer Produkten usw. (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1988, S. 462). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Kehrsatz (SHAB Nr. 79 vom 7. 4. 1988, S. 1343) im Handelsregister des Kantons Appenzell A. Rh. von Amtes wegen gelöscht.

12. April 1988
**VMT Verkauf Marketing Training, H. Zöllig,** in Rehetobel (SHAB Nr. 41 vom 19. 2. 1982, S. 549). Firma infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die Kollektivgesellschaft «Institut für Kommunikation, Management und Verkauf, Heidi M. Zöllig & Bruno L. Catellani», in Rehetobel, erloschen.

12. April 1988
**Institut für Kommunikation, Management und Verkauf, Heidi M. Zöllig & Bruno L. Catellani,** in Rehetobel, Robach 362, 9038 Rehetobel, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 2. 1988. Gesellschafter mit Kollektivunterschrift zu zweien: Heidi M. Zöllig, von Häggenschwil, in Rehetobel, und Bruno L. Catellani, von St. Gallen, in Richterswil. Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «VTM Verkauf Marketing Training, H. Zöllig», in Rehetobel. Schulung und Ausbildung, Beratung, Vermittlung sowie Produktion und Vertrieb von Lehrmitteln. Weiteres Geschäftslokal: Turmgasse 1, 9000 St. Gallen.

## St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

12. April 1988
**Willy Rohner AG Wil,** in Wil, Betrieb einer Spenglerei usw. (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1976, S. 3638). Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR (Verwaltungsrat) gewählt: Hanspeter Rohner und Markus Rohner, beide von Lutzenberg, in Wil SG. Willy Rohner, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des VR und führt weiterhin Einzelunterschrift.

12. April 1988
**Haka AG Fabrik für Kunststoff-Produkte,** in Gossau (SHAB Nr. 285 vom 8. 12. 1987, S. 4765). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Hans Fravi, von Andeer, in Fehraltorf, und Peter Piwecki, deutscher Staatsangehöriger, in Gossau SG.

12. April 1988
**Hans Schwarzkopf AG,** in St. Gallen, kosmetische und pharmazeutische Produkte usw. (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1988, S. 353). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Astrid Frommenwiler, von Rorschacherberg, in Rorschach.

12. April 1988
**Ortega Schule H. Baumgärtner,** in St. Gallen (SHAB Nr. 88 vom 16. 4. 1987, S. 1502). Die Prokuren von Walter Hagmann und Klaus Polenz sind erloschen. Neue Geschäftsadresse: Kesslerstrasse 1, 9000 St. Gallen. Nachdem die Geschäftsadresse mit dem weiteren Geschäftslokal identisch ist, wird das weitere Geschäftslokal gestrichen.

12. April 1988
**Markus Frehner Werbung & Grafik,** in St. Gallen (SHAB Nr. 118 vom 24. 5. 1985, S. 2012). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

12. April 1988
**Raiffeisenbank Ebnat-Kappel,** in Ebnat-Kappel, Genossenschaft (SHAB Nr. 127 vom 5. 6. 1986, S. 2190). Otto Aerne, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Heini Bösch, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident. Neuer Vizepräsident ist das bisherige Vorstandsmitglied Albert Forrer, von Wildhaus, in Ebnat-Kappel. Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Verwalter zeichnen kollektiv je zu zweien.

12. April 1988
**Twintech AG,** in Rapperswil. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 8. April 1988 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Planung, Entwicklung und Verkauf von Hard- und Software sowie Durchführung von Beratung und Schulung in diesem Zusammenhang. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten oder verkaufen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Hans Heinrich Pletscher, von Schleitheim, in Rapperswil SG, Präsident, und Marcel Würmli, von und in Gommiswald. Geschäftsadresse: Säntisstrasse 24, 8640 Rapperswil.

12. April 1988
**Awiag Aktiengesellschaft,** bisher in Thal, Verwaltung von Kapitalanlagen usw. (SHAB Nr.146 vom 29. 6. 1987, S. 2609). An der Generalversammlung vom 8. April 1988 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Widnau verlegt und die Statuten entsprechend geändert. Hans-Peter Buchschacher ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Dr. Georg Zumsteg, von Etzgen, in Zug. Geschäftsadresse: Rietstrasse 7, 9443 Widnau.

12. April 1988
**Hermann Haag, Zweigniederlassung Wil,** in Wil, Vertrieb von Musikinstrumenten usw. (SHAB Nr. 103 vom 5. 5. 1983, S. 1528), mit Hauptsitz in Kreuzlingen. Diese Zweigniederlassung wird infolge Umwandlung der bisherigen Einzelfirma am Hauptsitz in eine Aktiengesellschaft gelöscht.

12. April 1988
**Hi-Fi Video 2000 AG,** in Wil. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 12. April 1988 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit elektronischen Geräten aller Art sowie Betrieb eines Radio- und Fernsehgeschäftes und einer Videothek. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verkaufen und belasten. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt, nach erfolgter Gründung von der Radio Keiser AG, Frauenfeld, sämtliche Aktiven der von dieser in Wil geführten Filiale zum Preise von Fr. 549 501 zu erwerben. Passiven werden keine übernommen. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Rolf Bodmer, von Bremgarten AG und Zurzach, in Andwil SG. Einzelprokura wurde erteilt an Heidi Bodmer-Schmid, von Bremgarten AG und Zurzach, in Andwil SG. Geschäftsadresse: Toggenburgerstrasse 65, 9500 Wil.

12. April 1988
**Zahntechnisches Labor Bacso,** bisher in Benken (SHAB Nr. 222 vom 25. 9. 1987, S. 3789). Die Firma hat den Sitz nach Schänis verlegt, wo der Inhaber nun auch wohnt. Geschäftsadresse Chastli 30, 8718 Schänis.

12. April 1988
**Biomin Vertriebs AG,** in Uzwil. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 12. April 1988 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Entwicklung, Kauf und Verkauf sowie Marketing von Mineralprodukten. Die Gesellschaft kann Finanz- und Anlagegeschäfte tätigen, Schutzrechte verwerten und verwalten sowie sich an andern Unternehmungen beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Marie-Louise Allen-Gross, von Zurzach und Zürich, in Algetshausen, Gemeinde Uzwil. Geschäftsadresse: Dammweg 2, 9240 Uzwil.

## Graubünden – Grisons – Grigioni

Berichtigung
**A. Nemeth,** in Chur, Handel mit und Reparaturen von Autozubehör usw. (SHAB Nr. 89 vom 19. 4. 1988, S. 1535). Eintragungstext richtig: Diese Firma ist infolge Überganges von Aktiven und Passiven an die bereits eingetragene Einzelfirma «Nemeth Fahrzeugbedarf und Autozubehör», in Chur, erloschen.

11. April 1988
**Hotel Cresta Savognin AG,** in Savognin (SHAB Nr. 177 vom 4. 8. 1987, S. 3126). Heinrich J. Weinmann, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

11. April 1988
**SEI Ingenieurunternehmung AG der Schweizerischen Elektrizitäts- und Verkehrsgesellschaft Chur,** in Chur. Neue Aktiengesellschaft gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 24. 3. 1988. Zweck: Durchführung von Ingenieurarbeiten auf allen Gebieten der Technik, der Generalplanung, die Ausführung von Studien, die Erstellung, die Betriebsführung und die Überwachung von Anlagen aller Art sowie die damit zusammenhängende finanzielle, wirtschaftliche, organisatorische und rechtliche Beratung. Aktienkapital: Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Namenaktien zu Fr. 1000; voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: mindestens 3 Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Henri René Hänggi, von Solothurn und Nunnigen, in Riggisberg, Präsident; Richard Allemann, von Chur, Splügen und Tschappina, in Chur, und Andreas Nold, von und in Felsberg, Delegierter; alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivunterschrift zu zweien: Oskar Mayer, von Tschlin, in Merenschwand, und Mario Padrun, von Sagogn, in Chur. Kollektivprokura zu zweien: Jon Andri Fliri, von Guarda, in Scuol. Domizil: Bahnhofstrasse 14, 7000 Chur.

12. April 1988
**St. Equilino & Sohn,** in Davos, Spenglerei- und Dachdeckerarbeiten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 28. 8. 1979, S. 2768). Auflösung der Gesellschaft. Liquidation durchgeführt. Firma erloschen.

12. April 1988
**Pliton AG in Liquidation,** in Chur, Handel mit elektronischen Geräten usw., aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1986, S. 234). Die Liquidation ist durchgeführt. Löschung aufgeschoben mangels Zustimmungen der zuständigen Steuerverwaltungen.

12. April 1988
**Do it AG Chur,** in Chur, Warenhandel aller Art (SHAB Nr. 51 vom 1. 3. 1984, S. 745). Neue Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Kurt Schneider, von Ramsen, in Beinwil (Freiamt) AG. Die Prokura von Gustav Steiner ist erloschen.

12. April 1988
**Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Vals,** in Vals (SHAB Nr. 146 vom 29. 6. 1987, S. 2610). Ernest Loretz ist nicht mehr Geschäftsführer; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwalter Manfred Lanter und Verwalter-Stellvertreterin Françoise Lanter, beide von Steinach, in Vals; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien, jedoch nicht unter sich.

12. April 1988
**Aceste AG, in Liquidation,** in Chur, Beteiligungen usw. aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 1. 4. 1987, S. 1273). Die Liquidation ist durchgeführt. Löschung aufgeschoben mangels Zustimmungen der zuständigen Steuerverwaltungen.

12. April 1988
**Libero Gastronomia SA,** in Cama, Handel mit gastronomischen Artikeln usw. (SHAB Nr. 81 vom 8. 4. 1987, S. 1377). Regina Ferrari, Mitglied des Verwaltungsrates, heisst nun infolge Heirat Regina Hammernick und ist nun Bürgerin von Oberdorf BL.

12. April 1988
**AG Kurhotels Waldhaus-Flims,** in Flims (SHAB Nr. 248 vom 24. 10. 1986, S. 4049). Statutenrevision gemäss öffentlicher Urkunde vom 9. 4. 1988. Das Aktienkapital von Fr. 2 250 000, bisher eingeteilt in 2250 Namenaktien zu Fr. 1000 lautet nun auf 9000 Namenaktien zu Fr. 250. Gleichzeitig Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 2 250 000 auf Fr. 3 000 000, durch Ausgabe von 3000 Namenaktien zu Fr. 250; voll liberiert. Neues Aktienkapital: Fr. 3 000 000, eingeteilt in 12 000 Namenaktien zu Fr. 250; voll liberiert.

12. April 1988
**Tecan Medical AG,** bisher in Hombrechtikon, medizinische und technische Geräte usw. (SHAB Nr. 284 vom 7. 12. 1987, S. 4745). Statutenrevision gemäss öffentlicher Urkunde vom 15. 3. 1988. Sitzverlegung nach Chur. Zweck: Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von medizinischen und technischen Geräten und Instrumenten. Die Gesellschaft kann auch Beteiligungen erwerben oder veräussern, Kredite gewähren, Kapitalien verwalten sowie Grundstücke erwerben. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 30. 10. 1987. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 1000 Inhaberaktien zu Fr. 100; voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Heinz Abplanalp, von Zürich und Meiringen, in Hombrechtikon, Präsident; Rudolf Germann, von Frutigen, in Hombrechtikon, nun Vizepräsident, beide mit Einzelunterschrift wie bisher. Neue Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien: Jean-Marie Zogg, von Zürich und Wartau, in Bonaduz; Elmar Morscher, österreichischer Staatsangehöriger, in Domat/Ems; Hans Jürg Jösler, von Jenaz, in Bonaduz, und Thomas Neher, von Basel, in Pratval. Domizil: Rossbodenstrasse 15, 7000 Chur.

12. April 1988
**Kathmann International AG,** in Chur, Handel mit Geflügelzuchtprodukten usw. (SHAB Nr. 57 vom 9. 3. 1979, S. 756). Öffentliche Urkunde vom 9. 4. 1988. Auflösung der Gesellschaft. Liquidation unter der Firma **Kathmann International AG, in Liquidation,** durch den einzigen Liquidator mit Einzelunterschrift Richard Allemann; seine Unterschrift als einziger Verwaltungsrat sowie diejenige von Dieter Kathmann, Geschäftsführer, sind erloschen.

12. April 1988
**Eyemetrics – Systems AG,** in Chur, industrielle Forschung auf den Gebieten der Chemie, Physik usw. (SHAB Nr. 76 vom 31. 3. 1988, S. 1283). Hans Bänziger, bisher Direktor, ist nun Vizedirektor und führt weiterhin Einzelunterschrift. Neuer Direktor mit Einzelunterschrift ist Hansueli Ryser, von Dürrenroth, in Haldenstein.

## Aargau – Argovie – Argovia

11. April 1988
**Moneta AG Baden,** in Baden, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 65 vom 19. 3. 1986, S. 1070). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Romeo Moneta, Präsident; Arturo Moneta, Vizepräsident; Heidi Moneta, Dora Moneta und Ulrich Spörri; Unterschriften erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Edwin Kälin, von Einsiedeln, in Rüschlikon. Domizil nun: Bruggerstrasse 44, bei ML-Résidence Immobilière & Financière SA.

11. April 1988
**Tepro AG,** in Baden, Herstellung von Tennismaschinen usw. (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1984, S. 2510). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Jakob Ziegler; Unterschrift erloschen.

11. April 1988
**HRS Unternehmensberatung Heinz R. Sauder,** in Erlinsbach, Buchweg 11, Untererlinsbach, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Heinz Rolf Sauder, von Lupsingen, in Erlinsbach. Unternehmensberatungen.

11. April 1988
**Manfred Kronshagen,** in Spreitenbach, Shopping-Center 11.2.1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Manfred Kronshagen, deutscher Staatsangehöriger, in Spreitenbach. Vertretungen, Verkauf, Montagen und Renovationen in den Bereichen Küchen- und Treppenbau.

11. April 1988
**Beyeler AG,** in Staufen, Textilien usw. (SHAB Nr. 83 vom 10. 4. 1987, S. 1409). Prokura Marc Wirth erloschen.

11. April 1988
**Bättig Isolierwerk AG,** in Rottenschwil (SHAB Nr. 225 vom 27. 9. 1985, S. 3665). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden infolge Todes: Dr. Willy Balmer. Hans Bättig, VR-Mitglied, heisst nun Dr. Hans Bättig-Schoepf.

11. April 1988
**Ernst Brönnimann Holzhandlung,** in Suhr (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1958, S. 425). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

11. April 1988
**Gasthof Sonne Hedwig Isler-Küng,** in Bettwil (SHAB Nr. 212 vom 13. 9. 1982, S. 2957). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

11. April 1988
**T + F Personalberatung Josef Felder,** in Spreitenbach (SHAB Nr. 64 vom 19. 3. 1987, S. 1071). Geschäftsadresse nun: Pfadackerstrasse 6.

11. April 1988
**Schweizerischer Bankverein,** Zweigniederlassung in Aarau (SHAB Nr. 182 vom 10. 8. 1987, S. 3214), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Unterschrift Franz Luterbacher, VR-(Verwaltungsrats-)Vizepräsident, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Dr. David Linder, von und in Basel, VR-Vizepräsident, und Andrew Large, britischer Staatsangehöriger, in Richmond, Surrey (GB). Prokura zu zweien für die Zweigniederlassung neu: Niklaus Bellwald, von Ferden, in Brittnau, und Markus Schlienger, von Basel und Hellikon, in Biberstein. Unterschrift Ernst Zimmerli erloschen.

11. April 1988
**Schweizerischer Bankverein,** Zweigniederlassung in Wettingen (SHAB Nr. 182 vom 10. 8. 1987, S. 3214), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Unterschrift Franz Luterbacher, VR-(Verwaltungsrats-)Vizepräsident, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Dr. David Linder, von und in Basel, VR-Vizepräsident, und Andrew Large, britischer Staatsangehöriger, in Richmond, Surrey (GB). Prokura zu zweien für die Zweigniederlassung neu: Herbert Schneider, von Thalheim, in Auenstein.

11. April 1988
**Schweizerischer Bankverein,** Zweigniederlassung in Zofingen (SHAB Nr. 182 vom 10. 8. 1987, S. 3214), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Unterschrift Franz Luterbacher, VR-(Verwaltungsrats-)Vizepräsident, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Dr. David Linder, von und in Basel, VR-Vizepräsident, und Andrew Large, britischer Staatsangehöriger, in Richmond, Surrey (GB). Prokura zu zweien für die Zweigniederlassung neu: Peter Eisenberger, von und in Winznau.

11. April 1988
**Schweizerischer Bankverein,** Zweigniederlassungen in Baden, Brugg, Reinach, Stein und Wohlen (SHAB Nr. 182 vom 10. 8. 1987, S. 3214), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Unterschrift Franz Luterbacher, VR-(Verwaltungsrats-)Vizepräsident, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Dr. David Linder, von und in Basel, VR-Vizepräsident, und Andrew Large, britischer Staatsangehöriger, in Richmond, Surrey (GB).

11. April 1988
**«Nicole»-Moden Vertriebs AG,** bisher in Regensdorf (SHAB Nr. 199 vom 28. 8. 1985, S. 3313). Statutenänderung: 18. 2. 1988. Sitz nun: Wettingen, Zentralstrasse 90. Datum der ursprünglichen Statuten: 23. 9. 1983. Firma nun: **«Nicole» Collection AG.** Zweck: Import und Export von sowie Handel mit und Vertrieb von Ober- und Unterbekleidung, Freizeitbekleidung sowie Accessoires für Damen, Herren, Kinder; ferner Import und Export von sowie Handel mit Waren und Erbringung von Dienstleistungen, welche dem Gesellschaftszweck förderlich sind. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Jean Pierre Sollberger; Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Peter Hochstrasser, von Hägglingen, in Mellingen.

11. April 1988
**Handarbeits-Stübli T. Wolf und G. Bächli,** in Wettingen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 6. 4. 1981, S. 1065). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

11. April 1988
**Schweizerische Sodafabrik,** in Zurzach, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 270 vom 20. 11. 1987, S. 4530). Statutenänderung: 16. 3. 1988. Firma nun: **Solvay (Schweiz) AG [Solvay (Suisse) SA] [Solvay (Switzerland) Ltd].** Zweck nun: Ausbeutung des im Bezirk Zurzach liegenden Salzlagers aufgrund der am 21. 9. 1912 vom Grossen Rat des Kantons Aargau den Vereinigten Schweizerischen Rheinsalinen erteilten und von diesen am 2. 2. 1915 auf die Schweizerische Sodafabrik übertragenen Konzession, in erster Linie zur Herstellung von Chlorprodukten. Vizedirektor und Sekretär des Verwaltungsrates (Nichtmitglied) mit Unterschrift zu zweien neu: Riet Curdin Grass, von Zernez, in Illnau-Effretikon.

11. April 1988
**Restaurant Pfrundhaus AG,** bisher in Rümlang (SHAB Nr. 219 vom 20. 9. 1985, S. 3582). Statutenänderung: 16. 3. 1988. Sitz nun: Baden, Rathausgasse 4. Datum der ursprünglichen Statuten: 19. 1. 1977. Zweck: Führung eines Restaurationsbetriebes. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Aus VR ausgeschieden: Ulrich Ernst; Unterschrift erloschen. Einziger VR mit Einzelunterschrift neu: Peter Gerber, von Langnau im Emmental, in Wangen-Brüttisellen. Unterschrift Peter Altmeyer, Geschäftsführer, erloschen. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift neu: Cosimo De Carlo, italienischer Staatsangehöriger, in Baden.

11. April 1988
**Valutec AG,** in Dottikon, Waren für die Metallindustrie usw. (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1983, S. 262). Unterschrift Josef Gass sowie Prokura von Hans Jakob Kägi erloschen. Prokura zu zweien neu: Thomas Suter, von Freienwil, in Wettingen.

11. April 1988
**Isoroc AG für Dämmsysteme,** bisher in Zürich (SHAB Nr. 7 vom 11. 1. 1988, S. 97). Statutenänderung: 28. 1. 1988. Sitz nun: Brugg, Blumenstrasse 11. Datum der ursprünglichen Statuten: 2. 4. 1985. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Isolationssystemen und bautechnischen Produkten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Peter Meier, von Gebenstorf und Zürich, in Brugg, bisher Mitglied, nun VR-Präsident mit Einzelunterschrift. VR-Mitglied mit Einzelunterschrift neu: Fritz Jaun, von Beatenberg, in Baden. Aus VR ausgeschieden: Max E. Hafferl, Präsident; Unterschrift erloschen.

11. April 1988
**Pro Leasing & Finanz AG,** in Wohlen (SHAB Nr. 274 vom 25. 11. 1987, S. 4597). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Lorenz Benkler; Unterschrift erloschen. Carl Jürg Schlotterbeck, bisher Präsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln. Prokura zu zweien neu: Bruno Widmer, von Lengnau AG, in Gränichen.

11. April 1988
**Handwerker-Universal-Service Th. Suter,** in Berikon (SHAB Nr. 200 vom 30. 8. 1982, S. 2814). Firma nun: **Teppichhaus Mutschellen Th. Suter.** Geschäftsadresse nun: Grundackerweg 26, Mutschellen. Geschäftsnatur nun: Verkauf und Verlegen von Teppichen sowie Renovationen, Malerarbeiten, Reinigungen; Beratungen; Beschaffung und Verkauf von Haushaltgeräten.

## Thurgau – Thurgovie – Turgovia

11. April 1988
**Fox Technologies SA,** bisher in Zürich, Engineering, Lieferung von Technologie und Bestandteilen sowie Beratung für die Petroleum- und Kraftwerkindustrie usw. (SHAB Nr. 292 vom 15. 12. 1986, S. 4782). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 12. Februar und 30. März 1988 wurde die Firma nach Ermatingen verlegt. Jetziger Zweck: Forschung im solartechnischen Bereich, Herstellung und Vertrieb von solartechnischen Komponenten und Systemen, sowie Beratung und Engineering für solartechnische Anlagen, Import-, Export-, Handels- und Transitgeschäfte aller Art sowie Verwertung von Patent- und Warenrechten. Die ursprünglichen Statuten vom 8. 12. und 13. 12. 1982 wurden entsprechend geändert. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Peter Leuthold, einziges Mitglied, ist aus dem VR ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Alfons Fischli, von Näfels, in Ermatingen, als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt. Domizil: Poststrasse 7, 8272 Ermatingen.

11. April 1988
**Batrag Trading & Developpement AG in Liquidation,** in Bürglen, Entwicklung und Herstellung von Produkten auf dem Gebiet der Baubranche sowie Handel mit Produkten aller Art (SHAB Nr. 288 vom 10. 12. 1986, S. 4734). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

11. April 1988
**Strandhotel Schlössli Bottighofen AG,** in Bottighofen (SHAB Nr. 65 vom 19. 3. 1971, S. 648). René Keller, einziges Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den VR gewählt: Hans Peter Dietrich, von Rüti ZH und Balgach, in Maur, als Präsident, und Marlies Tanner, von Trasadingen, in Aesch bei Birmensdorf, als Delegierte und Mitglied; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Bruno Lüthy, von Erlinsbach, in Bottighofen, wurde zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt.

11. April 1988
**Gebr. Beerli AG,** in Sirnach, Produkte und technische Geräte usw. (SHAB Nr. 252 vom 29. 10. 1985, S. 4061). Walter Steinemann-Schedler, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Mario Beerli-Steinemann, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied; er führt wie bisher Einzelunterschrift.

11. April 1988
**Architekturbüro Baumgartner AG Sirnach,** in Sirnach (SHAB Nr. 227 vom 1. 10. 1987, S. 3861). Raimondo Baumgartner, bisher Prokurist, wurde als Präsident mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt; seine Prokura ist erloschen. Mario Baumgartner, bisher einziger Verwaltungsrat, ist nun Mitglied; er führt Einzelunterschrift wie bisher.

11. April 1988
**Fournier- und Sägewerk A.G.,** in Lengwil, Gemeinde Oberhofen bei Kreuzlingen (SHAB Nr. 161 vom 15. 7. 1986, S. 2759). Walter Rutishauser, Präsident, führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelunterschrift. Jürg Farner, bisher Vizepräsident und Delegierter, ist nun Mitglied; seine Unterschrift ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Pius Riedener, von Eggersriet, in Arbon, und Helmuth Rohner, von Reute AR, in Arbon.

11. April 1988
**Spaeth AG,** Zweigniederlassung in Arbon, Handel mit, Herstellung, Vertrieb, Export und Import von allen kosmetischen, pharmazeutischen und medizinischen Produkten usw. (SHAB Nr. 214 vom 16. 9. 1987, S. 3678), mit Hauptsitz in St. Gallen. Die Zweigniederlassung wurde aufgehoben. Die Firma ist erloschen.

11. April 1988
**Sarracino Handels AG,** in Kreuzlingen (SHAB Nr. 79 vom 7. 4. 1988, S. 1347). Roland Kämpf, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen.

11. April 1988
**Renag AG,** in Kaltenbach, Ausführung von Schreiner- und Zimmereiarbeiten, Normtreppen und Treppenbau (SHAB Nr. 45 vom 24. 2. 1988, S. 746). Christian Bigler, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen.

11. April 1988
**Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Berg & Umgebung,** in Berg (SHAB Nr. 238 vom 10. 10. 1972, S. 2623). An der Generalversammlung vom 17. März 1987 wurden die Statuten geändert. Die Schreibweise der Firma lautet: **Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Berg und Umgebung.** Jetziger Zweck: Vermittlung von preiswürdigen und qualitativ einwandfreien Artikeln des land- und hauswirtschaftlichen Bedarfs, möglichst vorteilhafte Verwertung von Erzeugnissen des landwirtschaftlichen Betriebes, Veranstaltung von Kursen, Vorträgen, kulturellen und geselligen Anlässen. Treten Bilanzverluste auf, so besteht keine Nachschusspflicht. Reicht das Genossenschaftsvermögen im Konkursfall nicht zur Deckung der Schulden, so haften die Mitglieder gegenüber den Gläubigern solidarisch bis zum Maximalbetrag von je Fr. 3000. Der Vorstand besteht aus 5 bis 7 Mitgliedern. Weitere statutarische Änderungen sind nicht publikationspflichtig. Jakob Rüttimann, Vizepräsident, und Paul Keller, Aktuar, sind aus dem Vorstand ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Edwin Häberlin-Huber, von Mauren und Mett-Oberschlatt, in Berg TG, bisher Beisitzer, ist nun Vizepräsident und führt nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurde Paul Bissegger, von und in Berg TG, als Aktuar mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Vorstand gewählt.

11. April 1988
**Gebr. Baumann,** in Frauenfeld, Offset, Buchdruck, Filmsatz (SHAB Nr. 38 vom 16. 2. 1988, S. 618). Jetziges Domizil: Industriestrasse 21b, im Eisenwerk.

11. April 1988
**Hans Ziegler,** in Berg, Hotel-Restaurant Post (SHAB Nr. 113 vom 16. 5. 1977, S. 1605). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzugs des Inhabes von Amtes wegen gelöscht (Art. 68 HRegV).

11. April 1988
**Elektro G. Scheiwiller,** in Eschlikon. Firmainhaber ist Gregor Scheiwiller, von Waldkirch, in Eschlikon. Installationen von Licht, Kraft und Telefon, Verkauf von und Handel mit Haushaltgeräten. Höhenweg 2, 8360 Eschlikon.

11. April 1988
**Däscher AG Industrie-Elektronik,** in Wängi, in Konkurs (SHAB Nr. 73 vom 28. 3. 1988, S. 1224). Der am 22. Januar 1988 über die Firma eröffnete Konkurs wurde mangels Aktiven eingestellt. Die Firma ist erloschen.

11. April 1988
**Bel-Pig AG,** in Wuppenau. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 7. April 1988 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Zucht, Aufzucht und Handel von und mit Tierprodukten und Hilfsmitteln. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Das Grundkapital beträgt Fr. 150 000, eingeteilt in 150 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Gertrud Schmutz-Horisberger, von Kehrsatz, in Belp, als Präsidentin, und Jürg Berger, von Langnau im Emmental, in Effretikon, als Mitglied. Domizil: 9514 Wuppenau.

11. April 1988
**Fand AG,** in Frauenfeld, Schloss- und Schlüsselservice sowie Montage von Sicherheitseinrichtungen aller Art usw. (SHAB Nr. 150 vom 2. 7. 1982, S. 2153). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll einbezahlt. An der Generalversammlung vom 5. April 1988 wurde die Firma geändert auf **Fand AG Einbruchschutz.** Jetziger Zweck: Montage von Einbruchschutz-Anlagen und Sicherheitseinrichtungen, Betrieb eines Schloss- und Schlüsselservices sowie Handel mit Sicherheitseinrichtungen, Schloss- und Schlüsselzubehör, Beschlägen und Werkzeugen. Die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Jetziges Domizil: Ringstrasse 38, 8500 Frauenfeld.

12. April 1988
**Goldstern Import + Export AG,** in Kreuzlingen, Handel mit Edelmetallgegenständen en gros usw. (SHAB Nr. 173 vom 30. 7. 1987, S. 3063). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 6. April 1988 wurde der Zweck wie folgt neu festgesetzt: Handel mit, Import und Export von Waren aller Art, insbesondere von Lebensmitteln und Edelmetallgegenständen en gros sowie Rohmaterialien wie Silber, Gold, Platin. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Lizenzen, Konzessionen, Wasserrechte, Patente und dergleichen erwerben und veräussern, pachten und verpachten. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

12. April 1988
**Kunstforum AG BFK,** in Steckborn, Handel mit und Restaurierung von Kunstgegenständen usw. (SHAB Nr. 173 vom 30. 7. 1987, S. 3063). Fritz Frei, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen.

12. April 1988
**Thurgauische Kantonalbank,** in Weinfelden, Staatsinstitut (SHAB Nr. 25 vom 1. 2. 1988, S. 394). An Andreas Engeli, von Graltshausen, in Engelburg, wurde Kollektivunterschrift zu zweien für den Hauptsitz erteilt und an Josef Bläsi, von Aedermannsdorf, in Häuslenen, Gemeinde Aarwangen, Kollektivprokura zu zweien für den Hauptsitz.

12. April 1988
**Thurgauische Kantonalbank, Filiale Frauenfeld,** in Frauenfeld (SHAB Nr. 25 vom 1. 2. 1988, S. 394), Staatsinstitut mit Hauptsitz in Weinfelden. An Roland Marti, von Grossaffoltern und Winterthur, in Frauenfeld, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

## Ticino – Tessin – Tessin

*Ufficio di Bellinzona*

12 aprile 1988
**Ci Ma S.A.,** in Giubiasco, fabbricazione cappelli, ecc. (FUSC del 13. 2. 1985, n. 36, p. 575). Umberto Cimasoni, da Bellinzona in Arbe-

*Ufficio di Faido*

11 aprile 1988
**Aoura Abla Pokou,** in Faido. Nuova associazione con statuti del 6. 4. 1988. Scopo: il promuovimento della solidarietà internazionale in collaborazione con le associazioni di aiuto e di solidarietà, nell'ambito della lotta quotidiana contro tutte le forme di sottosviluppo rispettando nel contempo e nel modo più assoluto la volontà della popolazioni sottosviluppate; la lotta per l'uguaglianza delle razze, in collaborazione con le associazioni che si battono per la tolleranza, l'accettazione delle divergenze e degli esseri umani e per la salvaguardia delle libertà individuali; il promuovimento dell'educazione allo sviluppo e della creazione di nuove forme di insegnamento; la creazione di infrastrutture e mezzi che permettano il perseguimento degli scopi sopraesposti non solo a Koubanao, ma anche in altre località o villaggi tra i più bisognosi. I mezzi dell'associazione sono costituiti dagli interessi attivi sul capitale; dai contributi sociali annui dei soci; da contributi di donatori e simpatizzanti ed eventualmente sussidi ad opera delle autorità; dai ricavi da collette; dagli utili ottenuti con la produzione di eventuali stampe di manifesti o prospetti, o in occasione di vendite di oggetti artigianali o simili azioni a supporto dello scopo sociale; legati, eredità o donazioni, che dovranno essere attribuite al capitale dell'associazione. Gli organi dell'associazione sono: l'assemblea dei soci e il comitato composto da 5 a 6 membri e l'ufficio di revisione. Presidente: Jacqueline Sylla nata Schnorf, da Uetikon a Faido; vice-presidente: Isabelle Deneuve, cittadino francese in Bolbec; segretario: Ibrahim Sylla, cittadino francese a Faido; cassiere: Cécile Moreau, cittadina francese in Bolbec; vice-cassiere: Nicole Philippot, cittadino francese a Faido; membro: Marie-Claire Moreau div. Sylla, cittadina francese a Faido. L'associazione è rappresentata verso i terzi dalla firma collettiva a due tra presidente o vice-presidente con gli altri membri del comitato. Recapito: Villa Cattaneo, via San Gottardo, 6760 Faido.

*Ufficio di Locarno*

12 aprile 1988
**Biogensa Cosmetics SA,** in Brissago. Società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 9 aprile 1988. Scopo: la produzione e il commercio di prodotti di bellezza. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: consiglio d'amministrazione da 1 o più membri. Alice Lüscher nata Dändliker, da Muhen in Brissago, è nominata amministratrice unica con firma individuale. Recapito: Casa La Vigna.

12 aprile 1988
**Scherrer e Caroppo,** in Locarno. Jean Scherrer, da Egnach in Locarno, e Angelo Caroppo, cittadino italiano in Locarno, hanno costituito con il 1° aprile 1988 una società in nome collettivo. Genere di commercio: gerenza Ristorante Portico. Vincola la società la firma collettiva a due degli associati. Recapito: piazza Grande 22.

*Ufficio di Lugano*

30 marzo 1988
**Victor SA,** a Paradiso, via Calprino 17, c/o studio fiduciario e commerciale Meinrado Della Chiesa (nuova iscrizione). Data dello statuto: 24. 3. 1988. Scopo: la gestione di pizzerie, ristoranti ed alberghi. Attività commerciale e finanziaria. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è Meinrado Della Chiesa, da Lugano in Carabbia.

1° aprile 1988
**Poma, Marcon & Bernasconi, Società di controllo case,** in Lugano, via al Ronchetto 3b, c/o Marisa Bernasconi (nuova iscrizione). Società in nome collettivo con inizio il 1. 4. 1988, tra Marisa Bernasconi, da ed in Lugano; Michele Poma, da Brusino Arsizio in Morcote, e Mauro Marcon, da Vico-Morcote in Morcote, tutti con firma collettiva a due. Scopo: custodia chiavi di edifici ed abitazioni, il controllo periodico degli stessi, consulenza tecnica.

5 aprile 1988
**Gamotec M. Widmer & Co.,** in Bosco Luganese, articoli industriali, ecc. (FUSC del 3. 2. 1987, n. 26, p. 427). Il socio Marce Widmer è uscito dalla società il 1. 1. 1988, questa è sciolta e cancellata. Il socio Gerd Hilligardt, di nazionalità germanica in Cadempino, continua l'attività come ditta individuale ai sensi dell'art. 579 CO sotto la denominazione **Gamotec di Gerd Hilligardt,** in Cadempino. Scopo: la gestione di un ufficio di progettazione e vendita di impianti e articoli industriali.

11 aprile 1988
**Cucimasa S.A. in liquidazione,** in Manno, compra-vendita di cucine componibili, ecc. (FUSC del 14. 1. 1988, n. 10, p. 156)
**Featural S.A. in liquidazione,** in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 28. 12. 1987, n. 300, p. 5019)
**Krios Holding in liquidazione,** in Lugano, società anonima (FUSC del 2. 12. 1987, n. 280, p. 4695)

Queste ragioni sociali sono cancellate avendo le autorità fiscali cantonali e federali dato il loro consenso.

11 aprile 1988
**Itzhak Hasael,** in Viganello, via alla Roggia 28. Titolare: Itzhak Hasael, cittadino israeliano in Viganello. Scopo: impresa di pittura.

11 aprile 1988
**Tecnolumen di Marazzi Armando,** in Lugano, via Besso 41. Titolare: Armando Marazzi, da Salorino in Lugano. Scopo: import-export, in particolare importazione, esportazione, assunzione di rappresentanze, assemblaggio, produzione in proprio e commercializzazione di corpi illuminanti, tubi fluorescenti e lampadine.

11 aprile 1988
**Milesi Erico e Figlio,** in Campestro, comune di Tesserete. Società in nome collettivo con inizio il 1. 4. 1988, tra Erico ed Eric Milesi, entrambi da Arogno in Campestro. Scopo: fabbricazione di mobili e serramenti in genere.

11 aprile 1988
**Clever Cart S.A.,** precedentemente a Lugano, vendita di articoli di carta, ecc. (FUSC del 9. 12. 1987, n. 286, p. 4788). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio dal registro di commercio del Distretto di Lugano per trasferimento della sede a Zugo (FUSC del 29. 3. 1988, n. 74, p. 1240).

11 aprile 1988
**Techtra S.A.,** in Lugano, commercio di macchine utensili, ecc. (FUSC del 21. 3. 1988, n. 67, p. 1115). Nuovo recapito: via delle Scuole 12.

11 aprile 1988
**Banca della Svizzera Italiana,** in Lugano, società anonima (FUSC del 9. 2. 1988, n. 32, p. 507). Recapito: via Magatti 2.

11 aprile 1988
**Olcay S.A.**, in Lugano, prodotti lattiero-caseari, ecc. (FUSC del 14. 4. 1988, n. 85, p. 1466). L'indirizzo degli uffici a Paradiso è estinto.

11 aprile 1988
**Ajohoma S.A.**, in Lugano, import-export, ecc. (FUSC dell'8. 4. 1987, n. 81, p. 1378). Altri uffici a Lugano: via dei Gorini 2.

11 aprile 1988
**Finanziaria di Credito FDC S.A.**, in Lugano (FUSC del 20. 8. 1986, n. 192, p. 3252). Nuovo recapito: via Greina 2.

11 aprile 1988
**Automaggio S.A.**, precedentemente a Lugano, esercizio di un garage, ecc. (FUSC del 12. 4. 1985, n. 83, p. 1387). Nuova sede: Cadempino, strada Cantonale. Statuto modificato: 23. 3. 1988.

11 aprile 1988
**S.A.E.S. Società Anonima Elementi Strutturali**, in Montagnola (FUSC del 19. 11. 1985, n. 270, p. 4345). Aumento di capitale da fr. 50 000 a fr. 200 000 mediante l'emissione di 300 nuove azioni al portatore da fr. 500 cadauna, liberate per fr. 50 000. Statuto modificato: 6. 4. 1988. Il capitale sociale è ora di fr. 200 000, diviso in 400 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, liberato per fr. 100 000. Luido Bernasconi, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovi membri del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due sono: Giacomo Francesco Bolis, da Zuchwil in Zurigo, e Giuseppe Spelta, di nazionalità italiana in Pavia (I).

11 aprile 1988
**Compuworld S.A.**, in Agno (nuova iscrizione). Data dello statuto: 6. 4. 1988. Scopo: l'acquisto, la vendita e la rappresentanza di computers ed apparecchi simili, la gestione di un negozio per il commercio di questi apparecchi, la consulenza tecnica ed informatica ed il servizio assistenza. Capitale: fr. 50 000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUCT, salvo quelle per le quali la legge prevede il FUSC. Amministrazione: 1 o più membri, amministratrice unica con firma individuale è Elsbeth Bough, da Lugano in Aranno. Procura collettiva a due è stata conferita a: Ivan Rajower, da Savosa in Caslano, e Beniamino Rajower, da Savosa in Ponte Capriasca.

11 aprile 1988
**Cermetal S.A.**, in Lugano, via Cantonale 19, c/o Studio fiduciario Diego Colombo SA (nuova iscrizione). Data dello statuto: 6. 4. 1988. Scopo: la produzione e la vendita di prodotti per il settore metallurgico, il commercio di tecnologia, dati tecnici nel campo metallurgico, lo studio, la progettazione e la realizzazione di impianti industriali, lo sfruttamento di brevetti e licenze, l'importazione e l'esportazione di prodotti in genere. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUCT, salvo quelle per le quali la legge prevede il FUSC. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è Angelo Gianini, da Cresciano in Cadempino. Mordechai Goldreich, di nazionalità israeliana in Pazzallo, è stato nominato direttore con firma collettiva a due.

11 aprile 1988
**Antise S.A.**, in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 5. 1. 1988, n. 2, p. 23). Nuova ragione sociale: **Laris Fiduciaria SA**. Nuovo scopo: l'espletamento di mandati fiduciari e di amministrazione, tenuta di contabilità, gestione di società, di beni mobili ed immobili, consulenze fiscali, aziendali, commerciali. Statuto modificato: 6. 4. 1988.

11 aprile 1988
**Bremba S.A.**, in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 9. 8. 1985, n. 183, p. 3065). In scioglimento: 24. 3. 1988. Nuova ragione sociale: **Bremba S.A. in liquidazione**. Liquidatore con firma individuale è Sergio Sanvido, amministratore unico. Recapito della società in liquidazione: corso Pestalozzi 1, c/o Sergio Sanvido.

11 aprile 1988
**Fratelli Boscacci S.A.**, in Magliaso, commercio di mobili, ecc. (FUSC del 13. 11. 1981, n. 264, p. 3584). Bruno Bernaschina, già presidente, Isabella Bernaschina, Pier Mario Bernaschina, Ettore De Lorenzi, Rachele Milesi, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Hans Jörg Hager-Gassmann, da Kaltbrunn e Zurigo in Hausen bei Brugg.

11 aprile 1988
**Finipso MI S.A.**, in Lugano, compera e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 23. 3. 1971, n. 68, p. 679). In scioglimento: 31. 3. 1988. Nuova ragione sociale: **Finipso MI S.A. in liquidazione**. Liquidatrice: Mega Fiduciaria SA, in Chiasso. La firma di Renato Bullani, amministratore unico, è estinta. Indirizzo della società in liquidazione: Chiasso, corso San Gottardo 32, c/o Mega Fiduciaria SA.

11 aprile 1988
**Violet Park SA**, in Lugano, edificazione di terreni, ecc. (FUSC del 27. 1. 1988, n. 21, p. 345). Elisabeth Borella-Bürgisser, dimissionaria, non è più amministratrice unica della società e la sua firma è estinta. Nuova amministratrice unica con firma individuale è Manuela Pelli, da Ponte Tresa in Gentilino.

11 aprile 1988
**Lurati e Widmer S.A.**, in Lugano, fabbricazione di cappelli, ecc. (FUSC del 17. 4. 1972, n. 89, p. 963). Attilio Widmer, già presidente, e Cornelia Widmer, già membro, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Il consiglio di amministrazione è ora composto da: Emilio Martinenghi, da Gerra (Verzasca) in Cureglia, presidente; Ivano Ghirlanda, da Sonvico in Sorengo, membro; Gian Luca Righetti, da Aranno in Lugano, membro, tutti con firma collettiva a due.

11 aprile 1988
**Sanitherm S.A.**, in Lugano, impianti sanitari, ecc. (FUSC del 1. 12. 1987, n. 279, p. 4670). Paola Biondina, dimissionaria, non è più amministratrice unica della società e la sua firma è estinta. Nuova amministratrice unica con firma individuale è Silva Vabanesi, da Mosogno in Pazzallo. Procura collettiva a due è stata conferita a Tiziana Pelli, da Pedrinate in Breganzona.

11 aprile 1988
**Moderna Celsa S.A.**, in Lugano, commercio di pane, ecc. (FUSC del 29. 2. 1988, n. 49, p. 805). Procura individuale è stata conferita a Angelo Ciello, di nazionalità italiana in Massagno.

11 aprile 1988
**Gralfin S.A.**, in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 25. 5. 1987, n. 118, p. 2105). Nuovo recapito: piazza Molino Nuovo 15.

11 aprile 1988
**Neutra Fiduciaria S.A.**, succursale di Lugano (FUSC del 28. 3. 1988, n. 73, p. 1225), società anonima con sede principale a Zurigo. Urs Wolfensberger, già vice-direttore, è ora condirettore con firma collettiva a due come finora. Firma collettiva a due è stata conferita a René Fischer, da Triengen in Mont-sur-Lausanne, condirettore.

11 aprile 1988
**Fardafid S.A.**, in Lugano, organizzazione di aziende industriali, ecc. (FUSC del 1. 10. 1987, n. 227, p. 3861). La procura di Stefano Vignanelli è estinta.

11 aprile 1988
**Ilex Trust Services S.A.**, succursale di Lugano (FUSC del 29. 6. 1987, n. 146, p. 2611), società anonima con sede principale a Ginevra. La firma di Michel Woodtli, già amministratore delegato, è estinta.

11 aprile 1988
CCC **Contracting and Commercial Company AG**, in Lugano, acquisto e vendita di prodotti di ogni genere, ecc. (FUSC del 10. 11. 1981, n. 261, p. 3538)
**Holding Sette S.A.**, in Lugano (FUSC del 3. 4. 1987, n. 77, p. 1311)
Ernesto Heim, già presidente, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo membro e presidente del consiglio di amministrazione con firma individuale è Karl Kohlbrenner, da Niedergampel in Savosa.

11 aprile 1988
**Cornèr Banca S.A.**, in Lugano (FUSC del 22. 5. 1987, n. 116, p. 2070). Jean Pierre Tabacchi, ora in Bedano, già procuratore, ha ora firma collettiva a due per la sede principale. Procura collettiva a due per la sede principale è stata conferita a Giuliano Amadò, da Bedigliora in Astano; Rinaldo Kümin, da Freienbach in Lugano; Alessandro Preti, di nazionalità italiana in Porza; Georges Schöni, da Sumiswald in Gravesano; Roberto De Luigi, da Campestro, comune di Tesserete, in Breganzona.

11 aprile 1988
**Matteo Schaub**, in Breganzona, via Polar 3A. Titolare: Matteo Schaub, da Wittinsburg in Breganzona. Scopo: ufficio consulenza. Atti preparatori. Stesura capitolati d'offerta. Conduzione lavori manutenzione e pulizia stabili e nel settore della sicurezza nel lavoro.

11 aprile 1988
**Aster SA.**, in Lugano, import-export di prodotti agricoli, ecc. (FUSC del 15. 3. 1988, n. 62, p. 1028). Severino Albertoni, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Roberto Keller, da Glattfelden in Bellinzona.

11 aprile 1988
**Ferosa S.A.**, in Lugano, esercizio di un ufficio cambio, ecc. (FUSC del 16. 12. 1987, n. 292, p. 4884). Severino Albertoni, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Ivan Lorenzetti, da Bedigliora in Viganello.

11 aprile 1988
**FFM Finanziaria S.p.A., Succursale di Lugano**, in Lugano, transazioni finanziarie, ecc. (FUSC del 15. 3. 1988, n. 62, p. 1027), società anonima con sede principale a Zurigo. Procura collettiva a due per la succursale di Lugano è stata conferita a Michel Legler, da Diesbach GL in Lugano.

11 aprile 1988
**Gieinter A.G.**, in Lugano, attività industriale, ecc. (FUSC del 16. 6. 1987, n. 135, p. 2419). Aumento di capitale da fr. 800 000 a fr. 1 500 000 mediante l'emissione di 700 nuove azioni nominative da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Statuto modificato: 24. 3. 1988. Il capitale sociale è ora di fr. 1 500 000, diviso in 1500 azioni nominative da fr. 1000 cadauna, interamente liberato.

11 aprile 1988
**Phinzias SA**, in Lugano, commercio di preziosi, ecc. (FUSC del 21. 5. 1987, n. 115, p. 2051). Aumento di capitale da fr. 50 000 a fr. 300 000 mediante l'emissione di 250 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Statuto modificato: 7. 4. 1988. Il capitale sociale è ora di fr. 300 000, diviso in 300 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato.

12 aprile 1988
**Garage Autonova S.A.**, precedentemente a Cadempino, gestione di un'autorimessa, ecc. (FUSC del 18. 6. 1986, n. 138, p. 2378). Nuova sede: Lugano, via Maggio 6. Nuova ragione sociale: **Autoguscio SA**. Statuto modificato: 23. 3. 1988. Reno Guidotti, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Gianfranco Riccardi, da ed in Savosa. Donato Grispello, di nazionalità italiana in Lugano, è stato nominato direttore con firma individuale.

12 aprile 1988
**Rheninghaus S.A. (Rheninghaus AG)**, in Lugano, via Nassa 38 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 8. 4. 1988. Scopo: la fabbricazione e la vendita di macchinari tecnici per le carni e l'industria alimentare in genere, nonché ogni apparecchio tecnico avente una relazioni con l'industria alimentare. Capitale: fr. 50 000, diviso in 500 azioni al portatore da fr. 100 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni e comunicazioni agli azionisti e ai terzi: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è Giancarlo Tramezzani, da Curio in Ponte Tresa.

12 aprile 1988
**Nittac S.A.**, in Lugano, commercio di accessori per auto, ecc. (FUSC dell'8. 12. 1983, n. 287, p. 4197). Nuova ragione sociale: **Michel Müller S.A.** Nuovo scopo: l'importazione, esportazione, commercio e intermediazione di prodotti di ogni genere. Statuto modificato: 8. 4. 1988. Nuovo recapito: via Nassa 38.

12 aprile 1988
**Dresdner Bank (Svizzera) SA, Succursale di Lugano**, in Lugano, Crocicchio Cortogna 6, piazza Riforma (nuova iscrizione). Sotto questa ragione sociale, la società anonima «Dresdner Bank (Schweiz) AG, con sede a Zurigo, avente per scopo: operazioni finanziarie e bancarie di ogni genere, nonché tutte le prestazioni di servizio ivi connesse; iscritta al registro di commercio di Zurigo il 20. 12. 1983 (FUSC del 7. 3. 1988, n. 55, p. 893), ha deciso, con risoluzione del consiglio di amministrazione del 23. 9. 1987, la creazione di una succursale a Lugano. La succursale è vincolata dalla firma individuale di Claudio Dolina, da Chironico in Savosa, direttore.

12 aprile 1988
**Pemacil AG**, precedentemente a Zurigo (FUSC del 13. 11. 1985, n. 265, p. 4269). Nuova sede: Lugano, contrada di Sassello 4, c/o Guardian SA. Nuova ragione sociale: **Pemacil SA**. Nuovo scopo: la progettazione, produzione e commercializzazione nel campo delle apparecchiature pneumatiche industriali e di prodotti tecnici in genere, l'assunzione e la concessione di licenze per l'attività industriale; affari finanziari, commerciali ed amministrativi nonché l'assunzione di amministrazioni fiduciarie. La società ha inoltre deciso di trasformare le azioni nominative in azioni al portatore. Lo statuto originale del 22. 9. 1980 con modifica del 19. 8. 1981 è stato modificato: 24. 2. 1988, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. Capitale: fr. 150 000, diviso in 150 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è Oscar Cuorad, da ed in Susch.

12 aprile 1988
**Alcatoe S.A.**, in Lugano, compera e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 24. 8. 1979, n. 197, p. 2736). In scioglimento: 31. 3. 1988. Nuova ragione sociale: **Alcatoe S.A. in liquidazione**. Liquidatrice con firma individuale è Pia Amman, amministratrice unica.

12 aprile 1988
**Società Anonima Giuseppe Greco in liquidazione**, in Lugano, compra-vendita di tessuti, ecc. (FUSC del 5. 2. 1985, n. 29, p. 451). Pietro Greco, già presidente, deceduto; Luciano Greco e Bruna Greco, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. La società è attualmente priva di amministrazione.

12 aprile 1988
**Steinwalden A.G.**, in Lugano, apparecchiature pneumatiche industriali, ecc. (FUSC del 15. 3. 1988, n. 62, p. 1027). Nuovo amministratore unico con firma individuale è Oscar Cuorad, da ed in Susch. Nuovo recapito: contrada di Sassello 4, c/o Guardian SA.

12 aprile 1988
**Trans Insurance SA**, in Lugano, via Giacometti 1 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 7. 4. 1988. Scopo: ogni attività nel ramo assicurativo in particolare la gestione di portafogli di società d'assicurazioni e privati, il brokeraggio assicurativo. Capitale: fr. 50 000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUCT e FUSC. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è Kurt Kühne, da Pfäfers in Ponte Capriasca. Procura individuale è stata conferita a: Mariangelo Bossone, di nazionalità italiana in Ponte Capriasca; Filippo Labianca, di nazionalità italiana in Ponte Capriasca, e Giovanni De Vecchi, di nazionalità italiana in Ponte Capriasca.

12 aprile 1988
**Agalo S.A.**, in Lugano, compera e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 3. 3. 1980, n. 52, p. 710). La società ha deciso di trasformare le azioni al portatore in azioni nominative. Pubblicazioni: FUSC. Statuto modificato il 11. 4. 1988, com pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. Il capitale sociale di fr. 150 000 è ora diviso in 150 azioni nominative da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Nuovo recapito: corso Elvezia 24, c/o Dott. Aurelio Fattorini.

12 aprile 1988
**Titex Confezioni S.A.**, in Lugano, commercio di prodotti tessili, ecc. (FUSC del 26. 8. 1983, n. 198, p. 2984). Nuovo recapito: via Sorengo 9, c/o Efrem Akbas. Indirizzo del laboratorio: Cornaredo, Resega.

12 aprile 1988
**Citicorp Investment Bank (Switzerland), succursale di Lugano**, in Lugano (FUSC del 27. 8. 1987, n. 197, p. 3438), società anonima con sede principale a Zurigo. Firma individuale è stata conferita a Hans Reichlin, da Steinen in Zurigo.

12 aprile 1988
**United Overseas Bank (Banque Unie pour les Pays d'outre-mer), succursale di Lugano**, in Lugano (FUSC del 23. 12. 1985, n. 299, p. 4795), società anonima con sede principale a Ginevra. Le firme di Paul A. Verbugt, già presidente, e Werner Steinhauser, già membro, e le procure di Aftab Husain, André Reichert e René Zahnd sono estinte. Jürgen Sarrazin, già vice-presidente, è ora presidente con firma collettiva a due come finora. Procura collettiva a due è stata conferita a: Silvano Biato, di nazionalità italiana in Lugano, e Markus Michel, da Bönigen in Massagno.

12 aprile 1988
**Nataba S.A.**, in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 31. 3. 1988, n. 76, p. 1285). Nuovo scopo: la partecipazione sotto qualsiasi forma al finanziamento e alla creazione di imprese commerciali, industriali e fianziarie. Potrà acquistare, vendere e amministrare beni immobili. La società ha inoltre deciso di trasformare le azioni al portatore in azioni nominative. Statuto modificato il 11. 4. 1988, come pure su altre punti non soggetti a pubblicazione. Il capitale sociale di fr. 70 000 è ora diviso in 70 azioni nominative da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Giulio Item, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Aurelio Fattorini, da Cureggia in Lugano. Nuovo recapito: corso Elvezia 24, c/o Dott. Aurelio Fattorini.

12 aprile 1988
**Immobiliare Campagnora S.A.**, in Lugano, Piazza Cioccaro 8, c/o Avv. Dott. Erasmo Pelli (nuova iscrizione). Data dello statuto. 31. 3. 1988. Scopo: la progettazione e l'esecuzione di edifici, l'assunzione di appalti quale impresa generale come pure l'acquisto, la vendita e l'amministrazione di immobili e la partecipazione ad altre imprese. In particolare la società ha in previsione l'acquisto dei seguenti fondi siti in territorio del comune di Barbengo RFD: part. n. 57 composta da: a) abitazione + darsena di 32 m²; b) rustico di 10 m²; c) portivo di 9 m²; d) riva di 840 m² per complessivi 891 m²; Part. n. 583 composta da: a) abitazione di 110 m²; B9 giardino di 1393 m²; part. n. 584 composta da: ronco di 2841 m², per il prezzo complessivo di fr. 3 500 000. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è Andreas Demuth, da ed in Baden.

12 aprile 1988
**Tuttosport S.A.**, precedentemente a Lugano (FUSC del 10. 8. 1981, n. 182, p. 2557). Nuova sede: Pazzallo, via Carzo 20, c/o studio fiduciario P. Fasola. Nuova ragione sociale: **Zip SA**. Nuovo scopo: l'importazione ed esportazione di prodotti nel campo dell'abbigliamento o generi alimentari. Acquisizione e gestione di esercizi pubblici e di attività a sfondo ricreativo. Acquisizione e gestione di attività commerciali diretta alla distribuzione di prodotti di consumo. Statuto modificato: 29. 3. 1988. Franco Pagani, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuova amministratrice unica con firma individuale è Ruth Chantal Gosteli, da Münchenwilen in Carona.

*Ufficio di Mendrisio*

11 aprile 1988
**Bykem S.A. in liquidazione**, in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 22. 4. 1987, n. 90, p. 1546). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

11 aprile 1988
**Viviana Droz e Paolo Tavasci SNC**, in Balerna. Viviana Droz, da Le Locle in Vacallo, e Paolo Tavasci, da Cama in Leggia, hanno costituito sotto questa ragione sociale una società in nome collettivo, con inizio il 8. 4. 1988. Gestione dell'esercizio pubblico Bar Ristorante Vinile. La società è vincolata dalla firma collettiva a due dei soci. Via San Gottardo 77, 6828 Balerna.

11 aprile 1988
**Redwall SA**, in Chiasso. Nuova società anonima con statuti in data 8. 4. 1988. Scopo: il commercio di prodotti di pelletteria, profumeria e moda in genere, in particolare di quelli portanti il marchio Redwall. Capitale: fr. 100 000, suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri. Amministratrice unica con firma individuale è Liliana Merk nata Fasolo, da Zurigo in Paradiso. Recapito: c/o Studio legale Avv. Gian Mario Pagani, piazza Col. C. Bernasconi 5, 6830 Chiasso.

11 aprile 1988
**Ergoform S.A.,** in Balerna, la produzione, l'acquisto e la vendita di mobili, ecc. (FUSC del 17. 11. 1987, n. 267, p. 4479). Angelo Caverzasio e Dott. Elbio Gada, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione, le loro firme sono estinte.

11 aprile 1988
**Orex-Holding SA,** in Chiasso. Nuova società anonima con statuti in data dell'11. 4. 1988. Scopo: l'acquisto di partecipazioni in società che si occupano della produzione e del commercio di oreficeria in Sud-Africa e Australia. Capitale: fr. 100 000, suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri. Amministratore unico con firma individuale è Gianfranco Cilluffo, da Chiasso in Morbio Inferiore. Recapito: c/o Finafid S.A., via Valdani 1, 6830 Chiasso.

12 aprile 1988
**Albarclub Holding N. 162,** in Chiasso (FUSC del 23. 10. 1986, n. 247, p. 4033). Otto Pauli, dimissionario, non è più amministratore unico, la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Enrico Lutz, da ed in Lugano. Nuovo recapito: c/o Reviconsult S.A., via Livio 7, 6830 Chiasso.

12 aprile 1988
**Autospazio S.A.,** in Morbio Inferiore, l'acquisto, la vendita, la locazione, il commercio di veicoli a motore, ecc. (FUSC del 9. 6. 1987, n. 129, p. 2304). Nadia Pasta, dimissionaria, non è più amministratrice unica, la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Siro Schianchi, da Casima in Morbio Infriore.

## Vaud – Waadt – Vaud

*Bureau d'Aubonne*

11 avril 1988
**Daniel Schlatter,** à Gimel. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: Daniel Schlatter, d'Otelfingen, à Gimel. Fabrication de cheminées de salon et barbecues, pierres de taille naturelles. Les Coteaux.

*Bureau d'Avenches*

11 avril 1988
**Inexa S.A.,** à Avenches (FOSC du 29. 1. 1988, p. 371). Le président Daniel Graber ne fait plus partie du conseil d'administration, sa signature est radiée.

*Bureau de Cully (district de Lavaux)*

11 avril 1988
**Joseph Etique,** à Chexbres, vente, pose et entretien de moquettes (FOSC du 27. 9. 1982, p. 3089). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

11 avril 1988
**Grues Service, Patrick Cosandey,** à Forel (Lavaux). Titulaire: Patrick Cosandey, de Sassel, à Forel (Lavaux). Dépannage, montage et démontage des grues et des centrales à béton; atelier de mécanique. La Plumettaz, Mollie-Margot.

12 avril 1988
**Daniel Gounet-Gendre,** à Savigny. Titulaire: Daniel Gounet, de France, à Savigny. Boulangerie-pâtisserie. Route de La Claie-aux-Moines.

12 avril 1988
**Batilux, N. Pernet,** à Lutry, fourniture et pose de menuiserie en PVC (FOSC du 13. 2. 1987, p. 583). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

12 avril 1988
**Livia Caiani,** à Forel (Lavaux), café-restaurant du Pigeon (FOSC du 26. 5. 1986, p. 2027). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

12 avril 1988
**Minimeca S.A.,** à Puidoux, traitement, étirage, tréfilage de haute précision des métaux (FOSC du 30. 7. 1986, p. 2979). La signature d'Eduardo Rocha da Silva, directeur, est radiée.

12 avril 1988
**Marta Käslin,** à Forel (Lavaux). Titulaire: Marta Käslin, de Beckenried, à Lausanne. Exploitation du café de la Poste. Les Cornes de Cerf.

*Bureau d'Echallens*

12 avril 1988
**Hôtel restaurant de la Gare, G. Meylan et M. Real,** à Bercher, société en nom collectif (FOSC du 25. 2. 1981, p. 610). La société est dissoute depuis le 1er avril 1988. Sa liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

12 avril 1988
**Caisse Raiffeisen de Penthéréaz,** à Penthéréaz, société coopérative (FOSC du 11. 5. 1983, p. 1618). Le secrétaire Georges Collet a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Le nouveau secrétaire est Robert Hofstetter, de Langnau im Emmental, à Penthéréaz. Signature collective à deux du président, du vice-président, du secrétaire et du gérant.

12 avril 1988
**Epicerie La Villageoise, Juliachs et Repond,** à Goumoens-la-Ville. Cristina Juliachs, de et à Bussigny, et Marie-Pierre Repond, de Gurmels, à Renens, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 28 mars 1988. Commerce d'alimentation.

12 avril 1988
**Roland Ducraux,** à Oulens-sous-Echallens, ferblantier-couvreur (FOSC du 29. 5. 1984, p. 1955). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

*Bureau de Grandson*

12 avril 1988
**Laurent Margot,** à Ste-Croix, garage (FOSC du 14. 5. 1982, p. 1566). La raison est radiée par suite de remise du commerce. Les actifs et passifs sont repris par la société anonyme «Garage-Carrosserie du Stand S.A.», à Ste-Croix, déjà inscrite.

12 avril 1988
**Moulin agricole de Grandson,** à Grandson, société coopérative (FOSC du 30. 4. 1975, p. 1155). Le président Maurice Patthey et le vice-président Alfred Guilloud ont démissionné, leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs: Paul Quinche, de et à Fiez, président; Eric Guillet, de Chêne-Paquier, à Novalles, vice-président. La société est engagée par la signature collective à deux du président et du secrétaire.

*Bureau de Morges*

7 avril 1988
**Coopérative d'habitation des cheminots du Pradex,** à Préverenges, société coopérative (FOSC du 18. 6. 1986, p. 2379). Démissions: Gilbert Freymond, Edouard Dufour, Jacky Rod, Pierre-Alain Hänni; leur signature est radiée. Nominations: Edouard Mayor, de Grandcour, à Préverenges, président; André Chevalier, de Croy, à Préverenges, vice-président; Jean-François Kocher, de Port, à Préverenges, secrétaire; Eric Perriraz, de Chavornay, à Préverenges, caissier; Alfred Moser, d'Herzogenbuchsee, à Préverenges, membre adjoint, tous avec signature collective à deux.

7 avril 1988
**Mato S. à r. l.,** à Ecublens, commerce de textiles (FOSC du 2. 9. 1987, p. 3509). Selon procès-verbal authentique du 30. 3. 1988, la part sociale de Robert Tordjemann est portée de fr. 10 000 à fr. 60 000, augmentation libérée par compensation de céance. Les autres parts ne sont pas modifiées. Le capital social de la société est ainsi porté à fr. 70 000. Il est entièrement libéré. Les statuts de la société ont été modifiés en conséquence le 30. 3. 1988.

12 avril 1988
**Parking centre ville-Charpentiers Morges S.A.,** à Morges (FOSC du 13. 10. 1987, p. 4002). Est nommé directeur avec signature collective à deux: Eddy Beutter, de Lucerne, à Cugy VD.

12 avril 1988
**Ordicom, M. Laurençon,** à Chavannes-près-Renens. Titulaire: Martine Laurençon, de France, à Chavannes-près-Renens. Vente de matériel informatique. Chemin des Berges 4.

12 avril 1988
**Esteban Luis Rodriguez,** à Morges. Titulaire: Esteban Luis Rodriguez, d'Espagne, à Morges. Courtage en banque. Avenue de Lonay 29.

*Bureau de Nyon*

6 avril 1988
**Archistudio Olivier Fazan architecte ETS-EPFL-SIA,** à Givrins, Leydefeur. Titulaire: Olivier Fazan, d'Apples, à Givrins. Exploitation d'un atelier d'architecture et d'urbanisme.

*Bureau d'Oron*

12 avril 1988
**Mastrogiacomo-Volery Carmen,** à Oron-le-Châtel, Buffet de la Gare (FOSC du 5. 5. 1986, p. 1732). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

*Bureau de Vevey*

11 avril 1988
**S.I. Le Séquoia,** à Vevey, société anonyme (FOSC du 13. 8. 1986, p. 3165). Nouvelle adresse: rue du Lac 29, chez JHB J.-H. Beausire Régie Immobilière S.A. Charles Jenni est actuellement domicilié à Pully.

11 avril 1988
**Mont-Fleuri S.A.,** à La Tour-de-Peilz (FOSC du 29. 4. 1986, p. 1632). Raison sociale radiée d'office par suite de transfert du siège à Neuchâtel (FOSC du 6. 4. 1988, p. 1333).

11 avril 1988
**Artways, Dill, Gyger et Schär,** à Vevey, société en nom collectif, agence de production, de coordination de production, de réalisation et de distribution de films; agence et organisation de concerts (FOSC du 11. 1. 1988, p. 104). Nouvelle raison sociale: **Artways, Dill & Schär.**

11 avril 1988
**Andrea & Volet S.A.,** précédemment à Corsier-sur-Vevey, travaux de charpente (FOSC du 20. 6. 1984, p. 2219). Statuts modifiés le 5 avril 1988. Nouveau siège: Saint-Légier-La Chiésaz, La Veyre-Devant. Statuts modifiés en outre sur un point non soumis à publication.

11 avril 1988
**S.I. Gamacaf S.A.,** à Montreux (FOSC du 12. 2. 1974, p. 414). Dissolution: 28 mars 1988. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Gamacaf S.A. en liquidation,** par l'administrateur Michel Rapin, de Corcelles-près-Payerne, à Montreux, désigné en qualité de liquidateur avec signature individuelle. Adresse de la société en liquidation: rue du Théâtre 3, Montreux, chez P. Pittet et O. Golay, notaires.

11 avril 1988
**Nestlé Nutrition S.A.,** à Vevey (FOSC du 31. 8. 1987, p. 3477). Les administrateurs Gaston Baechler, Jean Cuendet, Raymond Nicole, signent désormais individuellement. Geoffrey Alan Fookes n'est plus directeur adjoint, sa signature est radiée.

11 avril 1988
**Nestlé World Trade Corporation,** à La Tour-de-Peilz, société anonyme, produits alimentaires et diététiques (FOSC du 16. 2. 1988, p. 620)
**Nestlé World Trade Corporation,** succursale de Vevey (FOSC du 16. 2. 1988, p. 620)

Le fondé de procuration Jean-Claude Degaudenzi est nommé directeur adjoint et signe désormais individuellement. René Murisier est maintenant domicilié à La Tour-de-Peilz.

12 avril 1988
**Linsig,** à Montreux, entreprise de ferblanterie, de couverture et d'étanchéité (FOSC du 12. 3. 1974, p. 679). La raison est radiée par suite de la reprise des actifs et passifs par la société anonyme Linsig S.A., à Montreux.

12 avril 1988
**La Cité de Sully S.A.,** à Vevey, affaires immobilières (FOSC du 11. 9. 1985, p. 3482). L'administrateur Gottfried Gygax a démissionné, sa signature est radiée. Procuration avec signature collective à deux, avec le pouvoir d'aliéner et de grever des immeubles (art. 459 CO), est conférée à Monika Heer, de Rorschach, à Aarau; Enrico Serafini, d'Oberwil im Simmental, à Meilen; Alfred Drescher, d'Arbon, à Dübendorf.

12 avril 1988
**TCE Techniques Conseils et Environnement S.A.,** à Vevey, rue de la Madeleine 26. Nouvelle société anonyme. Statuts: 28 mars 1988, modifiés le 12 avril 1988. But: toutes études, planifications, conseils et réalisations d'ouvrages dans les domaines de l'environnement, de l'hydraulique et du génie civil. Capital entièrement libéré: fr. 75 000, divisé en 150 actions nominatives de fr. 500. Publications: FOSC. Administration: 3 membres au moins. M'Hand Boussekine, d'Algérie, à Maracon, président; Klaus Eichenberger, de Trub, à Burgdorf, vice-président; tous deux avec signature individuelle. Hugues de Siebenthal, de Lausanne, à Pully, secrétaire, sans signature.

*Bureau d'Yverdon-les-Bains*

11 avril 1988
**Epicerie des Moulins, Mme Gerber,** à Yverdon-les-Bains (FOSC du 24. 6. 1986, p. 2460). Radiation par suite de cessation d'activité.

11 avril 1988
**Lécoloz Di Franco et Compagnie,** à Yverdon-les-Bains, rue de Félice 12. Sous cette raison sociale Jean-Hugues Schulé, de Fenin-Vilars-Saules, à Yverdon-les-Bains, Francesco Di Franco, de et à Neuchâtel, et Georges Bulloz, de Villars-le-Comte, à Lausanne, ont constitué une société en nom collectif qui a commencé le 1er novembre 1987. Exploitation de commerces en tout genre. Signature collective à deux des associés.

11 avril 1988
**Antonelli Jean-Claude,** à Yverdon-les-Bains, entreprise du bâtiment (FOSC du 28. 3. 1962, p. 921). Radiation par suite de cessation d'activité.

11 avril 1988
**Mario Pinto,** à Yverdon-les-Bains, maçonnerie, plâtrerie et peinture (FOSC du 23. 6. 1983, p. 2191). Radiation par suite de cessation d'activité.

## Valais – Wallis – Vallese

*Büro Brig*

11. April 1988
**La Cave de l'Echanson Salquenen, Erhard & André Bregy,** in Salgesch, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1986, S. 948). Neue Firma: **Gebr. A. & E. Bregy, Weinkellerei.**

11. April 1988
**Kraftwerk Ganterbach-Saltina (KWGS),** in Brig, Gemeinde Brig-Glis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 287 vom 8. 12. 1983, S. 4199). Dr. Peter Providoli, Mitglied, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurde als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Andreas Bellwald, von Wiler, in Brig-Glis.

12. April 1988
**Brunner Hermann und Sohn,** in Salgesch, Kollektivgesellschaft, Bagger- und Transportarbeiten (SHAB Nr. 186 vom 13. 8. 1985, S. 3110). Infolge Todes des Gesellschafters Hermann Brunner hat sich die Firma aufgelöst. Übernahme der Aktiven und Passiven durch nachstehend eingetragene Einzelfirma «Brunner Mario», mit Sitz in Salgesch. Liquidation beendet; die Firma wird gelöscht.

12. April 1988
**Brunner Mario,** in Salgesch, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Mario Brunner, von und in Salgesch. Bagger-, Erd- und Transportarbeiten. Übernahme der Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Kollektivgesellschaft «Brunner Hermann & Sohn», mit Sitz in Salgesch.

*Bureau de St-Maurice*

29 mars 1988
**Robymatic S.A.,** à Port-Valais. Nouvelle société anonyme. Statuts et apports en nature du 10. 2. 1988. But: achat, vente, importation, exportation, commercialisation de canevas, de laines et d'appareils servant à la confection de tapis de haute laine smyrne ainsi que toutes opérations mobilières, immobilières ou financières convergentes. Selon bilan au 31. 12. 1987 et convention du 10. 2. 1988 sont apportés à la société les actif et passif de la raison individuelle Fridolin Schöpfer. L'actif s'élevant à fr. 213 281.75 et le passif à l'égard des tiers à fr. 57 229, l'actif net est de fr. 156 052.75. L'apport est accepté pour ce prix et payé, à due concurrence, par remise au pair à l'apporteur de 50 actions de fr. 1000 de la société. Capital social, entièrement libéré, fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications par la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres, actuellement Fridolin Schöpfer, d'Escholzmatt, à Port-Valais, administrateur unique avec signature individuelle. Domicile: c/o Fridolin Schöpfer, 1897 Le Bouveret/Port-Valais.

29 mars 1988
**Pressing Préville-Laurence In Albon et Jean-Claude Pannatier,** à Martigny, nettoyage chimique, etc. (FOSC du 18. 5. 1987, p. 1994). L'associé Jean-Claude Pannatier s'est retiré de la société, il est radié. La société est dissoute et radiée. L'associée Laurence In Albon continue seule les affaires au sens de l'art. 579 CO sous la raison individuelle: **Pressing Préville, Laurence In Albon.** Adresse: rue de la Poste 7.

11 avril 1988
**Maison René Boch, René Dérobert, successeur,** à St-Gingolph, coutellerie, etc. (FOSC du 20. 3. 1946, p. 864). Radiation par suite de décès.

11 avril 1988
**Maison René Boch, Marie Dérobert-Boch, successeur,** à St-Gingolph. Titulaire: Marie Dérobert, veuve de René, née Boch, de et à St-Gingolph. Coutellerie, peignes et divers articles de bazar; commerce de gros et mi-gros; dépositaire des couteaux Opinel. Rue Nationale, 1898 St-Gingolph.

11 avril 1988
**Antonio Martina,** à Martigny. Titulaire: Antonio Martina, d'Italie, à Martigny. Exploitation d'un magasin de chaussures à l'enseigne «La Scarpa». Rue du Collège 5, 1920 Martigny.

11 avril 1988
**S.I. Résidence des Dents-du-Midi SA,** à Champéry, immeubles (FOSC du 26. 10. 1984, p. 3806). Radiation du président démissionnaire Francis Trombert et de sa signature. Nouveau président avec signature collective à deux: Marcel Mariétan, de et à Champéry.

11 avril 1988
**Routes et Revêtements SA,** à Monthey (FOSC du 8. 4. 1981, p. 1102). Nouvel administrateur sans signature: Bernard Défago, de Val d'Illiez, à Champéry; nouvel administrateur et directeur avec signature individuelle: Frédéric Bernard, des Agettes, à Monthey.

11 avril 1988
**Black 2000 S.A.**, à Monthey. Nouvelle société anonyme. Statuts des 25. 1., 8. 3. et 22. 3. 1988. But: prise et administration de participation à toutes sociétés et entreprises, principalement dans le domaine sportif; organisation et management de celles-ci. Capital, entièrement libéré, fr. 50 000, divisé en 100 actions de fr. 500, nominatives. Publications par la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Christian Imbach, de Wolhusen, à Ecublens, président; Daniel Di Santolo, d'Italie, à Crissier, secrétaire; François Giordani, de Morges, à Belmont-sur-Lausanne, membre. Représentation: signature individuelle du président ou collective à deux du secrétaire et du membre. Adresse: rue de Venise, 1870 Monthey.

## Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

*Bureau de Boudry*

11 avril 1988
**Figef S.A.**, à Peseux, achat, vente, construction, transformation, location, gérance, courtage et financement de biens (FOSC du 2. 12. 1987, no 280, p. 4696). Nouvelle adresse: rue Ernest-Roulet 1. Liliane Zeggani, administratrice, a démissionné; sa signature est radiée.

*Bureau de La Chaux-de-Fonds*

11 avril 1988
**Chs Henri Frutschi,** à La Chaux-de-Fonds, exploitation, achat, vente et financement d'établissements publics (FOSC du 29. 5. 1973, no 124, p. 1560). La raison est radiée par suite du départ du titulaire.

*Bureau de Neuchâtel*

8 avril 1988
**Ghedamsi Kamel,** à Neuchâtel, bar-restaurant à l'enseigne «Chez Kamel» (FOSC du 21. 7. 1982, no 166, p. 2370). Le titulaire n'exploite plus ce bar-restaurant à l'avenue de la Gare 37, mais le café-restaurant Chez Kamel, La Maison du Plongeur, au quai Robert-Comtesse 10. Signature individuelle est conférée à Marie-Rose Ghedamsi née Stucky, de Fribourg, à Neuchâtel.

## Genève – Genf – Ginevra

8 avril 1988
**Jadis, montres et bijoux, Bapst et Patrizzi,** à Genève, commerce, expertise et réparations de montres et bijoux anciens, société en nom collectif (FOSC du 18. 5. 1987, p. 1996). Roberta Patrizzi n'est plus associée. La société est dissoute et radiée. L'associée Grazia Bapst reste chargée de l'actif et du passif de la société dont elle continue les affaires sous la raison individuelle **Jadis, montres et bijoux, Grazia Bapst,** à Genève.

8 avril 1988
**Olivier Breguet,** à Genève (FOSC du 25. 3. 1988, p. 1192). Nouvelle adresse: rue de Lausanne 111. Objet actuel: gestion de sociétés.

8 avril 1988
**G. Mégevet & A. David, André David, successeur,** à Carouge, gypserie, etc. (FOSC du 26. 9. 1986, p. 3703). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

8 avril 1988
**Christiane et Pascal Steiner, succrs de Marcel-André Golay,** à Plan-les-Ouates, tapissier-décorateur, etc., société en nom collectif (FOSC du 22. 8. 1984, p. 3021). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

8 avril 1988
**Pantofin «B» SA, Société de Participation et d'Investissements,** à Genève (FOSC du 18. 3. 1986, p. 1044). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Pantofin «B» SA, Société de Participations et d'Investissements, en liquidation.** Liquidateur: Nicolas Pierard jusqu'ici administrateur avec signature individuelle.

8 avril 1988
**Société Immobilière la Chênaie Blanche B,** à Genève, société anonyme (FOSC du 23. 4. 1986, p. 1540). Michel Vieyte, Jacques Bedert et Maria Zbinden ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Gérald Guyot, de Boudevilliers, à Neuchâtel, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue Michel-Chauvet 3, chez Olivier Giacobino.

8 avril 1988
**Noga Hôtels International SA,** à Genève (FOSC du 3. 3. 1988, p. 857). Judith Gaon, de Collonge-Bellerive, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

8 avril 1988
**SIR Service d'intervention Rapide SA,** à Carouge (FOSC du 27. 5. 1987, p. 2156). Par suite du transfert de son siège à Lausanne, la société a été inscrite au registre de Lausanne (FOSC du 5. 4. 1988, p. 1307). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

## Jura – Jura – Giura

*Bureau de Delémont*

11 avril 1988
**Sidermin SA,** à Delémont, matériaux céramiques et réfractaires, etc. (FOSC du 16. 5. 1986, no 111, p. 1908). Me Jacques Saucy, jusqu'ici membre, est nommé président. Dr Robert Alex Korach, jusqu'ici président, reste membre; tous deux signent désormais collectivement à deux; leurs pouvoirs sont modifiés en ce sens. Ont été nommés membres: Michel Duval, de Fontenais, à Porrentruy, avec signature collective à deux, et Pierre Schneider, de Luxembourg, à La Chaux-des-Breuleux, avec signature individuelle.

*Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)*

11 avril 1988
**Aubry frères SA,** au Noirmont, horlogerie (FOSC du 17. 7. 1987, no 162, p. 2884). Les pouvoirs de Jean-Pierre Jaquet, jusqu'ici sous-directeur, et la procuration d'André Cattin sont radiés.

# Abhanden gekommene Werttitel
# Titres disparus – Titoli smarriti

## Aufruf – Sommation – Diffida

Es werden vermisst:

Schuldbrief von Fr. 14 000.– vom 23. Dezember 1941, Beleg I/4908, im 1. Rang

Schuldbreif von Fr. 5000.– vom 22. März 1946, Beleg II/2741, im 2. Rang

beide lastend auf Bargen-Grundbuchblatt Nr. 274 des Fritz Känel-Schwab, Bargen.

Auskündungsfrist: 1 Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (606[1])

3270 Aarberg, 14. April 1988 Der Gerichtspräsident: Kihm

Es werden vermisst:

4 Inhaberaktien der Luftseilbahn Jakobsbad-Kronberg AG, Gonten, Nrn. 535, 536, 537 und 538.

Die allfälligen Inhaber dieser Wertpapiere werden aufgefordert, diese innert 6 Monaten seit dieser Auskündigung dem Gerichtspräsidenten von Appenzell vorzulegen, widrigenfalls die Titel kraftlos erklärt werden. (617[2])

9050 Appenzell, 15. April 1988 Der Gerichtspräsident: E. Engler

Der unbekannte Inhaber der folgenden Namenaktien der Schweizerischen Nationalbank von nom. je Fr. 500.– (einbezahlt Fr. 250.–), mit Coupons Nr. 80 und Talon:

a. Nrn. 81561, 83913, 89215, 83914, 92235, lautend auf Therese Herzog,

b. Nrn. 81571, 83670, 93176, 93177, 93180, lautend auf Franz Herzog,

wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 6 Monaten, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (618[2])

3011 Bern, 14. April 1988 Der Gerichtspräsident III von Bern: Hug

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes von Fr. 13 000.–, vom 16. Januar 1950, Beleg E III/3278, lautend zugunsten des Karl Georg Binding, Bern, haftend im 1. Rang auf der Liegenschaft Schwarzenburgstrasse 820, in Niederscherli, Köniz-Grundbuchblatt Nr. 3958, der Frieda Aeberhard-Zwahlen, daselbst, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert Jahresfrist, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (619[2])

3011 Bern, 14. April 1988 Der Gerichtspräsident III von Bern: Hug

Der unbekannte Inhaber der Kassenscheine 4¼% Spar + Leihkasse in Bern, Nrn. 9.603.368.01 und 9.603.369.10, von nom. je Fr. 10 000.–, fällig am 26. Februar 1990, mit Coupons per 26. Februar 1988 und folgende, wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 6 Monaten, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (620[2])

3011 Bern, 14. April 1988 Der Gerichtspräsident III von Bern: Hug

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 11. November 1947 im 1. Rang, lastend auf GB Schinznach Bad Nr. 283, Kat. Pl. 7/497 über Fr. 20 000.–, Maximalzinsfuss 6½%.

Der Besitzer des genannten Inhaberschuldbriefes wird hiermit aufgefordert, denselben innert der Frist eines Jahres seit der erstmaligen Publikation, d. h. bis zum 16. April 1989, dem Gerichtspräsidium Brugg vorzulegen, ansonst der Schuldbrief gestützt auf Art. 870 ZGB für kraftlos erklärt wird. (599[1])

5200 Brugg, 12. April 1988 Gerichtspräsidium Brugg

Der oder die Inhaber der nachgenannten Titel werden hiermit aufgefordert, dieselben innert Jahresfrist dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt:

1. Schuldbrief vom 6. Oktober 1938, lastend auf Grundbuch Nuglar Nr. 2487, im 1. Rang, im Betrage von Fr. 7000.–;
2. Schuldbrief vom 4. März 1963, lastend auf Grundbuch Nuglar Nr. 2487, im 2. Rang, im Betrage von Fr. 7000.–. (601[1])

4143 Dornach, 12. April 1988 Der Amtsgerichtspräsident von Dorneck-Thierstein

Es wird vermisst:

Schuldbrief von Fr. 8500.–, vom 27. Dezember 1928, Beleg I/7122, haftend auf Frutigen-Grundbuchblatt Nr. 2310 im 1. Rang zugunsten des Eigentümers.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird hiermit aufgefordert, diesen innert Jahresfrist seit der ersten Publikation dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung erfolgt. (644[2])

3714 Frutigen, 18. April 1988 Der Gerichtspräsident: Schär

Der unbekannte Inhaber des vermissten Namenaktienzertifikats Nr. 100 067, enthaltend 5 Namenaktien der Holderbank Financière Glarus AG, Glarus, zu nom. Fr. 100.–, wird hiermit aufgefordert, die vermissten Wertpapiere innerhalb von 6 Monaten, vom 25. April 1988 an gerechnet, dem Zivilgerichtspräsidenten des Kantons Glarus vorzuweisen, ansonsten die Kraftloserklärung erfolgt. (636[2])

8750 Glarus, 18. April 1988 Der Zivilgerichtspräsident: lic. iur. H. Rhyner

Es werden vermisst:

a. 5¼% Inhaberkassenobligation Volksbank Hochdorf, Nr. 8567, zu Fr. 5000.–, mit Coupons per 4. Oktober 1989, fällig per 4. Oktober 1989;
b. 5¼% Inhaberkassenobligation Volksbank Hochdorf, Nr. 8562, zu Fr. 20 000.–, mit Coupons per 30. September 1988 und folgende, fällig per 30. September 1989;
c. 5% Inhaberkassenobligation Volksbank Hochdorf, Nr. 8827, zu Fr. 10 000.–, mit Coupons per 18. Oktober 1988, fällig per 18. Oktober 1988;
d. 5% Inhaberkassenobligation Volksbank Hochdorf, Nr. 24054, zu Fr. 5000.–, mit Coupons per 6. Oktober 1988 und folgende, fällig per 6. Oktober 1989;
e. 5¼% Inhaberkassenobligation Volksbank Hochdorf, Nr. 24089, zu Fr. 5000.–, mit Coupons per 24. Oktober 1988 und folgende, fällig per 24. Oktober 1989.

Die Inhaber dieser Inhaberkassenobligationen werden aufgefordert, diese innert 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten die Inhaberakassenobligationen kraftlos erklärt werden. (600[1])

6280 Hochdorf, 13. April 1988 Der Amtsgerichtspräsident II von Hochdorf: Bieri

Es wird vermisst:

der Schuldbrief vom 5. April 1984 über Fr. 75 000.–, lautend auf den Inhaber, lastend im 2. Rang auf Parzellen 137 und 1648 (Quote ¼ Miteigentum) GB Sissach.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, ihn innert 1 Jahr seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (605[1])

4410 Liestal, 14. April 1988 Obergerichtskanzlei Baselland

Es werden vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 31. Januar 1941 per Fr. 3000.–, Maximalzinsfuss 6%, haftend im 1. Rang auf GB Muri Nr. 2128, Parzelle Nr. 2438, und Inhaberschuldbrief vom 15. Januar 1943 per Fr. 7000.–, Maximalzinsfuss 6%, haftend im 2. Rang auf GB Muri Nr. 2128, Parzelle 2438, beide lautend auf Adolf Ilg, in Muri wohnhaft.

Ein allfälliger Inhaber dieser Schuldbriefe sowie jedermann der über diese Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen einem Jahr seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt auf der Gerichtskanzlei Muri zu melden bzw. diese Schuldbriefe vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (622[2])

5630 Muri, 30. März 1988 Gerichtspräsidium Muri

Es wird vermisst:

Fr. 10 000.– Inhaberkassenobligation Luzerner Landbank AG, Niederlassung Luzern, Zinssatz 5¼%, Nr. 94454, fällig per 23. Januar 1988, ohne Coupons.

Der allfällige Inhaber dieser Obligation wird aufgefordert, sie innerhalb von 6 Monaten seit der ersten Publikation dem unterzeichneten Richter vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (621[2])

6210 Sursee, 15. April 1988 Der Amtsgerichtspräsident I von Sursee: Schürch

Es werden vermisst:

Fr. 5 000.– Inhaberkassenobligation Volksbank Willisau AG, Nr. 34593, Zinssatz 5½%, fällig am 2. Juli 1989, mit Coupons per 2. Juli 1988 und folgende;

Fr. 10 000.– Inhaberkassenobligation Volksbank Willisau AG, Nr. 36919, Zinssatz 5%, fällig am 5. Juli 1989, mit Coupons per 5. Juli 1988 und folgende;

Fr. 5 000.– Inhaberkassenobligation Volksbank Willisau AG, Nr. 41586, Zinssatz 5%, fällig am 29. August 1991, mit Coupons per 29. August 1988 und folgende;

Fr. 5 000.– Inhaberkassenobligation Volksbank Willisau AG, Nr. 34809, Zinssatz 5½%, fällig am 6. September 1989, mit Coupons per 6. September 1988 und folgende;

Fr. 40 000.– Inhaberkassenobligation Volksbank Willisau AG, Nr. 37216, Zinssatz 5%, fällig am 14. September 1989, mit Coupons per 14. September 1988 und folgende;

Fr. 5 000.– Inhaberkassenobligation Volksbank Willisau AG, Nr. 35855, Zinssatz 5%, fällig am 7. Oktober 1988, mit Coupon per 7. Oktober 1988;

Fr. 5 000.– Inhaberkassenobligation Volksbank Willisau AG, Nr. 35942, Zinssatz 5%, fällig am 17. Oktober 1988, mit Coupon per 17. Oktober 1988;

Fr. 10 000.– Inhaberkassenobligation Volksbank Willisau AG, Nr. 42103, Zinssatz 4¾%, fällig am 15. November 1991, mit Coupons per 15. November 1989 und folgende;

Fr. 5 000.– Inhaberkassenobligation Volksbank Willisau AG, Nr. 37378, Zinssatz 5¼%, fällig am 15. November 1989, mit Coupons per 15. November 1988 und folgende;

Fr. 5 000.– Inhaberkassenobligation Volksbank Willisau AG, Nr. 39982, Zinssatz 5%, fällig am 22. November 1990, mit Coupons per 22. November 1988 und folgende.

Die allfälligen Inhaber dieser Titel werden aufgefordert, diese innerhalb von 6 Monaten seit der ersten Publikation dem unterzeichneten Richter vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (635[2])

6130 Willisau, 18. April 1988 Amtsgerichtspräsident von Willisau: Arnold

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:

- Inhaberschuldbrief über Fr. 200 000.–, datiert 1. Februar 1954, lautend auf den ursprünglichen Schuldner und Pfandeigentümer Dr. Hans K. Escher, geboren 1914, von Zürich, an 1. Pfandstelle;
- Inhaberschuldbrief über Fr. 50 000.–, datiert 25. Juni 1948, erhöht am 1. Februar 1954, lautend auf den ursprünglichen Schuldner und Pfandeigentümer Dr. iur. Peter Hirzel, geboren 1898, von Zürich, an 2. Pfandstelle,

beide lastend auf der Liegenschaft Kurfirstenstrasse 5, Zürich 2, Kat.-Nr. 1237 (GBbl. 848, Plan 24), Pfandtitelverzeichnis 1954, Nr. 16, Grundprotokoll 35, S. 260, und Pfandtitelverzeichnis 1948, Nr. 16, Grundprotokoll 32, S. 562, heutiger Pfandeigentümer: Dr. Martin Escher, Herrliberg, GBA Enge-Zürich.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (2071²)

8004 Zürich, 14. Dezember 1987 — Bezirksgericht Zürich
Der Gerichtssekretär:
Dr. F. Bellwald

Le détenteur inconnu de la cédule hypothécaire, libérée, au porteur, d'un montant de fr. 160 000.–, du 24 janvier 1975, inscrite sous no 3/1975, grevant l'art. 3739 du cadastre de Corcelles-Cormondrèche, propriété de M. Fritz Imhof, est sommé de produire ce titre dans le délai d'une année à compter de la première publication au greffe du Tribunal de Boudry, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (637²)

2017 Boudry, 12 avril 1988 — Le président du Tribunal:
François Delachaux

Par ordonnance du 14 avril 1988, le président du Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine, à Fribourg, a ordonné l'ouverture d'une enquête aux fins de retrouver, ou, en cas d'insuccès, d'annuler l'obligation de caisse de la Banque Procrédit no 02-026621, au porteur, de fr. 10 000.–, intérêts 5% émise le 16 janvier 1985, échue le 16 janvier 1988, avec coupon au 16 janvier 1988 attaché.

En conséquence, sommation est faite au détenteur inconnu de ce titre d'avoir à le produire au greffe du Tribunal de la Sarine, rue des Chanoines 127, 1700 Fribourg, dans le délai de six mois à compter de la première publication, à défaut de quoi son annulation sera prononcée. (607¹)

1700 Fribourg, 14 avril 1988 — Le greffier:
P. Brouchoud

Par ordonnance du 14 avril 1988, le président du Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine, à Fribourg, a ordonné l'ouverture d'une enquête aux fins de retrouver, ou, en cas d'insuccès d'annuler les obligations de caisse suivantes, au porteur, de la Banque Procrédit SA, à Fribourg:

no K 02-600092 de fr. 10 000.–, intérêts 5¼% émise le 6 janvier 1986, échéant le 6 janvier 1993 avec six coupons attachés du 6 janvier 1988 au 6 janvier 1993;

no K 02-092852 de fr. 5000.–, intérêts à 5% émise le 26 janvier 1984, échéant le 26 janvier 1989 avec coupons au 26 janvier 1988 et 1989 attachés.

En conséquence, sommation est faite aux détenteurs inconnus de ces titres d'avoir à les produire au greffe du Tribunal de la Sarine, rue des Chanoines 127, 1700 Fribourg, dans le délai de six mois à compter de la première publication, à défaut de quoi leur annulation sera prononcée. (608¹)

1700 Fribourg, 14 avril 1988 — Le greffier:
P. Brouchoud

Par ordonnance du 14 avril 1988, le président du Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine, à Fribourg, a ordonné l'ouverture d'une enquête aux fins de retrouver ou, en cas d'insuccès, d'annuler les obligations de caisse suivantes de la Banque de l'Etat de Fribourg:

- no 23131, au porteur, de fr. 10 000.–, intérêts 5%, émise le 17 avril 1985, échéant le 17 avril 1988 avec coupons au 17 avril 1987 et 1988 attachés;
- no 18665, nominative, de fr. 10 000.–, intérêts 3¾%, émise le 31 mai 1983, échue le 23 mai 1986, avec coupon au 23 mai 1986 attaché;
- no 18666, nominative, de fr. 20 000.–, intérêts 3¾%, émise le 31 mai 1983, échue le 2 mai 1986, avec coupon au 2 mai 1986 attaché.

En conséquence, sommation est faite aux détenteurs inconnus de ces titres d'avoir à les produire au greffe du Tribunal de la Sarine, rue des Chanoines 127, 1700 Fribourg, dans le délai de 6 mois à compter de la première publication, à défaut de quoi leur annulation sera prononcée. (623²)

1700 Fribourg, 14 avril 1988 — Le greffier:
P. Brouchoud

Le détenteur du titre suivant:

livret de dépôts Banque Cantonale Vaudoise au porteur no 611 289, créancier de fr. 8779.95, créé le 31 décembre 1961, propriété de Mme Evelyne Montandon, est sommé de me le produire jusqu'au 15 septembre 1988, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (330²)

1014 Lausanne, 17 février 1988 — Le président du Tribunal civil du district de Lausanne:
J.-P. Cottier

Le détenteur du titre suivant:

livret de dépôts Banque Cantonale Vaudoise au porteur no 340.301, créancier de fr. 16 495.45, créé le 29 janvier 1987, propriété de Mme Charlotte Maurer, est sommé de me le produire jusqu'au 15 septembre 1988, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (331²)

1014 Lausanne, 17 février 1988 — Le président du Tribunal civil du district de Lausanne:
J.-P. Cottier

La pretura del Distretto di Lugano, sezione 4, in relazione all'istanza 11 aprile 1988 in applicazione degli art. 870, 871 ss CCS, 981 ss CO, 2 LAC,

diffida lo sconosciuto detentore dell'ipoteca al portatore di fr. 11 000.– iscritta in 2° grado il 4 gennaio 1933, doc. 13, a carico della particella n. 583 RFD di Barbengo, di proprietà di Aldo Gasser, titolo andato smarrito, a volerlo produrre a questa pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (638²)

6900 Lugano, 14 aprile 1988 — Il pretore:
Avv. Sandro Patuzzo

La pretura della giurisdizione di Mendrisio-nord diffida lo sconosciuto detentore del seguente titolo, andato smarrito,

cartella ipotecaria al portatore dell'importo di fr. 40 000.–, interesse 5%, gravante in 1° grado la part. n. 2034 RFD Mendrisio (iscrizione all'UR: doc. giust. n. 917, del 26 novembre 1952), di proprietà dei signori Germana Clericetti, mg. di Giovanni, nata l'8 dicembre 1932 da Muggio in Mendrisio, coniugata e Giovanni Clericetti, fu Benigno, nato l'11 settembre 1931, da Muggio in Mendrisio, coniugato,

a volerlo produrre alla pretura della giurisdizione di Mendrisio-nord entro il 12 aprile 1989, sotto commminatoria di ammortamento. (483²)

6850 Mendrisio, 18 marzo 1988 — Il pretore:
Avv. P. Valli

# Andere gesetzliche Publikationen
# Autres publications légales
# Altre pubblicazioni legali

## Requête à fin d'extension du champ d'application de l'avenant No 1 à la convention collective de travail de la branche des vins et liqueurs et de la tonnellerie du canton de Vaud

(Loi fédérale du 28 septembre 1956 permettant d'étendre le champ d'application de la convention collective de travail RS 221.215.311)

Les organisations contractantes ont demandé à l'autorité cantonale d'étendre pour tout le territoire du canton de Vaud avec effet jusqu'au 31 décembre 1988 le champ d'application de l'avenant No 1 du 1er janvier 1988 à la convention susmentionnée.

Cette requête est publiée dans la «Feuille des avis officiels du canton de Vaud», no 33, du 22 avril 1988. Toute opposition à cette requête doit être motivée et adressée à l'autorité soussignée dans les 14 jours, en trois exemplaires. (A 1024)

Département de l'agriculture, de l'industrie et du commerce
Service de l'industrie, du commerce et du travail

## Carnaba AG in Liq., Basel

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 29. März 1988 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator, Herrn André Gradwohl, Göschenenstrasse 91, 4054 Basel, anzumelden. (A 999²)

4054 Basel, 14. April 1988 — Der Liquidator:
André Gradwohl

## Galidai AG in Liq. (Galidai Ltd. in Liq.) (Galidai S.A. en liq.), Basel

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 14. April 1988 hat die Auflösung und die Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung ihre Ansprüche schriftlich und begründet bei der Galidai AG in Liq. (Galidai Ltd. in Liq.) (Galidai S.A. en liq.), c/o von Sury Treuhand AG, Spalentorweg 20, 4009 Basel, anzumelden. (A 998²)

4009 Basel, 14. April 1988 — Der Liquidator:
Urs Christian von Sury

## Elsaesser Stabilphoto AG, in Liquidation, Kirchberg BE

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. März 1988 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich bei der Liquidatorin der Gesellschaft, Fides, Laupenstrasse 10, 3008 Bern, anzumelden. (A 974¹)

3008 Bern, 14. April 1988 — Die Liquidatorin:
Fides

## Permac Lizenz AG, Bern

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 13. April 1988 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Heinz Stücklin, c/o Kleinert Unternehmungen Holding AG, Bubenbergplatz 8, 3011 Bern, anzumelden. (A 984¹)

3011 Bern, 19. April 1988 — Der Liquidator

## Era Watch Co. Limited C. Rüefli-Flury & Co. in Liquidation, Biel

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Zweite Veröffentlichung**

In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 14. März 1988 haben die Aktionäre die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet bei den Liquidatoren anzumelden. (A 1016²)

2501 Biel, 18. April 1988 — Die Liquidatoren:
Bloch Roland und Geiser Edgar
c/o SMH, Seevorstadt 6, 2501 Biel

## SSC Steril Catgut Gesellschaft, Neuhausen am Rheinfall

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**

**Zweite Veröffentlichung**

Die Aktiven und Passiven der SSC Steril Catgut Gesellschaft sind infolge Fusion von der B. Braun-SSC AG, Emmenbrücke, rückwirkend per 1. Oktober 1987 übernommen worden. Gleichzeitig hat die B. Braun-SSC AG per 1. Oktober 1987 die laufenden Geschäfte und sämtliche Verpflichtungen der SSC Steril Catgut Gesellschaft zur Fortführung auf eigene Rechnung übernommen. Die Kontrollstelle der beiden Gesellschaften hat gemäss Bericht vom 4. März 1988 festgestellt, dass die Gläubiger beider Gesellschaften durch die Fusion nicht benachteiligt werden.

Allfällige Gläubiger der SSC Steril Catgut Gesellschaft, welche Befriedigung oder Sicherstellung beanspruchen wollen, werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der B. Braun-SSC AG, Gerliswilstrasse 74, 6020 Emmenbrücke, anzumelden. (A 1002²)

6020 Emmenbrücke, 15. April 1988 — B. Braun-SSC AG
Der Verwaltungsrat

## Aktiengesellschaft Hotel Sonne Frauenfeld, Frauenfeld

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. März 1988 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert dreissig Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator der Gesellschaft, lic. iur. Robert Gehring, Erchingerstrasse 2, 8501 Frauenfeld, anzumelden. (A 987¹)

8501 Frauenfeld, 14. April 1988 — Der Liquidator

## Organa Holding AG, Luzern

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 14. April 1988 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet zuhanden des Liquidators, Herrn Detlef Schulz-Bertram, c/o Organa Holding AG in Liquidation, Rebstockhalde 8, 6006 Luzern, anzumelden. (A 997²)

6006 Luzern, 14. April 1988 — Der Liquidator:
Detlef Schulz-Bertram

## Rag Handels-AG, Reinach AG

**Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Rag Handels-AG, mit Sitz in Reinach, vom 5. April 1988 hat beschlossen, das Grundkapital der Gesellschaft von Fr. 1 000 000.– auf Fr. 100 000.–, durch Rückzahlung von Fr. 900 000.– an die Aktionäre, herabzusetzen.

Den Gläubigern der Rag Handels-AG wird im Sinne von Art. 733 OR bekanntgegeben, dass sie innert einer Frist von 2 Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet unter Anmeldung ihrer Forderungen bei Werner Hofstetter, Notar, Bahnhofstrasse 2, 5610 Wohlen, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 972¹)

5734 Reinach, 19. April 1988 — Rag Handels-AG
Der Verwaltungsrat

## Grunid AG, Widen

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die Grunid AG mit Sitz in 8967 Widen hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 14. April 1988 ihre Auflösung beschlossen. Als Liquidator wurde Herr Peter Baumgartner, von Rapperswil BE und Zürich, in 8610 Uster, gewählt.

Hiermit werden die Gläubiger der Grunid AG von der Auflösung in Kenntnis gesetzt und aufgefordert, allfällige Ansprüche gegen die Gesellschaft innert zwei Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet bei Herrn Peter Baumgartner, Sonnenbergstrasse 61, in 8610 Uster, anzumelden. (A 986[1])

8610 Uster, 14. April 1988 Der Liquidator: Peter Baumgartner

## J. Otto Gewürze GmbH, Wettingen

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die J. Otto Gewürze GmbH, mit Sitz in 5430 Wettingen, hat an ihrer a. o. Gesellschafterversammlung vom 15. März 1988 ihre Auflösung beschlossen. Als Liquidatorin wurde Frau Eva Spengler, von und in 5430 Wettingen, gewählt.

Hiermit werden die Gläubiger der J. Otto Gewürze GmbH von der Auflösung in Kenntnis gesetzt und aufgefordert, allfällige Ansprüche gegen die Gesellschaft innert zwei Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet bei der J. Otto Gewürze GmbH in Liq., in 5430 Wettingen, Zentralstrasse 95, anzumelden. (A 985[1])

5430 Wettingen, 15. März 1988 Die Liquidatorin: Eva Spengler

## Tubus-Holding AG Widnau, Widnau SG

**Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR**

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Tubus-Holding AG Widnau, in Widnau SG, vom 14. April 1988 hat beschlossen, das Grundkapital der Gesellschaft von Fr. 1 296 000.– auf Fr. 720 000.– durch Rückzahlung von Fr. 576 000.– und Herabsetzung des Nennwertes der bisherigen 1800 Namenaktien zu Fr. 720.– auf je Fr. 400.– pro Aktie zu reduzieren.

Den Gläubigern der Tubus-Holding AG Widnau wird im Sinne von Art. 733 OR bekanntgegeben, dass sie innert einer Frist von 2 Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen bei der Tubus-Holding AG Widnau, in 9443 Widnau, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 1000[2])

9443 Widnau, 14. April 1988 Tubus-Holding AG Widnau Der Verwaltungsrat

## Samson Institut für Humanhygiene AG in Liquidation, Zug

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Zweite Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 8. April 1988 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen oder sonstigen Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet bei der Liquidatorin anzumelden. (A 1027[2])

6302 Zug, 9. April 1988 Die Liquidatorin: Intactus Treuhand und Informatik AG Baarerstrasse 71, 6302 Zug

## Trans-Cran AG in Liq., Zug

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 14. März 1988 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bei Stalder Treuhand AG, Baarerstrasse 38, 6301 Zug, anzumelden.

Frist: 31. Mai 1988 (A 975[1])

6301 Zug, 13. April 1988 Die Liquidatorin

## Panlag Music Agency AG (Panlag Music Agency SA) (Panlag Music Agency Ltd.) in Liquidation, Luzern

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 13. April 1988 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, Dr. Leonhard Stolk, Bodmerstrasse 8, 8002 Zürich, anzumelden. (A 976[1])

8002 Zürich, 13. April 1988 Der Liquidator

## Hugona Aktien-Gesellschaft in Liquidation, Glarus

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. März 1988 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage nach der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt, bei der Liquidatorin der Gesellschaft, Profiduxa Treuhand-, Verwaltungs- und Revisions AG, Fraumünsterstrasse 13, 8001 Zürich, anzumelden. (A 1001[2])

8001 Zürich, 15. April 1988 Die Liquidatorin

## Ingela AG in Liquidation, Zug

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. April 1988 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage nach der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Dr. René Weber, Eleonorenstrasse 2, 8032 Zürich, anzumelden. (A 1004[2])

8032 Zürich, 15. April 1988 Der Liquidator

## ZF Finanz AG in Liquidation, Zürich

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Zweite Veröffentlichung**

Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. April 1988 hat die ZF Finanz AG, mit Sitz in Zürich, ihre Auflösung beschlossen und ist in Liquidation getreten.

Allfällige Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung beim Liquidator, Rudolf Meier, c/o Zürcher Freilager AG, Postfach, 8043 Zürich, anzumelden. (A 1003[2])

8043 Zürich, 15. April 1988 Der Liquidator

## Audimex Handelsgesellschaft AG in Liquidation, Maur

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 9. März 1988 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufs schriftlich mit Begründung beim Liquidator, Herrn Peter E. Obergfell, lic. oec. publ., Landoltstrasse 10, 8006 Zürich, anzumelden. (A 1015[2])

8006 Zürich, 16. April 1988 Der Liquidator

## Orchimed S.A., Fribourg

**Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO**

**Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 7 avril 1988, la société a décidé sa dissolution sans liquidation conformément à l'art. 748 CO en approuvant le contrat de fusion passé avec la Thylmer AG (Thylmer SA) (Thylmer Ltd.), Berne, qui en a repris l'actif et le passif.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication auprès de M. William Jaeggli, expert-comptable diplômé, rue du Mont-Blanc 20, 1201 Genève. (A 978[1])

3001 Berne, 7 mars 1988 Le conseil d'administration de Thylmer AG (Thylmer SA) (Thylmer Ltd)

## Perchem S.A. en liquidation, Guin

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires, tenue le 14 avril 1988, a décidé la dissolution de la société et sa liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 14 juillet 1988, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains de la liquidatrice Comptabilité et Gestion S.A., Grand-Places 1, 1700 Fribourg. (A 989[1])

1700 Fribourg, 14 avril 1988 La liquidatrice

## Sogesal Supplies S. à r. l. en liquidation, Fribourg

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 823, 742 et 745 CO**

**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des associés, tenue le 14 avril 1988, a décidé la dissolution de la société et sa liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 14 juillet 1988, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains de la société, Grand-Places 1, 1700 Fribourg. (A 988[1])

1700 Fribourg, 14 avril 1988 La liquidatrice

## MP Mailing & Promotion S.A., Fribourg

**Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO**

**Deuxième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 29 mars 1988, la société a décidé sa dissolution sans liquidation conformément à l'art. 748 CO en approuvant le contrat de fusion passé avec Corpopharma S.A., à Fribourg, qui en a repris l'actif et le passif.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, auprès de Me Bruno de Weck, boulevard de Pérolles 3, à Fribourg. (A 1005[2])

1700 Fribourg, 15 avril 1988 Le conseil d'administration de Corpopharma S.A.

## Fidetuges SA en liquidation, Genève

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 13 février 1986 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leur créance par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur, M. Jean Humbert Prince, case postale 24, 1211 Genève 17. (A 980[1])

1211 Genève 17, 12 avril 1988 Le liquidateur

## Société Immobilière Le Rucher S.A., en liquidation, Genève

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 28 mars 1988, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation, à Genève, cours de Rive 12, c/o Hospice Général. (A 991[1])

1204 Genève, 12 avril 1988 Les liquidateurs

## Blair Products S.A., Genève

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 29 février 1988 la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur: Me Jacques-F. Mathier, avocat, rue de Rive 6, 1204 Genève. (A 990[1])

1204 Genève, 13 avril 1988 Le liquidateur

## St. George Bond & Dufour SA, en liquidation, Genève

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 13 avril 1988 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et accompagnées des pièces justificatives dans un délai de trois mois à compter de la troisième publication en mains de M. Thomas Guy Higson, administrateur, CJF, route de Chêne 5, case postale 236, 1211 Genève 6. (A 979[1])

1211 Genève 6, 13 avril 1988 Le liquidateur

## Cofisuc S.A., Genève

**Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO**

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la société Cofisuc S.A., à Genève, du 24 mars 1988 a décidé de réduire son capital social de fr. 30 000 000.– à fr. 150 000.– en deux étapes:

A. première réduction du capital par absorption d'une perte de fr. 13 348 743.70, à concurrence de fr. 13 348 000.–, par l'annulation de 13 348 actions nominatives de fr. 1000.– chacune,

B. deuxième réduction par remboursement de fonds aux actionnaires à concurrence de la somme de fr. 16 502 000.– par l'annulation de 16 502 actions nominatives de fr. 1000.– chacune.

Les créanciers éventuels pourront produire leurs créances et exiger d'être désintéressés ou garantis, selon art. 733 et 734 CO, dans un délai de 2 mois dès la troisième publication de cet avis, au siège social, rue du Rhône 67, à Genève. (A 1019²)

1207 Genève, 15 avril 1988 Le conseil d'administration

## Les Grands-Hôtels de Leysin SA, Leysin

**Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO**

**Deuxième publication**

Dans son assemblée générale extraordinaire du 19 avril 1988 la société a décidé de réduire son capital social de fr. 1 773 000.– au plus bas à fr. 200 000.–:

1. par rachat d'actions ordinaires et privilégiées aux porteurs, ainsi que leur cancellation selon l'art. 659 CO;
2. et ou subsidiairement par une réduction de la valeur nominale des actions privilégiées, dont le montant à réduire sera indiqué aux actionnaires par une publication ultérieure.

Les créanciers de la société sont informés de ce qui précède afin qu'ils puissent, dans un délai de 2 mois à dater de la troisième publication du présent avis, produire leur créance et exiger d'être désintéressés ou garantis en s'annonçant par lettre recommandée, avec indication du montant de leur créance, au président du CA, chemin du Grammont 10, 1814 La Tour-de-Peilz. (A 1028²)

1854 Leysin, 19 avril 1988 Le conseil d'administration

## Sofigi SA in liquidazione, Giubiasco

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Seconda pubblicazione**

L'assemblea degli azionisti tenutasi in data 8 marzo 1988 ha deciso lo scioglimento della società per liquidazione.

A liquidatrice della stessa è stata nominata la società Confinanz SA, via C. Olgiati 1, Giubiasco.

I creditori sono diffidati a notificare i propri crediti alla sottoscritta liquidatrice entro 30 giorni dalla presente pubblicazione, sotto pena di perenzione. (A 1030²)

6512 Giubiasco, 22 aprile 1988 La liquidatrice: Confinanz SA

## Nicholas S.A., en liquidation, Genève

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Deuxième publication**

Lors de son assemblée générale extraordinaire du 15 avril 1988, la société a décidé sa dissolution.

Ses créanciers sont sommés de faire connaître leurs réclamations conformément à l'art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en main de la liquidatrice, Deloitte, Haskins & Sells S.A., succursale de Genève, route de Florissant 13. (A 1018²)

1206 Genève, 15 avril 1988 La liquidatrice: Deloitte, Haskins & Sells S.A.

## S.I. Gamacaf S.A., Montreux

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Troisième publication**

Dans son assemblée générale extraordinaire du 28 mars 1988, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont priés de produire leurs créances d'ici au 30 juin 1988 auprès du liquidateur, M. Michel Rapin, à Montreux. (A 971¹)

1820 Montreux, 28 mars 1988 Le liquidateur

## Rosvos Investment S.A. in liquidazione, Lugano

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Seconda pubblicazione**

Con decisione dell'assemblea straordinaria del 1° aprile 1988 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti e relativi documenti giustificativi entro un mese a datare della terza pubblicazione di questa diffida, come agli art. 742 e 745 CO.

Le notifiche devono essere indirizzate al liquidatore signor Mario Pellanda, via San Gottardo 12, 6900 Lugano. (A 1008²)

6900 Lugano, 14 aprile 1988 Rosvos Investment S.A. in liquidazione, Lugano Il liquidatore

## Panropes S.A., Genève

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Deuxième publication**

Par décision du 13 avril 1988, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, sous peine de forclusion, en mains du liquidateur, M. Oswald Bregy, en l'étude de Me René Merkt et Associés, rue Général-Dufour 15, 1204 Genève. (A 1006²)

1204 Genève, 21 avril 1988 Le liquidateur

## AAS Aircraft Sales AG, en liquidation, Meyrin

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Troisième publication**

Selon décision de l'assemblée générale extraordinaire du 7 avril 1988, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs réclamations dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains du liquidateur: Monsieur Otto Deggeller, avenue Général Guisan 36, 1009 Pully. (A 992¹)

1009 Pully, 7 avril 1988 Le liquidateur

## Interaffaires-Organisations AG in liquidazione, Coira

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Seconda pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria, tenutasi il 7 aprile 1988, ha deciso lo scioglimento della società.

Ai sensi degli art. 742 e 745 CO, eventuali creditori della società sono diffidati a notificare, nel termine di un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso, per iscritto, eventuali pretese.

Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore: Avv. Francesco Ghioldi, via Marconi 3, Lugano. (A 1025²)

6900 Lugano, 18 aprile 1988 Le liquidatore: Francesco Ghioldi

## Inter Production Associates S.A. (IPA), en liquidation, Lausanne

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Troisième publication**

Par décision de l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du vendredi 8 avril 1988, la société Inter Production Associates S.A. (IPA), dont le siège est à Lausanne, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, dans le délai d'un mois à compter de la troisième publication, en mains du liquidateur Charles-Henri Favrod, p. a. OFISA, société fiduciaire et de conseil, chemin des Charmettes 7, 1003 Lausanne. (A 977¹)

1003 Lausanne, 12 avril 1988 Le liquidateur

## Impertessil S.A. in liquidazione, Chiasso

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Seconda pubblicazione**

Con decisione assembleare del 25 marzo 1988, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti per iscritto entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 1007²)

6830 Chiasso, 14 aprile 1988 Il liquidatore: Avv. Dott. Paolo Rossi via Livio 5, 6830 Chiasso

## Nuovidea SA in liquidazione, Lugano

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Seconda pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria, tenutasi il 7 aprile 1988, ha deciso lo scioglimento della società.

Ai sensi degli art. 742 e 745 CO, eventuali creditori della società sono diffidati a notificare, nel termine di un mese dalla terza pubblicazione del presente avviso, per iscritto, eventuali pretese.

Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore: Avv. Francesco Ghioldi, via Marconi 3, Lugano. (A 1032²)

6900 Lugano, 18 aprile 1988 Il liquidatore: Francesco Ghioldi

## Urbanova S.A. en liquidation, Coinsins

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 14 avril 1988 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains de M. José Sapho, liquidateur, p.a. Urbanova S.A. en liquidation, avenue de la Gare 4, 1003 Lausanne. (A 1029²)

1003 Lausanne, 14 avril 1988 Le liquidateur: José Sapho

## Saigor S.A. in liquidazione, Chiasso

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Terza pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 30 dicembre 1987 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti alla liquidatrice signora Luciana Maghetti, via Livio 24, 6830 Chiasso, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 993¹)

6830 Chiasso, 19 aprile 1988 La liquidatrice: Luciana Maghetti

## Tabakinter AG in liquidazione, Coira

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Seconda pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria, tenutasi il 7 aprile 1988, ha deciso lo scioglimento della società.

Ai sensi degli art. 742 e 745 CO, eventuali creditori della società sono diffidati a notificare, nel termine di un mese dalla terza pubblicazione del presente avviso, per iscritto, eventuali pretese.

Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore: Avv. Francesco Ghioldi, via Marconi 3, Lugano. (A 1033²)

6900 Lugano, 18 aprile 1988 Il liquidatore: Francesco Ghioldi

## Leocadia AG, in Liquidation, Gstaad, Gemeinde Saanen

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 18 mars 1988 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur Fides, succursale de Lausanne. (A 1017²)

1002 Lausanne, 18 avril 1988 Le liquidateur: Fides, succursale de Lausanne

## Betarca SA in liquidazione, Giubiasco

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Seconda pubblicazione**

L'assemblea degli azionisti tenutasi in data 3 marzo 1988 ha deciso lo scioglimento della società per liquidazione.

A liquidatrice della stessa è stata nominata la società Confinanz SA, via C. Olgiati 1, Giubiasco.

I creditori sono diffidati a notificare i propri crediti alla sottoscritta liquidatrice entro 30 giorni dalla presente pubblicazione, sotto pena di perenzione. (A 1031²)

6512 Giubiasco, 22 aprile 1988 La liquidatrice: Confinanz SA

## Bremba SA in liquidazione, Lugano

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Seconda pubblicazione**

Con decisione assembleare del 24 marzo 1988 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO entro 3 mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società presso il liquidatore signor Sergio Sanvido, corso Pestalozzi 1, Lugano. (A 1020²)

6900 Lugano, 21 aprile 1988 Il liquidatore: Sergio Sanvido

# Marken – Marques – Marchi

**Bundesamt für geistiges Eigentum**
**Office fédéral de la propriété intellectuelle**
**Ufficio federale della proprietà intellettuale**

## Eintragungen – Enregistrements

**359491.** Date de dépôt: 5 octobre 1987.
**Antoine Marchon S.A.**, Granges-Paccot, **1701 Fribourg.** – Commerce.

Installations sanitaires, robinets d'eau, sièges WC, barres pour rideaux de douche, éclairage de salle de bain, miroir de salle de bain, tablette murale de salle de bain, accessoires pour robinetterie, crochets de salle de bain. Tapis de bain en tissu, tapis en matière synthétique, fonds de baignoire et de douche, décors antidérapants, rideaux de douche en matière synthétique. Rideaux de douche, linge de maison.
(Cl. int. **11, 24, 27**)

Neptuno

**359492.** Hinterlegungsdatum: 2. Oktober 1987.
**Grund & Mobil Verwaltungs AG,** Grienbachstrasse 11, **6301 Zug.** – Handel.

Waren aus Glas für Haushalt, Küche und Gastronomie; Kunst- und Dekorationsgegenstände aus Glas; Glaswaren für die gedeckte Tafel; Hohlglaswaren, nämlich Trinkgläser, Krüge, Schalen und Pokale; Kristallglaswaren, geschliffen und ungeschliffen, für den gehobenen Gourmet-Bedarf; Kerzenleuchter aus Glas; Lampen und Lampenschirme aus Glas; figurative Kleinplastiken aus Glas.
(Int. Kl. **11, 21**)

RIEDEL

**359493.** Hinterlegungsdatum: 25. September 1987.
**Christian Weber,** Schulstrasse 120, **8413 Neftenbach** und **Max Schenkel,** Schulstrasse 120, **8413 Neftenbach.** – Handel.

Bekleidungsartikel, wie Hosen, Jupes, T-Shirts, Jacken, Trainer, Short's, Unterwäsche, Schuhe und dergleichen.
(Int. Kl. **25**)

CLOU

**359494.** Hinterlegungsdatum: 22. September 1987.
**Kurhotel Graziella AG,** Dottenbergstrasse 23, **6043 Adligenswil.** – Fabrikation und Handel.

Seifen, Parfümerien, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer, Zahnputzmittel, alle vorgenannten Erzeugnisse schweizerischer Herkunft.
(Int. Kl. **3**)

Graziella
SCHLANKHEITS OASE AM VIERWALDSTÄTTERSEE

**359495.** Date de dépôt: 6 octobre 1987.
**Krizman, Inc.,** 1141 East 12th Street, **Mishawaka** (Indiana, USA). – Fabrication et commerce. – Transmission et renouvellement de la marque no **227325** de McQuay-Norris, Inc., St. Louis (Missouri, USA). Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 29 septembre 1987.

Parties de moteurs d'automobiles et d'avions et outils, à savoir pistons, dispositifs d'extension de pistons, goupilles de piston et leurs parties, paliers, chevilles de support, douilles, manchons de cylindre, fermetures de manchons de cylindre, assemblages d'arbre à bras basculeur, soupapes de moteur et leurs parties, guides de soupapes, pompes à eau et leurs parties, outils pour arbres à cames, outils à bisauter les pistons et à percer les pistons, outils de guidages de soupape, outils à dresser les pompes à eau, calibreurs de pistons et limeuses pour segments de piston.
(Cl. int. **7, 8, 12**)

McQUAY-NORRIS

**359496.** Hinterlegungsdatum: 6. Oktober 1987.
**AGA Aktiebolag, Lidingö** (Schweden). – Fabrikation und Handel.

Kohlensäure und andere Gase für den technischen und industriellen Gebrauch, wie Sauerstoff, Argon, Helium in festem, flüssigem oder gasförmigem Zustand; Gasbehältnisse, Gaszylinder und -patronen aus Stahl zur Lagerhaltung, den Transport und die Verwendung von Gasen.
(Int. Kl. **1, 4, 6, 20**)

AGA Rommenhöller

**359497.** Date de dépôt: 7 octobre 1987.
**Mod's Hair,** 9, Rue Saint Aubin, **Paris** (France). – Commerce.

Shampooings, huiles et lotions capillaires, régénérateurs de la chevelure, colorants pour les cheveux, produits de traitement des cheveux, laques. Meubles, miroirs, cadres, bijoux non précieux, bibelots, colifichets, boîtes, coffrets, écrins en bois, liège roseau, jonc, osier, corne, os, ivoire, baleine, écaille, ambre, nacre, écume de mer et matières plastiques. Peignes, brosses, éponges, verrerie, porcelaine, faïence, à savoir vaporisateurs, atomiseurs, flacons, boîtes et récipients pour produits de toilette, de parfumerie et de coiffure. Dentelles et broderies, rubans et lacets; boutons, crochets et oeillets; épingles et aiguilles; fleurs artificielles, articles de coiffure à savoir bandeaux, barettes, épingles, filets, bigoudis, accessoires et articles décoratifs pour la chevelure, mèches de cheveux, perruques.
(Cl. int. **3, 20, 21, 26**)

mod's hair

**359498.** Date de dépôt: 6 octobre 1987.
**Gefitec S.A.,** 5, avenue de la Gare, **1003 Lausanne.** – Fabrication et commerce.

Boîtes à outils et pour le rangement.
(Cl. int. **8, 20**)

T-Box

**359499.** Hinterlegungsdatum: 7. Oktober 1987.
**Leibundgut GmbH,** Gewerbestrasse 7, **8155 Niederhasli.** – Fabrikation und Handel.

Seifen, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege. Babykost auf Getreidebasis, diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke. Geräte und Behälter für Haushalt und Küche (Haushaltgeräte zu Bearbeitung von Samen und Getreide, z.B. Getreidemühlen handbetrieb und elektrisch); Konfitüren, Milchprodukte, Speiseöl und -fette, Salatsaucen und Konserven. Kaffee, Tee, Kakao, Reis, Tapioka, Kaffee-Ersatzmittel, Mehle und Getreidepräparate, Brot, feine Backwaren, Honig, Salz, Senf, Essig, Saucen, Gewürze. Fruchtgetränke und Fruchtsäfte, Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.
(Int. Kl. **3, 5, 7, 21, 29, 30, 32**)

Die Marke wird gelb und braun auf blauem Grund ausgeführt.

**359500.** Date de dépôt: 8 octobre 1987.
**Boucherie Hermann S.A., 3960 Sierre.** – Fabrication et commerce.

Viande.
(Cl. int. **29**)

**359501.** Hinterlegungsdatum: 4. Februar 1988.
**Kentaur AG, 3432 Lützelflüh-Goldbach.** – Fabrikation.

Gepuffter Hafer.
(Int. Kl. **30**)

KENTAUR

Goldene

HAFER-NÜSSE

---

**359502.** Hinterlegungsdatum: 9. Oktober 1987.
**Vereinigung SEG der Schweizer Geflügelwirtschaft,** Bürglenstrasse 52, **3006 Bern.** – Kollektivmarke.

Geflügel und deren Teile, Eier und Eiprodukte, mit Eiern hergestellte Nahrungsmittel und Getränke, mit Geflügelfleisch hergestellte Nahrungsmittel, Futtermittel.
(Int. Kl. **29 bis 33**)

SEG

**359503.** Hinterlegungsdatum: 9. Oktober 1987.
**Arni AG, 3250 Lyss.** – Fabrikation und Handel.

Weisse Schokolade und Mandeln, Haselnüssen und Sultaninen.
(Int. Kl. **30**)

---

**359504.** Hinterlegungsdatum: 9. Oktober 1987.
**Arni AG, 3250 Lyss.** – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe und Darstellung der Marke Nr. **225000.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 10. April 1987 an.

Milchschokolade schweizerischer Herkunft.
(Int. Kl. **30**)

---

**359505.** Hinterlegungsdatum: 9. Oktober 1987.
**Arni AG, 3250 Lyss.** – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe und Darstellung der Marke Nr. **225001.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 10. April 1987 an.

Schweizer Milchschokolade mit Truffes-Füllung.
(Int. Kl. **30**)

---

**359506.** Hinterlegungsdatum: 9. Oktober 1987.
**Arni AG, 3250 Lyss.** – Fabrikation und Handel.

Schokolade mit Mandeln, Haselnüssen und Sultaninen.
(Int. Kl. **30**)

---

**359507.** Hinterlegungsdatum: 9. Oktober 1987.
**Daimler-Benz Aktiengesellschaft, Stuttgart-Untertürkheim** (Bundesrepublik Deutschland). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **228169.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. Oktober 1987 an.

Motoren, nämlich Gasmotoren, Explosionsmotoren, Verbrennungsmotoren, Dampfmotoren, Dampfkessel, Lokomobile, Heissluftmotoren, Windmotoren, Federkraftmotoren, Elektromotoren, Motorteile und Armaturen, nämlich Fundamentrahmen, Gehäuse, Zylinder, Kolben, Steuerungsteile, Regulierhebel, Handhebel, Fusshebel, Stellhebel, Lenkhebel, Schubstangen, Achsen, Wellen, Exzenter, Daumenscheiben, Räder, Scheiben, Schrauben, Muttern, Splinte, Ketten, Kettenspanner, Achslager, Zahnkränze, Kugellager, Ventile, Hähne, Klappen, Deckel, Dichtungen, Vergaser, Karburatoren, Streudüsen, Spritzdüsen, Schwimmer, Schwimmervorrichtungen, Reguliervorrichtungen, Schalteinrichtungen, Zündvorrichtungen, Zündbatterien, Kondensatoren, Akkumulatoren, Zündkerzen, Zündhebel, Zündspulen, Induktoren, Magnete, Elektromagnete, Volt- und Ampère-Meter, Dynamomaschinen, Schmiervorrichtungen, Zentralschmierapparate, Öler, Schmiervasen, Wasserbehälter, Benzinbehälter, Auspufftöpfe, Schalldämpfer, Fahrzeuge aller Art und deren Teile, nämlich Motorwagen, Fahrräder, Draisinen, Motorschlitten, Wasserfahrzeuge, Luftschiffe, Pumpen, Spritzen, Stevenrohre, Schiffsschrauben, Wechselgetriebe, Differenzialgetriebe, Diskusgetriebe, Geschwindigkeitswechsel, Reversiervorrichtungen, Kupplungen, Bremsen, Bergstützen, Fahrradstützen, Windevorrichtungen, Getriebeteile, Motorhauben, Lenkvorrichtungen, Lenkräder, Achsschenkel, Federn, Naben, Laufräder, elastische Räder, Felgen, Radspeichen, federnde Radspeichen, Gummireifen, Pneumatiks, Luftschläuche, Luftpumpen, Eisreifen, Eispickel, Wasser- und Dampf-Zirkulationsvorrichtungen, Kondensatoren, Kühlapparate, Kühlschlangen, Bienenkorbkühler, Syphonkühler, Wagengestelle, Wagenkasten, Karosserien, Schutzkasten, Werkzeugkasten, Schutzdächer, Sonnendächer, Zelte, Staubfänger, Windfänger, Windschirme, Staubschützer, Wagenbeschläge, Einstiege, Auftritte, Steigbügel, Pedale, Polsterungen, Sitze, Sättel, Taschen, Laternen, Laternenhalter, Lampen, Signallichter, Scheinwerfer, Azetylen-Apparate, Signalhupen, Signaltrompeten, Signalpfeifen, Kornetts, Metallschläuche, Gummischläuche, Uhren, Uhrenhalter, Kilometerzähler, Steigungsmesser, Feldstecher, Opernglucker, Schutzbrillen, ferner Werkzeuge, nämlich Schraubenzieher, Schraubenschlüssel, Pneumatik-Montierwerkzeuge, Hämmer, Zangen, Meissel, Feilen, Fräser, Sägen, Stanzen, Messvorrichtungen, Kaliber, Lehren; Materialien, nämlich Benzin, Petroleum, Benzinderivate, Petroleumderivate, Brennspiritus, Spiritusderivate, Schmiermaterialien, Dichtungsmaterialien, Kitte, Öle, Asbest, Gummi, Leder, Textilstoffe, Lacke, Firnisse, Lederappretur; Bekleidungsstücke, nämlich Hüte, Staubhauben, Joppen, Westen, Mäntel, Gummimäntel, Pelzkleider, Brustschützer, Kragen, Staubschützer, Knieschützer, Rockschützer, Fussschützer, Fussäcke, Fusswärmer, Wärmeflaschen, Ohrenschützer, Schutzklappen; chemisch-pharmazeutische Präparate und Produkte, Pflaster, Verbandstoffe, Verbandkasten, Scharpie, chirurgische Instrumente und Apparate und Geräte.
(Int. Kl. **1, 2, 4 bis 12, 14, 17, 18, 20, 22, 24, 25**)

Mercédès

**359508.** Date de dépôt: 4 février 1988.
**Bülend Birbil,** Yazanlar S. 2/3, Suadiye, **Istanboul** (Turquie). – Fabrication et commerce.

Cosmétiques, vêtements, chaussures.
(Cl. int. **3, 25**)

FERRO

MARQUE DEPOSEE

---

**359509.** Hinterlegungsdatum: 13. Oktober 1987.
**Stamm AG, 8193 Eglisau.** – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **231134.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. Oktober 1987 an.

Schürzen.
(Int. Kl. **25**)

Famosa

(Durchgesetzte Marke)

---

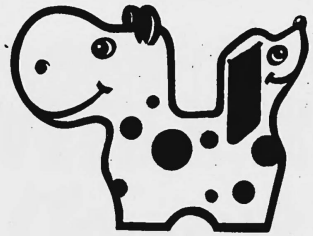
**359510.** Date de dépôt: 13 octobre 1987.
**Pharmacia AB,** Rapsgatan 7, **Uppsala** (Suède). – Fabrication et commerce.

Appareils et instruments scientifiques, nautiques, géodésiques, électriques (compris dans la classe 9), photographiques, cinématographiques, optiques, de pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseignement; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son ou des images; supports d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques; distributeurs automatiques et mécanismes pour appareils à prépaiement; caisses enregistreuses, machines à calculer et équipement pour le traitement de l'information; extincteurs.
(Cl. int. **9**)

BioPilot

**359511.** Hinterlegungsdatum: 14. Oktober 1987.
**Atelier 49 AG,** Fegistrasse 18, **8957 Spreitenbach.** – Fabrikation und Handel.

Toilettenartikel für Kleinkinder, insbesondere aus Hart- oder Weichplastik, für die Bébépflege bestimmte Artikel, wie Badethermometer, Nahrungsthermometer (soweit in Klasse 9 enthalten); Milchflaschen, sowie sämtliche Behälter zur Aufnahme und Abgabe von Bébénahrung (soweit in Klasse 10 enthalten); Badewannen; Bilderbücher; für die Bébépflege bestimmte Artikel, wie Nachtgeschirre, Nachttopfhalter, Bettflaschen und dergleichen, Waschbecken, Windeleimer, Wattedosen, Puderstreuer, Seifendosen und -schalen, Haarbürsten und Kämme, Toilettenkörbchen, Behälter für verschiedene Toilettenartikel, Wäschebehälter, Bettflaschenwärmer, Zahnbecher und Zahnbürsten, Flaschenständer, Flaschenwärmer, Kindertassen, Kinderteller, Kinderbecher, Kinderessbestecke, Saugerbehälter, Behälter und Dosen zur Aufnahme von Nahrungsmitteln (soweit in Klasse 21 enthalten); aus thermoplastischen Kunststoffolien hergestellte oder mit solchen überzogene Bébéausstattungsgegenstände, wie Wickelkissen, Wickelauflagen, Sitzkissen (soweit in Klasse 20 enthalten); aus thermoplastischen Kunststoffolien hergestellte oder mit solchen überzogene Bébéausstattungsgegenstände, wie Windeltaschen, Wandtaschen, Wäschebehälter, Schutzpolster (soweit in Klasse 22 enthalten); aus thermoplastischen Kunststoffolien hergestellte oder mit solchen überzogene Bébéausstattungsgegenstände, nämlich Tischdeckchen, Kinderschutzdecken und Plastiklätzchen; Bett- und Kinderwagenausstattungsgegenstände, nämlich Deckenanzüge, Kissenanzüge, Schlupfsäcke und Schlafsäcke, Warmhalter, Verkleidungen, Sitzpolster, Decken, insbesondere Wolldecken und Kinderschutzdecken; Bébétextilien aller Art, nämlich Frottierwaren, Umschlagtücher, Badetücher, Fuss-, Kopf- und übrige Bekleidungsstücke, Lätzchen, Essmäntelchen, Bademäntelchen, Häubchen, Oberbekleidungen, Kinderschuhe und Finklein; Spielwaren aller Art für das Kleinkind, insbesondere Musikdosen, Rasseln, Ziehtiere, Plüschtiere, Schlaftierchen, Bälle und Spielwarenbehälter; Wandbehänge und Bodenmatten.
(Int. Kl. **8 bis 11, 15, 16, 20, 21, 22, 24, 25, 27, 28**)



**359512.** Hinterlegungsdatum: 14. Oktober 1987.
**McDonald's Corporation,** One McDonald's Plaza, **Oak Brook** (Illinois, USA). – Fabrikation und Handel.

Colahaltige Getränke.
(Int. Kl. **32**)

McCOLA

**359513.** Hinterlegungsdatum: 15. Oktober 1987.
**Woma Einkaufsgenossenschaft,** Zürcherstrasse 17, **8173 Neerach.** – Kollektivmarke.

Beleuchtungsgeräte, Möbel, Spiegel, Rahmen, Gardinen, Vorhänge, Haushaltwäsche, Tisch- und Bettwäsche, Teppiche, Fussmatten, Matten, Tapeten.
(Int. Kl. **11, 20, 24, 27**)

WOHNMARKT
WOMA

**359514.** Date de dépôt: 16 octobre 1987.
**Joflex, Froté & Orth,** Geneverets 516, **2824 Vicques.** – Fabrication.

Bijoux fantaisie en verre acrylique. Horloges en verre acrylique.
(Cl. int. **14**)

JOFLEX

**359515.** Date de dépôt: 15 octobre 1987.
**Boutique Ophélie, Marie-Rose Ferrer,** 7, place du Château, **1260 Nyon.** – Fabrication et commerce.

Vêtements, chaussures, chapellerie.
(Cl. int. **25**)

Ophélie

**359516.** Date de dépôt: 26 octobre 1987.
**Panoval S.A.,** 110, rue des Finettes, **1920 Martigny.** – Fabrication et commerce.

Papier couché sur chrome. Papier couché à haute brillance destiné à l'impression de luxe.
(Cl. int. **16**)

PANOCOTE

**359517.** Date de dépôt: 26 octobre 1987.
**Panoval S.A.,** 110, rue des Finettes, **1920 Martigny.** – Fabrication et commerce.

Produits à base de papier ou/et de papier enduit de résine de silicone servant de support à la fabrication d'étiquettes collantes.
(Cl. int. **16**)

SILVAL

**359518.** Date de dépôt: 26 octobre 1987.
**Panoval S.A.,** 110, rue des Finettes, **1920 Martigny.** – Fabrication et commerce.

Produits à base de papier ou/et de matière synthétique servant de support à la fabrication d'étiquettes collantes.
(Cl. int. **16**)

VALTAC

**359519.** Hinterlegungsdatum: 21. Oktober 1987.
Prioritätsanspruch: Bundesrepublik Deutschland/Österreich/Liechtenstein, 18. September 1987.
**Münch Verlag AG,** Grundstrasse 20, **6343 Rotkreuz.** – Fabrikation und Handel.

Computer, Zeitschriften, einschliesslich Zeitschriften bezüglich Computer, Computer-Bücher.
(Int. Kl. **9, 16**)

Reset

**359520.** Date de dépôt: 22 octobre 1987.
**Vins Fins Nouveau Salquenen, Adrian Mathier & Co., 3956 Salquenen.** – Fabrication et commerce.

Vins de Sierre.
(Cl. int. **33**)

TERRE PROMISE

NOUVEAU SALQUENEN ADRIAN MATHIER & Co
SALQUENEN · VALAIS - SUISSE

**359521.** Date de dépôt: 23 octobre 1987.
**Yvan Rouiller,** 28, route d'Aire-la-Ville, **1233 Bernex.** – Fabrication et commerce.

Appareils d'éclairage. Constructions transportables non métalliques. Meubles.
(Cl. int. **11, 19, 20**)

# Bilanzen – Bilans – Bilanci

## Bank of Tokyo (Schweiz) AG, Zürich

**Bilanz per 31. Dezember 1987**
(nach Gewinnverwendung)

**Aktiven**

| | Fr. | Fr. |
|---|---|---|
| Kassa, Giro- und Postcheckguthaben | | 12 597 052.88 |
| Bankendebitoren auf Sicht | | 7 564 365.18 |
| Bankendebitoren auf Zeit | | 635 103 508.36 |
| – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | 330 959 337.50 | |
| Wechsel und Geldmarktpapiere | | 20 102 525.65 |
| Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung | | 4 869 769.66 |
| Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung | | 77 175 907.18 |
| Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung | | 38 977 109.50 |
| Kontokorrent-Kredite und Darlehen | | |
| an öffentlich-rechtliche Körperschaften | | 55 557 435.55 |
| Wertschriften | | 365 290 094.50 |
| – davon nachrangig | 435 000.— | |
| Sonstige Aktiven | | 21 061 753.36 |
| | | 1 238 299 521.82 |

**Passiven**

| | Fr. | Fr. |
|---|---|---|
| Bankenkreditoren auf Sicht | | 8 684 613.89 |
| Bankenkreditoren auf Zeit | | 790 047 221.39 |
| – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | 247 128 334.84 | |
| Kreditoren auf Sicht | | 19 819 947.63 |
| Kreditoren auf Zeit | | 136 338 545.08 |
| – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | 98 262 669.10 | |
| Depositen | | 3 022 372.34 |
| Kassaobligationen | | 61 031 000.— |
| Obligationenanleihe | | 60 000 000.— |
| Tratten und Akzepte | | 508 489.72 |
| Sonstige Passiven | | 39 494 144.43 |
| Kapital | | 80 000 000.— |
| Partizipationsscheinkapital | | 3 200 000.— |
| Gesetzliche Reserven | | 5 000 000.— |
| Andere Reserven | | 30 800 000.— |
| Vortrag auf neue Rechnung | | 353 187.34 |
| | | 1 238 299 521.82 |

**Ergänzende Angaben zur Jahresbilanz per 31. Dezember 1987**

**Gruppenweise Zusammenstellung der Wertschriften**

| | Fr. | Fr. |
|---|---|---|
| Schweizerische Obligationen: | | |
| Bund | 21 466 000.— | |
| Banken | 1 955 000.— | 23 421 000.— |
| Schweizerische Aktien: | | |
| Banken | 63 000.— | |
| Finanzgesellschaften | 25 000.— | |
| Industrielle Unternehmen | 157 000.— | 245 000.— |
| Ausländische Obligationen: | | |
| Öffentlich-rechtliche Körperschaften | 31 225 000.— | |
| Andere | 309 304 000.— | 340 529 000.— |
| Ausländische Aktien | | 1 095 000.— |
| | | 365 290 000.— |

| | Fr. | Fr. |
|---|---|---|
| **Gesamtbetrag der Auslandaktiven** | | 1 022 925 711.67 |
| – davon Bankendebitoren mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | 287 318 012.48 | |
| längerfristige | 280 869 170.86 | |

**Eventualverpflichtungen und schwebende Geschäfte per 31. Dezember 1987**

| | Fr. |
|---|---|
| Aval-, Bürgschafts- und Garantieverpflichtungen sowie Verpflichtungen aus Akkreditiven | 36 290 405.60 |
| Verpflichtungen aus festen Termingeschäften in Wertpapieren und in Edelmetallen | 87 300.— |

**Gewinn- und Verlustrechnung für das Jahr 1987**

**Aufwand**

| | Fr. |
|---|---|
| Passivzinsen | 45 190 071.79 |
| Kommissionsaufwand | 349 664.65 |
| Bankbehörden und Personal | 4 443 925.12 |
| Beiträge an Personal-Wohlfahrtseinrichtungen | 126 000.— |
| Geschäfts- und Bürokosten | 3 565 332.77 |
| Steuern | 1 281 687.— |
| Verluste, Abschreibungen und Rückstellungen | 4 499 759.05 |
| Reingewinn | 6 089 563.02 |
| | 65 546 003.40 |

**Ertrag**

| | Fr. |
|---|---|
| Aktivzinsen | 41 277 602.92 |
| Ertrag der Wechsel | 942 904.17 |
| Kommissionsertrag | 6 339 994.31 |
| Ertrag aus Handel mit Devisen und Edelmetallen | 1 466 725.50 |
| Wertschriftenertrag | 15 419 265.90 |
| Verschiedenes | 99 510.60 |
| | 65 546 003.40 |

**Gewinnverwendung**

| | Fr. |
|---|---|
| Gewinnvortrag vom Vorjahr | 363 624.32 |
| Reingewinn 1987 | 6 089 563.02 |
| | 6 453 187.34 |

| | Fr. |
|---|---|
| 4% Dividende (in Form von PS) | 3 200 000.— |
| Zuweisung an die gesetzlichen Reserven | 500 000.— |
| Zuweisung an die anderen Reserven | 2 400 000.— |
| Vortrag auf neue Rechnung | 353 187.34 |
| | 6 453 187.34 |

## Banque Bruxelles Lambert (Suisse) S.A.

**Bilan intermédiaire au 31 mars 1988**
(sans compte de pertes et profits)

**Actif**

| | Fr. | Fr. |
|---|---|---|
| Caisse, comptes de virement et compte de chèques postaux | | 16 819 243.07 |
| Avoirs en banque à vue | | 52 094 591.84 |
| Avoirs en banque à terme | | 572 281 161.30 |
| – dont jusqu'à 90 jours d'échéance | 416 413 236.81 | |
| Effets de change et papiers monétaires | | 1 005 892.20 |
| Comptes courants débiteurs en blanc | | 41 192 694.49 |
| Comptes courants débiteurs gagés | | 82 672 819.32 |
| – dont garantis par hypothèque | 2 191 049.14 | |
| Avances et prêts à terme fixe en blanc | | 87 495 435.19 |
| Avances et prêts à terme fixe gagés | | 193 973 206.18 |
| – dont garantis par hypothèque | 12 557 160.— | |
| Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public | | 10 307 815.63 |
| Titres | | 126 122 422.35 |
| Participations permanentes | | 15 674 012.— |
| Immeubles à l'usage de la banque | | 20 250 000.— |
| Autres actifs | | 71 898 409.50 |
| | | 1 291 787 703.07 |

**Passif**

| | Fr. | Fr. |
|---|---|---|
| Engagements en banque à vue | | 102 169 493.39 |
| Engagements en banque à terme | | 681 251 959.47 |
| – dont jusqu'à 90 jours d'échéance | 410 803 151.50 | |
| Créanciers à vue | | 245 857 859.34 |
| Créanciers à terme | | 29 417 247.04 |
| – dont jusqu'à 90 jours d'échéance | 7 874 164.22 | |
| Livrets et comptes de dépôts | | 39 311 108.73 |
| Obligations et bons de caisse | | 35 094 000.— |
| Autres passifs | | 41 187 665.50 |
| Capital | | 80 000 000.— |
| Réserve légale | | 14 750 000.— |
| Autres réserves | | 22 500 000.— |
| Pertes et profits reporté | | 248 369.60 |
| | | 1 291 787 703.07 |

Mitteilungen Communications Comunicazioni

## Deutlicher Anstieg des Grosshandelspreisindexes im März 1988

Der vom Bundesamt für Statistik (BFS) berechnete Grosshandelspreisindex verzeichnete im März 1988 einen relativ starken Anstieg um 0,6 Prozent im Vergleich zum Vormonat und erreichte den Stand von 171,4 Punkten (1963 = 100 Punkte). Innert Jahresfrist resultierte ein Indexanstieg um 1,5 Prozent, nachdem im Februar 1988 die Jahresteuerungsrate 1,1 Prozent betragen hatte. Im März des Vorjahres hatte man dagegen noch einen starken Indexrückgang um 3,4 Prozent registriert.

Der Grosshandelspreisindex zeigt die Preisentwicklung von Energieträgern, Rohstoffen, Halbfabrikaten und Konsumgütern. Massgebend sind dabei für Inlandwaren die Preise ab Produzent und für Importwaren die Preise verzollt ab Schweizergrenze.

Der Anstieg des Totalindexes gegenüber dem Vormonat ist auf höhere Preise innerhalb der Gruppenziffern der Rohstoffe und Halbfabrikate (+1,0%) und der Konsumgüter (+0,4%) zurückzuführen. Weiterhin rückläufig war hingegen die Indexziffer der Energieträger und Hilfsstoffe (−0,2%). Nach Herkunft der Produkte ergab sich sowohl bei den Importwaren (+0,9%) als auch bei den Inlandwaren (+0,5%) ein deutlicher Indexanstieg.

Die Zunahme der Gruppenziffer der Rohstoffe und Halbfabrikate ist vor allem die Folge von Preisaufschlägen für Schlachtvieh, Futtermittel, Rohwolle, Kammzug, Wollgarn, Altpapier, Zimmereiarbeiten, Lederrohstoffe, Ziegeleiprodukte, Stahlbleche, rostfreien Stahl und Nicht-Eisenmetalle. Tiefere Preise registrierte man für Ölfrüchte, Kakao, Baumwollgarn, Schrott und Alteisen. Bei den Konsumgütern wurden höhere Preise für Tomaten, Zitrusfrüchte, Bananen, Käse und Rotwein notiert. Nennenswert tiefere Preise waren für Kopfsalat, Birnen und Kaffee zu verzeichnen. Der Rückgang der Indexziffer der Energieträger und Hilfsstoffe ist auf tiefere Preise für Braunkohlenbriketts, Heizöl, Benzin und Dieseltreibstoff zurückzuführen. Einzig die Preise für Motorenöle zogen an.

Der Anstieg des Totalindexes um 1,5 Prozent im Vergleich zum März des Vorjahres ergab sich aus einer Zunahme des Preisniveaus für Rohstoffe und Halbfabrikate um 2,5 Prozent und für Konsumgüter um 1,8 Prozent. Die Indexziffer für Energieträger und Hilfsstoffe bildete sich dagegen um 3,6 Prozent zurück. Nach Herkunft der Produkte resultierte bei den Inlandwaren innert Jahresfrist eine Indexzunahme um 1,8 Prozent und bei den Importwaren eine solche um 0,9 Prozent.

Bundeamt für Statistik
Informationsdienst

## Nette progression de l'indice des prix de gros en mars 1988

D'après les calculs de l'Office fédéral de la statistique (OFS), l'indice des prix de gros a progressé de 0,6% en mars 1988 par rapport au mois précédent, se fixant à 171,4 points (1963 = 100). Par rapport à l'année dernière, la hausse a atteint 1,5%, contre 1,1% en février 1988. En mars 1987, on avait enregistré un recul marqué de 3,4% en douze mois.

L'indice des prix de gros traduit l'évolution des prix des produits énergétiques, des matières premières, des produits semi-finis et des biens de consommation. Il est calculé sur la base des prix du producteur pour les marchandises indigènes et sur la base des prix «franco dédouanés frontière suisse» pour les marchandises importées.

L'augmentation de l'indice général, comparativement au mois précédent, résulte du renchérissement intervenu dans le groupe des matières premières et des produits semi-finis (+1,0%) et dans celui des biens de consommation (+0,4%). L'indice des produits énergétiques et connexes a en revanche continué de baisser (−0,2%). Selon la provenance des marchandises, l'indice des prix de gros a progressé tant pour les marchandises importées (+0,9%) que pour les marchandises indigènes (+0,5%).

La hausse de l'indice des matières premières et des produits semi-finis est imputable à la majoration des prix du bétail de boucherie, des fourrages, de la laine brute, de la laine peignée, des fils de laine, du papier de récupération, des travaux de charpente, des peaux, des produits de tuilerie, de la tôle d'acier, de l'acier inoxydable et des métaux non ferreux. On a enregistré une baisse des prix des fruits oléagineux, du cacao, des fils de coton, des débris de fer et de la ferraille. Dans le groupe des biens de consommation, on a constaté une augmentation des prix des tomates, des agrumes, des bananes, du fromage et du vin rouge. Les prix ont en revanche notablement baissé pour la salade pommée, les poires et le café. Quant au recul du groupe des produits énergétiques et connexes, il est dû à la baisse des prix des briquettes de lignite, du mazout, de l'essence et du carburant diesel. Seule exception: les huiles pour moteur, qui ont augmenté.

La progression de l'indice général par rapport au mois de mars 1987 (+1,5%) est due à l'augmentation des prix des matières premières et produits semi-finis (+2,5%) et des biens de consommation (+1,8%). L'indice des produits énergétiques et connexes a par contre régressé de 3,6%. Si l'on considère l'évolution selon la provenance des produits, on constate que l'indice des biens indigènes s'est accru de 1,8% par rapport à l'année passée et que celui des biens importés a progressé de 0,9%.

Office fédéral de la statistique –
Service de l'information

## Bauausschreibung

**Schweizerische PTT-Betriebe**

Hochbauabteilung – Bausektion Ost

Folgende Arbeiten und Lieferungen werden gemäss Submissionsverordnung des Bundes vom 31. März 1971 zum öffentlichen Wettbewerb ausgeschrieben:

Ort: Zürich Sihlpost.
Bauvorhaben: Erweiterung Betriebsgebäude mit Postbahnhof; Ausführung in drei Etappen.

1. bis 3. Bauetappe

| | |
|---|---|
| 054 | Erschliessung durch Fernwärme |
| 242 | Wärmeerzeugung |
| 243 | Wärmeverteilung |
| 244/245 | Lufttechnische Anlagen (4 Losaufteilungen) |
| 25 | Sanitäranlagen inkl. Apparate |
| 346.1 | Kälteanlage für lufttechnische Anlagen |

Wettbewerbsunterlagen: Wer an der Submission teilnehmen möchte, wird gebeten, sich schriftlich bis zum 14. Mai 1988 unter Angabe des Bauobjektes, der Arbeitsgattung und der BKP-Nummer zu melden.

Anschrift: Architektengemeinschaft Sihlpost, Genferstrasse 6, 8027 Zürich.

Der Versand der Unterlagen erfolgt ca. am 17. Mai 1988.

Voraussichtlicher Arbeitsbeginn: November/Dezember 1988.

Es werden nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften berücksichtigt, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen können. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und gegebenenfalls die Namen der Partner und wichtigsten Unterakkordanten mitzuteilen.

Für die aufgeführte Arbeitsgattung ist keine weitere Submissionsanzeige mehr vorgesehen. (M 184)

## Bauausschreibung

**Schweizerische Bundesbahnen**

Bauabteilung Kreis I

Übertragungsleitung 132 kV Zollikofen–Bern-Wylerfeld
Malerarbeiten auf 7 Masten

Diese Arbeiten umfassen zirka:

– 2400 m² Malerarbeiten

Spezialisierte Unternehmungen, welche an dieser Ausschreibung teilnehmen wollen, erhalten die Submissionsunterlagen ab dem 21. April 1988 von der Bauabteilung, Verwaltungsgebäude I, Büro 224, Avenue de la Gare 43, Lausanne.

Angebote mit der Aufschrift «Wylerfeld, Malerarbeiten auf der Übertragungsleitung» sind verschlossen an die Bauabteilung des Kreises I der SBB, Postfach 345, 1001 Lausanne, bis spätestens 6. Mai 1988 zu senden. Sie bleiben bis 31. Juli 1989 verbindlich.

Die Öffnung der Angebote, mit freiem Zutritt, erfolgt am 10. Mai 1988, um 10.45 Uhr, im Verwaltungsgebäude I der Kreisdirektion, Büro Nr. 221, Avenue de la Gare 43, in Lausanne.

Eine Besichtigung der Baustelle mit einem Vertreter der SBB findet am 2. Mai 1988 statt. Zusammenkunft: Unterwerk SBB Bern-Wylerfeld, Stauffacherstrasse 142, 3014 Bern, um 10 Uhr. (M 182b)

## Soumission de travaux de construction

**Chemins de fer fédéraux suisses**

Division des travaux du Ier arrondissement

Ligne HT 132 kV Zollikofen–Bern, région de Wylerfeld
Travaux de peinture de 7 pylônes de la ligne de transport

Ces travaux comprennent environ:

– 2400 m² de surface à peindre

Les entreprises de peinture de pylônes qui désirent participer au concours peuvent obtenir les formules de soumission, dès le 21 avril 1988, à la Division des travaux, bâtiment d'administration I, bureau 224, avenue de la Gare 43, à Lausanne.

Les offres doivent être adressées à la Division des travaux du Ier arrondissement des CFF, case postale 345, 1001 Lausanne, le 6 mai 1988 au plus tard, sous pli fermé portant la suscription «Peinture des pylônes de la ligne de transport Wylerfeld». Elles seront valables jusqu'au 31 juillet 1989.

Les soumissions seront ouvertes en séance publique le 10 mai 1988, à 10 h. 45, au bâtiment d'administration I de la Direction d'arrondissement, bureau 221, avenue de la Gare 43, à Lausanne.

Une visite du chantier avec les représentants des CFF aura lieu le 2 mai 1988. Rendez-vous à 10 h., sous-station CFF de Bern-Wylerfeld, Stauffacherstrasse 142, 3014 Bern. (M 182a)

## Bauausschreibung

**Schweizerische Bundesbahnen**

Bauabteilung Kreis II

Ausbau Lausen; Personenunterführung

BKP 272.2 Schlosserarbeiten
(Handläufe und Brüstungsgeländer)

Auflage der Pläne und Übernahmebedingungen, ab 26. April 1988, bei der Sektion Hochbau, Büro Nr. 402 im Verwaltungsgebäude SBB, Schweizerhofquai 6, 6002 Luzern, ferner im Stationsbüro Lausen und im Hochbaubüro Basel SBB, Centralbahnstrasse 10.

Submissionsunterlagen sind dort erhältlich (Tel. 061 21 21 80/ Hr. Schiely).

Angebote mit der Aufschrift «Lausen Schlosserarbeiten PU» sind an die SBB, Bauabteilung Kreis II, 6002 Luzern, bis 9. Mai 1988 verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis Ende Juli 1988 verbindlich.

Öffnung der Angebote: Mittwoch, 11. Mai 1988, 11.30 Uhr, im Verwaltungsgebäude Luzern, Schweizerhofquai 6, 1. Stock, Konferenzsaal Nr. 117. Hiezu haben die beteiligten Unternehmer und die Vertreter der Unternehmerverbände Zutritt. (M 185)

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern
Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

Private Anzeigen Annonces privées Annunci privati


# UNILEVER N.V.
## Rotterdam

### 4½ % Anleihe 1979–91 von SFr. 100 000 000

(Valoren-Nummer 538 040)

Die gemäss Ziffer 3 der Anleihebedingungen per 7. Juni 1988 fällig werdende Tilgungsrate von **Fr. 5 000 000** wurde am 15. April 1988 beim Schweizerischen Bankverein, Basel, ausgelost.

Die Nummern der gezogenen Titel sind am 25. April 1988 in der «Basler Zeitung», der «Neuen Zürcher Zeitung» und im «Journal de Genève» veröffentlicht worden.

Basel, im April 1988

Aus Auftrag:
**SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN**

# International Bank for Reconstruction and Development, Washington

### 5½% Anleihe 1972–90 von sFr. 200 Mio

(Valoren-Nummer 880 033)

Für die Amortisationstranche per 20. April 1988 konnten keine Obligationen zurückgekauft werden. Somit bleiben nach dem 20. April 1988 unverändert sFr. 192 500 000.– nominal Obligationen im Umlauf.

Zürich, im April 1988

Aus Auftrag:
Schweizerische Bankgesellschaft

# Industrieholding Cham AG

### Einladung zur 76. ordentlichen Generalversammlung

Mittwoch, 25. Mai 1988, 15.00 Uhr im Theatersaal, Casino, Zug

**Traktanden**

1. Abnahme der Jahresrechnung und des Geschäftsberichtes 1987, Kenntnisnahme vom Kontrollstellbericht
2. Entlastung des Verwaltungsrates
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses
4. Wahlen:
   a) Verwaltungsrat
   b) Kontrollstelle
5. Allfälliges

Der Geschäftsbericht mit Bilanz, Erfolgsrechnung, Bericht der Kontrollstelle und dem Antrag des Verwaltungsrates über die Verwendung des Ergebnisses liegen zur Einsichtnahme durch die Aktionäre am Sitz der Gesellschaft auf.

Eintrittskarten und Stimmaterial können gegen Nachweis des Aktienbesitzes bis spätestens Mittwoch, 11. Mai 1988 am Sitz der Gesellschaft sowie bei folgenden Banken und deren Filialen bezogen werden:

Schweizerischer Bankverein
Schweizerische Bankgesellschaft
Schweizerische Kreditanstalt
Zuger Kantonalbank
Bank Leu AG

Namenaktionäre, die am 25. April 1988 im Aktienregister eingetragen sind, erhalten Eintrittskarte und Stimmaterial durch die Gesellschaft an die letztbekannte Adresse zugestellt. In der Zeit vom 26. April bis zum 26. Mai 1988 werden keine Übertragungen von Namenaktien im Aktienregister vorgenommen.

Wir bitten Sie, Ihre Eintrittskarte zwischen 14.15 Uhr und 14.45 Uhr zur Stimmrechtskontrolle im Theatersaal, Casino, Zug abzugeben.

6330 Cham, 25. April 1988

Industrieholding Cham AG
Der Verwaltungsrat

# KÖNIGREICH SCHWEDEN

Tranche B von Sfr. 75 000 000, 1984 – 25. 4. 1994
**mit variablem Zinssatz**
Gemäss Artikel II, Ziffer 2b, der Anleihebedingungen wurde der **Zinssatz** für die **neunte Periode** vom 25. April 1988 bis 25. Oktober 1988 festgelegt mit

**3¼ %**

Zürich, den 21. April 1988

Aus Auftrag:
**Schweizerischer Bankverein**

---

# EINLADUNG ZUR 19. ORDENTLICHEN GENERALVERSAMMLUNG DER HUBER + SUHNER AG

Die Aktionäre werden hiermit zur ordentlichen Generalversammlung auf

**Mittwoch, 25. Mai 1988, 17 Uhr**

ins Personalrestaurant der HUBER+SUHNER AG, Pfäffikan/ZH, eingeladen.

Geschäftsordnung:

1. Geschäftsbericht des Verwaltungsrates über das Jahr 1987 und Jahresrechnung per 31. Dezember 1987, Bericht der Kontrollstelle
2. Décharge-Erteilung an Verwaltungsrat und Geschäftsleitung
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses 1987
4. Wahlen
5. Verschiedenes

Der Geschäftsbericht mit Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, der Antrag des Verwaltungsrates über die Verwendung des Reingewinns sowie der Bericht der Kontrollstelle können vom 9. Mai 1988 an am Sitz der Gesellschaft in Herisau und am Sitz der Geschäftsleitung in Pfäffikon eingesehen oder bezogen werden.

Den am 28. April 1988 im Aktienregister eingetragenen Namenaktionären werden Einladung und Eintrittskarte an die zuletzt gemeldete Adresse per Post zugestellt.

Die Inhaberaktianäre können ihre Eintrittskarten für die Generalversammlung bis und mit 13. Mai 1988 über ihre Depotbank oder direkt bei einer Niederlassung der nachstehend aufgeführten Ausgabestellen beziehen:
Schweizerische Kreditanstalt, Zürich
Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich
Schweizerischer Bankverein, Zürich
Bankhaus Rahn & Bodmer, Zürich
Appenzell-Ausserrhodische Kantonalbank, Herisau
Zürcher Kantonalbank, Zürich
Schweizerische Volksbank, St. Gallen

Dabei müssen nicht bei Banken depanierte Inhaberaktien bis zum Tag nach der Generalversammlung bei der Ausgabestelle hinterlegt werden. Am Tag der Generalversammlung werden keine Eintrittskarten mehr ausgegeben.

Aktianäre, die verhindert sind, der Versammlung persönlich beizuwohnen, sind gebeten, unter Benützung des Vordrucks auf der Rückseite der Eintrittskarte einen anderen Aktionär zur Vertretung zu bevollmächtigen. Ein Namenaktianär kann nur durch einen anderen Namenaktianär vertreten werden. Die Aktionäre können die Vollmacht aber auch blanko unterzeichnet direkt unserem Sitz der Geschäftsleitung in Pfäffikan/ZH (Büro für Aktienregister) zustellen, worauf wir gerne für Stellvertretung durch einen anderen Aktionär und Abgabe der Stimme im Sinne der Anträge des Verwaltungsrates besorgt sein werden.

Herisau/AR und Pfäffikan/ZH,
den 25. April 1988

Im Namen des Verwaltungsrates
Der Präsident: Henry C.M. Badmer

**HUBER+SUHNER AG, Kabel-, Kautschuk-, Kunststoffwerke**
**Herisau/AR und Pfäffikon/ZH**

---

# Solvay (Schweiz) AG, Zurzach

## Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, 9. Mai 1988, 12.15 Uhr, im Geschäftslokal der Gesellschaft, Bärengasse 29, in Zürich.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes.
2. Bericht der Kontrollstelle, Abnahme beziehungsweise Genehmigung der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des auf Gewinn- und Verlustkonto verfügbaren Betrages.
4. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
5. Wahlen:
   a. Verwaltungsrat;
   b. Kontrollstelle.

Die Bilanz und die Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 29. April 1988 an im Büro der Gesellschaft in Zürich zur Einsicht der Aktionäre auf.

Zürich, 20. April 1988

---

**Balair AG Schweizerische Gesellschaft für Bedarfsluftverkehr,**
**Postfach, CH-4002 Basel**

Einladung zur

# 35. Ordentlichen Generalversammlung

Freitag, 6. Mai 1988, 11.00 Uhr, im Hangar des Technischen Dienstes der Balair auf dem Flughafen Basel-Mulhause

Tagesordnung

1. Bericht und Rechnungsabschluss für das Jahr 1987

2. Bericht der Kantrallstelle

3. Beschlussfassung betreffend:
   a) Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung
   b) Verwendung des Reingewinns
   c) Entlastung der Organe der Verwaltung für die Geschäftsführung

4. Wahlen
   a) Verwaltungsrat
   b) Kantrallstelle

5. Diverses

Der Geschäftsbericht mit der Jahresrechnung 1987, der Bericht der Kantrallstelle, die Bilanz und die Gewinn- und Verlustrechnung sowie die Anträge über die Verwendung des Reingewinns stehen Ihnen ab 22. April 1988 am Sitz unserer Gesellschaft, Lautengartenstrasse 12, Basel, und in unseren Büras auf dem Flughafen Basel-Mulhause zur Einsichtnahme zur Verfügung.

Den im Aktienregister eingetragenen Namenaktianären werden Eintrittskarten sawie weitere Unterlagen zur Traktandenliste zugestellt.

Basel, 22. April 1988

Für den Verwaltungsrat der Balair AG
Der Präsident: P. Oes

**BALAIR Die Schweizer Ferienlinie**

---

# Deggo AG

## Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

vom 17. Mai 1988, 11 Uhr, im Verwaltungsratssaal der Helvetia Unfall, Bleicherweg 19, 8002 Zürich.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Erfolgsrechnung und der Bilanz 1987.
2. Entgegennahme des Berichtes der Kontrollstelle
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Entlastung der Verwaltung.
5. Wahl der Kontrollstelle.

Stimmberechtigt sind die am 4. Mai 1988 im Aktienregister eingetragenen Aktionäre. Vom 4. bis zum 17. Mai 1988 werden keine Übertragungen von Aktien vorgenommen.

Die Einladung mit der Traktandenliste sowie der Eintrittskarte werden den im Aktienregister eingetragenen Aktionären direkt zugestellt.

Olten, 25. April 1988

Namens des Verwaltungsrates
Der Präsident: P. Hug

---

seit 1867

# BANK LANGENTHAL

## Dividendenzahlung pro 1987

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 22. April 1988 wird für das Geschäftsjahr 1987 eine

**Dividende von Fr. 55.– brutto**

ausgerichtet. Gegen Einreichung des Coupons Nr. 26 ab Inhaberaktie werden Fr. 35.75 netto ausbezahlt.

Die Namenaktionäre werden direkt benachrichtigt.

Langenthal, 22. April 1988

Bank Langenthal:
R. Liebi, Präsident
Dr. C. Burkhard, Direktor

Valoren-Nummern: Inhaberaktien 131 399
Namenaktien 131 400

---

**Inserate im SHAB haben Erfolg!**

NESTLÉ AG

## Nestlé AG, Cham und Vevey

Die Aktionäre werden eingeladen zur
**121. ordentlichen Generalversammlung**
am Donnerstag, den 19. Mai 1988, um 15.00 Uhr
im «Palais de Beaulieu» in Lausanne

Tagesordnung

1. Abnahme der Jahresrechnung 1987 und des Geschäftsberichtes.
2. Entlastung der Verwaltung und der Geschäftsleitung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Statutarische Wahlen.

---

*Inhaberaktionäre* können ihre Eintrittskarten (mit Vollmacht) beim Aktienbüro der Gesellschaft in Cham bis spätestens Montag, den 16. Mai 1988, 12 Uhr, beziehen. Die Ausstellung erfolgt gegen einen Ausweis, der die Hinterlegung der Aktien bei einer Bank bescheinigt, oder gegen Hinterlegung der Aktien bei einem der Sitze der Gesellschaft. In beiden Fällen bleiben die Aktien bis zum Tage nach der Generalversammlung hinterlegt.

Der Jahresbericht 1987, welcher unter anderem den Geschäftsbericht der Nestlé AG enthält, steht den *Inhaberaktionären* ab 26. April 1988 an den Sitzen der Gesellschaft in Cham und Vevey und bei den Zahlstellen der Gesellschaft zur Verfügung.

*Namenaktionäre*, die im Aktienregister eingetragen sind, erhalten in den nächsten Tagen die Einladung zur Generalversammlung, mit einem Formular, welches das Gesuch um Zustellung einer Eintrittskarte und eine Vollmacht enthält. Der Jahresbericht hingegen gelangt erst einige Tage später zum Versand.

Bei allfälligen Rückfragen ersuchen wir die Aktionäre, sich direkt mit dem Aktienbüro in Cham in Verbindung zu setzen.

Der Verwaltungsrat

Cham und Vevey, den 25. April 1988

NESTLÉ S.A.

## Nestlé S.A., Cham et Vevey

Les actionnaires sont convoqués à la
**121e Assemblée générale ordinaire**
le jeudi 19 mai 1988, à 15 heures,
au «Palais de Beaulieu» à Lausanne

Ordre du jour

1. Approbation des comptes de l'exercice 1987 et du rapport de gestion.
2. Décharge au Conseil d'administration et à la Direction.
3. Décision sur l'emploi du bénéfice net.
4. Elections statutaires.

---

Les titulaires d'*actions au porteur* peuvent retirer leur carte d'entrée (avec pouvoir) jusqu'au lundi 16 mai 1988 à 12 heures, au plus tard, auprès du Bureau des actions de la société à Cham. Les cartes seront délivrées soit en échange d'un certificat de dépôt des actions auprès d'une banque, soit après dépôt des actions auprès d'un des sièges de la société. Dans les deux cas, les actions resteront en dépôt jusqu'au lendemain de l'Assemblée générale.

Le rapport annuel 1987 contenant notamment le rapport de gestion de Nestlé S.A. sera tenu à disposition des titulaires d'*actions au porteur* à partir du 26 avril 1988 auprès des sièges de la société de Cham et de Vevey et auprès des domiciles de paiement de la société.

Les titulaires d'*actions nominatives* inscrits au registre des actions recevront ces prochains jours la convocation à l'Assemblée générale et une formule comprenant une demande de carte d'entrée et un pouvoir. Le rapport annuel leur sera envoyé quelques jours plus tard.

Les actionnaires sont priés d'adresser toute correspondance concernant l'Assemblée générale au Bureau des actions de la société à Cham.

Le Conseil d'administration

Cham et Vevey, le 25 avril 1988

# BERN FONDS

**Investmenttrust für Immobilienwerte vornehmlich im Kanton Bern**

## Ausschüttung

| | | |
|---|---|---|
| für Coupon Nr. 25 per 25. April 1988 | Fr. 6.65 | brutto |
| abzüglich Verrechnungssteuer 35%* | Fr. 2.3275 | |
| pro Anteil netto | Fr. 4.3225 | |

* Die Verrechnungssteuer von Fr. 2.3275 kann mit dem Rückerstattungsantrag bei der zuständigen Steuerbehörde geltend gemacht werden. Nicht in der Schweiz domizilierte Zertifikatsinhaber können die Vorteile von allfällig mit ihrem Domizilland abgeschlossenen Doppelbesteuerungsabkommen in Anspruch nehmen.

Der Verwaltungsbericht für das Jahr 1987 ist bei allen Geschäftsstellen des Schweizerischen Bankvereins oder bei der Fondsleitung erhältlich.

Die Coupons können bei allen schweizerischen Geschäftsstellen des Schweizerischen Bankvereins sowie bei Ihrer Bank eingelöst werden.

Revisionsstelle: Allgemeine Treuhand AG, Bern
Fondsleitung: Berninvest, Aktiengesellschaft
Bollwerk 21, 3011 Bern, Tel. 031 21 06 01

BERN FONDS

CTA
COMPAGNIE DE TRANSPORT AERIEN

Les actionnaires de notre société sont invités à assister à la

## 9e assemblée générale ordinaire

qui aura lieu le 10 mai 1988, à 17 h., Brasserie Canonica, Aéroport de Genève Cointrin (ouverture des portes à 16 h.).

Ordre du jour:

1. Rapport de gestion et rapport financier de l'exercice se terminant le 31 décembre 1987.
2. Rapport de l'organe de contrôle.
3. Décisions sur:
   a. le rapport de gestion et les comptes de l'exercice écoulé;
   b. décharge aux organes de l'administration pour leur gestion;
   c. l'affectation du bénéfice net de l'exercice.
4. Elections:
   a. au conseil d'administration;
   b. de l'organe de contrôle.

Les détenteurs d'actions au porteur peuvent retirer leur carte d'admission jusqu'au mercredi 4 mai 1987 auprès des instituts bancaires ci-après, contre dépôt des titres ou présentation d'un certificat de dépôt d'une banque bloquant leur titre jusqu'après l'assemblée.

Caisse d'Epargne de la République et Canton de Genève

| | |
|---|---|
| Banque Cantonale Vaudoise | Banque Hypothécaire du Canton de Genève |
| Banque de l'Etat de Fribourg | Crédit Foncier Vaudois |
| Banque Cantonale Neuchâteloise | Banque Cantonale du Jura |
| Banque Cantonale de Zurich | Banque Cantonale du Valais |
| Banque Sarasin & Cie | Société de Banque Suisse |
| Crédit Suisse | Groupement des Banquiers privés genevois |

Les détenteurs d'actions nominatives recevront directement la convocation et la carte d'entrée.

Le bilan et le compte de pertes et profits au 31 décembre 1987, ainsi que le rapport de l'organe de contrôle, la proposition de répartition du bénéfice net pourront être consultés par les actionnaires dès le 28 avril 1988 au siège de la société.

Les modalités de participation aux vols à prix spécial pour les actionnaires seront communiquées lors de l'assemblée.

Un dîner sera servi dès 18 h. 30.

Meyrin, 25 avril 1988

Pour le conseil d'administration
Le président: Rolf Krähenbühl

## Société Générale pour l'Energie et les Ressources, Sogener

### Paiement du dividende

L'assemblée générale ordinaire du 25 avril 1988 a fixé le dividende de l'exercice 1987 à 6%.

Les actionnaires sont avisés qu'il leur sera payé dès le 26 avril 1988 un dividende de:

| | Action nominative | Action au porteur |
|---|---|---|
| Brut | Fr. 6.— | Fr. 30.— |
| Déduction de l'impôt anticipé 35% | Fr. 2.10 | Fr. 10.50 |
| | Fr. 3.90 | Fr. 19.50 |

Le dividende des actions nominatives sera versé directement au domicile de paiement figurant sur le registre des actions nominatives.

Le dividende des actions au porteur pourra être encaissé contre présentation du coupon no 4 au domicile suivant:

Genève: au siège social, rue Le Corbusier 16, 1208 Genève, MM. Hentsch & Cie.

Genève, 25 avril 1988

Le conseil d'administration

## «Logos» Basquin et Guillemard SA

Les actionnaires de la société sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

le mardi 10 mai 1988, à 11h.30, au siège de la société.

Ordre du jour:

1. Opérations statutaires.
2. Affectation du résultat 1986/1987.
3. Décharge à l'administrateur.
4. Nomination d'un administrateur.
5. Nomination du contrôleur au compte.
6. Divers.

L'administrateur unique:
Jacques Moynat

**Inserate im SHAB haben Erfolg**

**TELEFAX DISCOUNT**
Original-Markengeräte zu Tiefstpreisen. PTT + SEV
Original-Garantie und Service. Kauf oder Leasing.
DISCOUNT-PREISE auch für Telefax-Papier!
Goldorex AG, Thurgauerstr. 40, 8050 Zürich
Telefon (01) 302 76 96

**Genève – Rive droite**
**bureaux standing**
Lignes tél. indépendantes, télex, fax, secrétariat, **permanence téléphonique** et autres services.
**Téléphone 022 86 73 33**